



Redacción . . .
Administración Costa, 2
Talleres . . .
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS . . .
Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración 2422

Año VII

Zaragoza - Domingo, 12 de julio de 1931

Núm. 1.805

UN SERVICIO QUE DEBE SER RESTABLECIDO

La comunicación de Zaragoza con Lérida

Es notoria la importancia que tiene para Zaragoza y para Lérida un intercambio de comunicaciones. Poblaciones comerciales ambas, ligadas por tantos intereses comunes, una comunicación directa y rápida es imprescindible en esta época. No basta la comunicación férrea. Hace falta también el nuevo sí-ma del automóvil, no sólo por las ciudades, sino también por ese grupo de pueblos que se extienden entre Lérida y Zaragoza, tan necesitados—singularmente en nuestra provincia—de comunicaciones.

Por ello fué recibida con gran regocijo, hace ya tiempo, la circulación de un automóvil entre las dos ciudades capitales, servicio que redimía de incomunicación a varios pueblos y que facilitaba grandemente el intercambio de productos comerciales entre Lérida y nuestra ciudad.

Pero, poco tiempo después de la implantación de ese servicio, a instancias de la Junta de transportes, se denegó la concesión otorgada en nombre de exclusivas subsistentes.

Con ello se causó un gran perjuicio a ese grupo de pueblos, un gran perjuicio que ellos han querido exponer ante el gobernador de la provincia de Zaragoza.

Ayer comparecieron aquí representantes de La Puebla de Alfindén, de Alfajarín, de Nuez de Ebro, de Villafranca, de Osera, de Bujaraloz, de Peñalba, de Candanas y de Fraga.

Los comisionados contaron a la primera autoridad civil sus tribulaciones. Fuera de los cuatro primeros pueblos, los otros se han quedado sin servicio alguno.

El gobernador escuchó a sus visitantes. Y supo que contra el acuerdo de no permitir ese viaje se había alzado el oportuno escrito. ¿Por qué preguntaban los comisionados—mientras ese escrito no se resuelve, se tiene suprimido el servicio?

El señor Montaner ofreció ocuparse rápidamente de este asunto. Expuso su deseo de que se reanude inmediatamente esa comunicación entre Lérida y Zaragoza. Acaso dentro de pocas horas corra de nuevo el automóvil por esa carretera...

Luego, los comisionados, acompañados de don Mariano Sala, estuvieron en LA VOZ DE ARAGON, defensor siempre de los intereses re-

gionales, para darnos cuenta de sus gestiones y pedirnos apoyo.

Apoyo que con toda complacencia les otorgamos, después de haber oído, con el consiguiente interés, el relato que nos hicieron de los transportes que les ha ocasionado la suspensión de un servicio tan importante.



EL MICROFONO, ELEMENTO PERTURBADOR

Ya no es el demagogo el único elemento perturbador en la causa social. Los gobernantes llevarán al seno del Parlamento a un elemento peor que los ácratas más destacados: el micrófono.

Pendientes de la radio-parlamentaria, los españoles trabajaremos menos y discutiremos más.

Los oradores, atentos a que no sólo debaten en la intimidad parlamentaria, sino que hablan al pueblo, podrán con sus fogosidades armar el tumulto de protestas y la excitación de los ánimos.

Ya no podrán ser pulidas y suavizadas las frases, al pasar al "Diario de Sesiones". El que la suelte la recogerá la galería y será más emocionante oír que leer.

Perturbará el micrófono la vida nacional y perjudicará a la música, que quedará relegada en la radio española. Ahora: que nosotros opinamos debe intercalarse una pieza musical, un pasodoble, por ejemplo, después de una buena intervención de Prieto o de Lerroux.

Luego vendrán las derivaciones y se impresionarán discos con los discursos brillantes, para que lleguen las oratorias a los rincones inalámbricos.

¿Han pensado bien los gobernantes el alcance que el micrófono tendrá en la vida nacional, como elemento perturbador?

PATYNAZO

Ante la primera sesión de Cortes Constituyentes

MADRID. — Continúan en el Congreso los preparativos para la reunión de las Constituyentes.

Todos los escaños están ya ocupados y cada diputado ha colocado su tarjeta en los pupitres respectivos. Las instalaciones de radio se hacen rapidísimamente.

Una verdadera red de hilos ha sido distribuida por la sala y en un sector de la tribuna de secretarios se colocará el aparato transmisor. Este ocupará diez o doce puestos.

Esta mañana se ha hecho el traslado del aparato desde la "Standard".

Se habían adoptado grandes precauciones para evitar cualquier sabotaje por parte de los huelguistas. Escoltaba el camión una sección de guardias de Seguridad.

El traslado se hizo sin novedad. En el "bufet" también se hacen preparativos.

Ha sido preciso instalar mesas en los pasillos de los despachos de secretarios, por resultar pequeño el salón.

En las oficinas del Gobierno civil han comenzado a repartirse los pases para la Prensa.

A pesar de las restricciones se han concedido solamente a los periodistas extranjeros ciento cincuenta pases.

PARECE QUE EL SEÑOR BESTEIRO SERA PRESIDENTE

MADRID. — Parece que tiene probabilidades de ocupar la presidencia del Congreso el señor Besteiro. En este caso sería vicepresidente don Teodomiro Menéndez.

De las cinco horas señaladas para las sesiones de Cortes, dos serán destinadas a ruegos y preguntas y las demás a la Constitución y proyectos urgentes.

EL PROYECTO DEL REGLAMENTO DEL CONGRESO

MADRID. — El ministro de la Gobernación manifestó esta noche a los periodistas que se había reunido con su compañero de ponencia don Fernando de los Ríos para tratar de la estructuración del reglamento del Congreso.

El proyecto ha sido enviado al señor Alcalá Zamora, habiendo merecido su aprobación.

Mañana aparecerá en la "Gaceta". Se repartirán copias del mismo a los ministros.

LOS MUSICOS ALEMANES

También atraviesan honda crisis económica



He aquí una fotografía elocuentísima que pone de manifiesto la crisis que actualmente atraviesan los músicos alemanes, y que, como en España, tienen que echar mano de procedimientos extremos para resolver el problema de la vida.

Son muchos los que, como éstos, renuncian a sus sueños de gloria, para dar conciertos callejeros con objeto de allegar los necesarios recursos y poder atender a sus más perentorias necesidades.

DESPUES DE UNA DISPOSICION

De Academia de Caballería a Residencia de Estudiantes

PROYECTO DE UN GOBERNADOR VALLADOLID.— Ha regresado de Madrid el gobernador civil, quien manifestó a los periodistas que la F. U. E. había dirigido por su conducto una instancia al Gobierno solicitando que el edificio de la antigua Academia de Caballería se destinara a Residencia de estudiantes. Agregó el gobernador que había hablado de este asunto con el ministro de la Guerra, a quien le pareció muy bien la aspiración de los escolares vallisoletanos.



Estos niños y niñas integran la colonia escolar que ha ido de Zaragoza a Pedrosa. La fotografía ha sido obtenida al paso de los chicos por Bilbao, donde una comisión del Ayuntamiento y los directivos del Centro Aragonés les hicieron objeto de un cariñoso recibimiento. (Foto. Gil del Espinar)

RETABLILLO INGENUO

IDEAS PICUDAS. IDEAS REDONDAS

Dice usted, don E. R., desde la ciudad bilbililitana, a propósito de unas líneas del más reciente "Retablillo", que cuáles son las ideas picudas y cuáles las ideas redondas a que aludíamos.

No hemos de echarle en cara que usted no haya leído a Ganivet. Tampoco lo han leído muchos de los que andan por ahí presumiendo de intelectuales y, posiblemente, afanosos de imponer sus opiniones como infalibles. Usted siquiera se llama "hombre vulgar y poco leído", aunque en el curso de su carta no se confirme enteramente esa modestia —tan extraña en medio de tanta pedantería inaguantable— pues hay en ella reflejos de cultura que ya quisieran para sí más de cuatro sabihondos de corrillo.

Conste, pues, que si usted no ha leído a Ganivet, está en condiciones de leerlo cualquier rato y hasta de comprenderlo.

Pero ello no es obstáculo para que usted quede servido en su consulta y nosotros agradecidos a los cariñosos elogios de su epístola.

Las ideas picudas, señor don E. R., son ideas agresivas. Ideas de nervios en punta. Flechas de polémica. Un amigo nuestro, que hace observaciones sobre los "cleptómanos" dice también que son ideas picudas las de los caballeros que se quedan con las plumas estilográficas de los amigos. Pero eso no deja de ser una humorada sin la gracia del magnífico paisano de usted, de Marcial.

Las ideas redondas son las que están llenas de comprensión, de generosidad, de transigencia. Manzanas de concordia les diría, acaso, Ramón el de las Greguerías.

Son desventurados los hombres de las ideas picudas, y, por añadidura, suelen enfermar del hígado y ponerse muy amarillos. Sobre todo, cuando atacan y atacan con sus ideas picudas, y se encuentran con hombres de ideas redondas. La flecha se quiebra en la comba de estas ideas generosas.

Hubiera muchas ideas redondas, y las ideas picudas no existirían. La Humanidad viviría en un paraíso. Un paraíso sin serpiente, sin cardos, sin espinas; sólo con manzanas de concordia; Eva las ofrecería generosamente; y no pediría dinero por ellas. El dinero, aunque los hombres lo hayan acuñado redondo como símbolo de paz, lleva en sus entrañas de metal ideas picudas y es culpa de todas las desavenencias humanas. No se fie usted de él, señor don E. R., aunque lo vea—si tiene usted la suerte de verlo—con la forma de las buenas ideas. Los metales son siempre ofensivos y no pueden sustraerse a una afición guerrera que es incompatible con las ideas redondas. No se fie usted, pues, tampoco de quienes presumen de hombres con cerebro de acero. Son siempre bélicos; tienen ideas picudas. En la duda, quédese con los hombres de cerebro de corcho, que éstos, con ideas picudas y todo, son unos pobres diablos.

"El Empastre", en Zaragoza

Vuelve "El Empastre" a Zaragoza, y vuelve a unos precios irrisorios, ultrapopulares, y muy inferiores a la mitad de lo que viene cobrando en otras plazas.

"El Empastre" es un espectáculo español de categoría mundial, que proporciona en todas partes llenos fabulosos.

El programa de su reaparición en Zaragoza es sencillamente formidable.

Hay toreo cómico, toreo serio, charlotada, novillada, y por encima de todo "El Empastre", cuyos éxitos y cuyos llenos en la temporada anterior en nuestra plaza están demasiado recientes para que tengamos que recordarlos.

El despacho de billetes estará abierto hoy, domingo, en los sitios y horas de costumbre.

Ya lo saben los que quieren ver "El Empastre" en Zaragoza.

**Será bien considerado
visitiéndose en
LA CONFIANZA**

DE PASO

Regalos de ovación asegurada

—¡Si yo fuera orador...!
Pero no soy orador. El regalo divino de soltar treinta palabras sin tropezar una sola vez no me ha sido dado. Pecara de hipócrita si no dijera que me pesa y duele. Yo ansí siempre poder arrebatarse a los públicos, pues si es verdad que el aplauso es ruido que raras veces lleva algo dentro, verdad es que en la mayoría de los casos el hablar abre muchas portaladas.

Pero no caminemos por sendericos que nos llevarían, fatalmente, a simas lamentables, y hablemos sólo de los que yo diría (en esta gran época de discursos sin censura con espuela) si mi torpe lengua no fuese eso, torpe, y mi ánimo no se amilanase ante la posibilidad de decir inconveniencias nada parlamentarias.

Sin embargo, yo diría...

Pero como no lo he de decir, voy a regalar a quienes quieran o puedan decirlo frases de alta gloria, pensamientos de aplauso estruendoso y observaciones que, si se dicen bien, hasta pueden conducir a escaños azulinos.

De ser LA VOZ DE ARAGON para mí solo, publicaría, en serie, una larga ristra de oraciones un poco y un mucho mitinescas; pero como no es sólo para mí, voy a limitar mi obsequio a recordaros unas cuantas frases que, si las estudiáis y amplíais, es seguro os valgan muchísimo.

Por ejemplo, si el acto ha de ser para trabajadores del campo, yo os quiero recordar a don Julio Senador cuando dice: "La política crea democracia de derecho; en cambio la economía crea aristocracia de hecho". Como veis, la frase no tiene desperdicio, si quien la glosa sabe sacarle todo el valor que tiene.

Si el público es público rebelde, puede añadirse, con garantía de aplauso: "Que la esclavitud se ha hecho domesticidad", y, con Pancharantra, "Que aun cuando parece que viven, son pobres muertos el tonto, el enfermo, el pobre y el sometido a servir perpetuo".

Y para "convencer" que se debe vivir mejor, y las patrias no serán grandes con hombres débiles, puede añadirse esta perogrullada que está pasando como grave sentencia: "No se tiene en pie un saco vacío".

¿Que el tema es jurídico? Pues como anillo al dedo viene la cita de Tarragato: "Si la fuerza es base del orden, no se legitima sino al servicio del derecho".

¿De política?; pues el creer de Franco: "El paganismo, gastado, fué reemplazado por el cristianismo que, a su vez, tiende a ser sustituido por la fe socialista".

Pero hay una frase que si se dice bien tiene segura la ovación. Claro que para decirlo hace falta prestancia y gesto. Y dice... "Ser matado por un hombre o un animal es un honor, si se muere por ella".

En lo moderno, y citando a Marañón, que por méritos está de moda, puede decirse "Que en la Humanidad

hay demasiada gente desocupada", y el redondeo corresponde a Martí, cuando asegura "Que la herencia estimula la holganza, el egoísmo y las malas pasiones".

Y si se quiere fustigar a algún querido correligionario de los, al parecer, poco decididos, acordémonos de Pérez de Ayala, para tirarle al rostro esta observación: "En el fondo de toda cobardía late el miedo a la verdad".

De estas punzantes intenciones hay veneno de frases, pero por miedo a que las claven en mis amigos las callo.

A otra cosa...

Aun pensando, con Le Bon, que "Una colectividad no tiene más cerebro que el de quien la guía", no la digo; no quiero que la digan, para que no se nos salgan los iconoclastas con que "Todo rebaño tiene su dios" y "Todo borrego un amo que se llama Panurgo".

No digáis tampoco, con Clemenceau: "Que el exceso de bellas palabras tiende siempre a decepcionarnos", y menos si el auditorio es de peligro—de peligro si lleváis cartera.—"Que el dinero no nos hace dignos, pero sí libres".

En cuanto a esos mismos oyentes, podéis asegurar (pues ninguna pena hay en el Código para los incendiarios de pobres espíritus) "Que la rebeldía es la nobleza del esclavo" (Nietzsche), y "Que aún se oye en el mundo demasiado ruido de cadenas" (Mantegazza).

Con esto y con ofrecer—con el mayor de los desparpajos—cosas que a la hora de ser Gobierno no podréis dar, termina la oración—estoy seguro—con la mar de amenes.

Me parece, amigos oradores, que mi obsequio no es cosa de poca valía.

Y, pues que no he de utilizar nada, tomad todo, pues lo regalo.

Dicho lo cual sólo resta decir—si queréis más gloria que la de los aplausos—que calléis la paternidad de estos pensamientos.

Si lo hacéis, amigo, no corres peligro de que te desnuden por vestir de prestado. La gente sabe poco de estas cosas, y si alguna vez lo sabe es cuando en las hojas de los almanaque se las dan.

No, no temas. "Tomar" un reloj es delito; pero apoderarse de los pensamientos ajenos para servirlos como propios no sólo libra de la persecución curialesca, sino que hasta da patente de cultura...

La erudición de muchos está hecha de saqueos como el que digo.

Además, que en un discurso que nunca—siendo mítinesco—lo toman taquígrafos se puede robar impunemente.

...El presidente de mesa, ¡atención! acaba de decir con voz grave y ceño gravísimo:

—El ciudadano Furciales, honra y prez de los neveras, está en el uso de la palabra...!

¡Conque, al toro, que es de mazapán...!

FERNANDO MORA

LA VIDA MUNICIPAL

DONATIVOS PARA COLONIAS

Ayer se recibieron los siguientes donativos para colonias escolares: don Fernando Orús, 100 pesetas; don Antonio Mompeón, 100; Casa Lac, 25; un ciudadano, 50.

VISITA DE CORTESIA

Ayer mañana visitó al alcalde en su despacho oficial, en visita de cortesía, don Pío Díaz, diputado a Cortes por la provincia de Huesca.

TELEGRAMAS DE FELICITACION POR EL NOMBRAMIENTO DEL GOBERNADOR

Ayer recibió el alcalde telegramas de la Agrupación España Republicana, presidente del Colegio de Agentes de Negocios, entidades culturales y Centro de Izquierda Republicana de Sevilla, felicitando a la ciudad por el nombramiento del señor Montaner para gobernador civil de la provincia.

Asociación de la Prensa

Posteriormente a la celebración de la Verbena de la Prensa esta Asociación ha recibido un donativo de 100 pesetas del señor marqués de La Cadena y otro de 25 de don Ricardo de Miguel, delegado de Hacienda, con destino a la Caja de Pensiones para viudas y huérfanos de periodistas.

ORIGINAL envase del insuperable helado **FRIGO**
Precio 50 cts. Pruébalo y no tomará otro.
Se sirve a domicilio PLAZA TENERIAS, número 1

SESION DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

LA SESION

Bajo la presidencia del señor Montes tuvo lugar ayer la sesión, concurriendo los diputados señores Orensanz, Fernández Casas, Plano, Borao, Zarazaga, Artigas y Carceller.

Ruegos y preguntas

LA EXPOSICION DE TRABAJOS DE LOS ASILADOS DEL HOSPICIO

Leió una proposición el señor Carceller en el sentido de hacer constar la felicitación al personal docente del Hospicio, destinando una cantidad para agasajarle y realizar unas visitas a fábricas y otros establecimientos por los asilados en el Hospicio.

Se adhirió el señor Plano y recogió la iniciativa el señor Montes, que expuso la importancia de la Exposición de trabajos realizada en la Diputación.

Se hizo constar un voto de gracias al señor Carceller por haber organizado la referida Exposición.

LA PRORROGA PARA LA FIANZA DEL COBRO DE CONTRIBUCIONES

Rogó el señor Orensanz se hicieran nuevas gestiones cerca del mi-

nistro de Hacienda acerca del cobro de las contribuciones, respecto a la prórroga solicitada para entregar la fianza.

Propuso el señor Montes solicitar el apoyo y cooperación de los diputados a Cortes de la provincia para conseguir la prórroga.

Insistió el señor Orensanz en su propuesta.

UN ELOGIO DEL GOBERNADOR CIVIL

El señor Montes hizo un cumplido elogio del nuevo gobernador civil, don Antonio Montaner, esperando realizase una excelente gestión.

Propuso y se acordó visitarle colectivamente.

Orden del día

LA SUPRESION DEL SERVICIO DE ORIENTACION PROFESIONAL

Fué leído el dictamen de la ponencia de Beneficencia proponiendo la supresión del servicio de orientación y selección profesional del Hospicio provincial.

La minoría radical socialista, integrada por los señores Borao y Artigas, presentó este voto particular:

"La minoría republicana radical socialista de esta Comisión gestora quiere hacer constar su protesta an-

te el dictamen para la supresión del Laboratorio de orientación y selección profesional del Hospicio provincial.

Desearía y hace la proposición de que a estos servicios se les diera la debida amplitud, a tono con la importancia de los mismos.

Los argumentos de "ineficaces" que se sostuvieron en la propuesta origen de este dictamen no pueden juzgarse con la labor hecha en el breve tiempo que ha estado funcionando, por no haberse instalado a tiempo ni en la forma necesaria, ya que cuando se hizo la orientación de los muchachos del pasado curso estaba en sus comienzos.

Protestan también de que sin que hubiese acuerdo en firme haya sido suprimido de hecho dicho servicio, pues se han instalado ya en los locales que estaban destinados a Laboratorio otros servicios.

El posible argumento de que precisa a esta Comisión gestora hacer economías no puede prevalecer, pues según carta que tenemos conocimiento recibió el señor presidente del director de dichos servicios, renunciábase a la gratificación".

Defendió el dictamen el señor Carceller, apoyándole el señor Fernández Casas, que rogó se procediera a su inmediata reorganización.

Abogó el señor Orensanz por la transformación del Laboratorio, defendiendo el dictamen.

Puesto el voto particular, quedó desechado por los votos en contra de los señores Fernández Casas, Montes, Carceller, Orensanz y Zarazaga.

A favor votaron los señores Borao, Artigas y Plano.

Por lo tanto quedó aprobado el dictamen.

DICTAMENES Y ASUNTOS APROBADOS

Luego, entre otros, fueron aprobados los dictámenes siguientes:

Cuenta trimestral de las operaciones de ingresos y pagos verificados durante los meses de abril, mayo y junio últimos.

—Dictamen de la ponencia de Personal y Plantillas proponiendo la corrida de escalas en el Cuerpo de oficiales de la Corporación.

—Idem de la idem idem proponiendo el nombramiento de músico de la banda del Hospicio.

—Idem de la idem idem dando cuenta del nombramiento de peón caminero de las carreteras provinciales por la Junta calificadora de aspirantes a destinos públicos.

—Idem de la idem idem dando cuenta del nombramiento de dos peones camineros por la citada Junta. Seguidamente se levantó la sesión.

PISCINA del IBERIA S.C.

¿Quiere usted disfrutar de las delicias de un baño al aire libre? Vaya a la

Piscina del IBERIA S. C.

en donde además de todas las ventajas que le reporta el baño sin peligro, hallará usted una economía digna de tenerse en cuenta.

Cuota mensual: Caballero, 10 pesetas; señora, 5, y niño, 3 ptas.

Solicite la tarjeta de socio en la misma piscina.

CAMPO DE DEPORTES
IBERIA S. C.—TORRERO

LA ASAMBLEA MAGNA EN DEFENSA DE LA CONFEDERACION Y ACADEMIA MILITAR

Nuestros representantes en Cortes ofrecen su apoyo a la ciudad y se acuerda telegrafiar al Gobierno pidiendo la conservación de la Confederación del Ebro

A las seis de la tarde dió comienzo la magna asamblea convocada para ayer tarde en el Ayuntamiento, con asistencia de los diputados a Cortes por la provincia, minorías del Ayuntamiento y representaciones de entidades y corporaciones.

Fué presidida la sesión por el alcalde, don Sebastián Banzo, con el que tomaron asiento los señores Ibáñez Serrano e Ibáñez Papell.

Aparecían los escaños totalmente ocupados por las distintas representaciones de fuerzas vivas, así como la tribuna pública literalmente rebosante de ciudadanos interesados en los asuntos a tratar.

La asistencia fué la siguiente:

Diputados a Cortes don Manuel Marraco, don Gil Gil y Gil, don Darío Pérez, don Santiago Guallar, don Antonio Guallar, don José Algorta, don Venancio Sarría, don Pío Díaz, diputado por la provincia de Huesca; don Mariano Joven, gobernador civil de Soria.

Concejales: Señores Monterde, Navarro, Burrillo, Salillas, Baseiga, Sarría, Górriz, Muniesa, Sánchez Guisande, Lorente Laventana, Pérez Lizano, Sánchez, Bozal, Aznar Molina, Marco y Comet.

Cámara Hotelera: Don Manuel Lafuente y don Isidoro Martínez.

Subdirector del Banco de Aragón, señor Cereceda.

Casino Radical, señor Llonch.

Federación Patronal, señor Castillo.

Sindicato de Iniciativa, Sr. Chóliz. Cámara de Comercio, señores Blesa, Navalpetro y Pellejero.

Presidente del Centro Mercantil, señor Valenzuela.

Banco Aragonés de Crédito, señor Sánchez.

Banco de Vizcaya, señor Castro.

Asociaciones de Ganaderos y Labradores, señores Palomar, Mur y Alsina.

Casino Principal, señor Ayerbe.

Delegado del Sindicato Central de Aragón, señor Sánchez Ventura.

Director de la Granja Agrícola, señor Lapazarán.

Casino Agrícola, señores Aranda, Mascoral, Poza y Palomar de la Torre.

Término de Regantes de Almozarra, señores Indurain y Moneva y Puyol.

Los Tranvías de Zaragoza, señor Herráez.

Banco de los Previsores del Porvenir, señor Contreras.

Sindicato de Riegos de Fuentes de Ebro, señor Sánchez Garrido.

Colegio de Agentes Comerciales, señores Colás, Bartolomé y Molinero.

Diputados provinciales, señores Fernández Casas, Montes, Zarazaga, Carceller y Plano.

Unión General de Trabajadores, señores Viesca, Aladrén y Serra.

Eléctricas Reunidas, señor Mantecón y don Juan Busset.

SE ABRE LA SESION

Abrió la sesión a las seis de la tarde el alcalde, señor Banzo, el cual, tras saludar a los asistentes, indicó las dos cuestiones tan trascendentales para Zaragoza, su región y regiones hermanas, cual es la de la Confederación del Ebro y la otra, de índole particular para la ciudad, referente a la supresión de la Academia General Militar.

En lo que se refiere al primer asunto, considero—dice el alcalde—que no se podrán tomar acuerdos concretos por ausencia de los interesados de otras regiones, pero en lo que se refiere a la supresión de la Academia Militar esta representación tiene suficiente capacidad y crédito para tomar acuerdos y elevar peticiones a los Poderes públicos.

El señor Banzo da por supuesto que todos habrán acudido a la asamblea desposeídos de un partidismo que podría resultar perjudicial.

Explica la actuación del Ayuntamiento en las dos cuestiones a tratar, ya conocidas por la Prensa local—el telegrama que se elevó como resultado de una sesión municipal al ministro de Fomento y la respuesta de éste—y significa el momento

en que se está de recoger el sentimiento de todas las Corporaciones, entidades y fuerzas políticas representadas, transmitiendo a Madrid los acuerdos tomados si no se cree conveniente iniciar antes una activa campaña y convocar a otra asamblea a las regiones interesadas por la Confederación del Ebro.

Finalmente, el señor Banzo pidió a todos mesura en el ataque o en la defensa, si de ambas hay que hacer uso, invitando al secretario, señor Ibáñez, a dar lectura de la relación las fuerzas vivas representadas en la asamblea.

Hecho así, el señor Marraco dió cuenta de ostentar, junto con don Darío Pérez, la representación del diputado a Cortes por esta provincia don Honorato de Castro, el cual hallábase celebrando Junta del Censo. El señor Algorta indicó igualmente que representaba a su compañero señor Albar, imposibilitado de asistir a la asamblea.

UNA CARTA DE DON MANUEL LORENZO PARDO

A continuación fué leída la siguiente carta:

“Al señor presidente de la asamblea pro Confederación:

No consiente la ocasión la pérdida de un minuto ni el empleo de una línea en cuestiones de forma. Quédesse la literatura para momentos de más holgar y excúsenme todos por mi obligada concisión.

Según informaciones de Prensa, el excelentísimo señor ministro de Fomento ha dispuesto que se me abra expediente para depurar las responsabilidades en que haya podido incurrir por exponer mi opinión una vez más y defender mi obra. Está bien.

Pero el expediente, que en nada afecta a mi honorabilidad intachable, no depurará otros extremos de más imperioso enjuiciamiento.

El país al que he servido y sirvo, y que es el que con más contribuye y más compromisos adquiere en la Empresa que he dirigido, tiene derecho a conocer esos otros extremos, a enjuiciarlos y enjuiciarnos a todos.

Por mi parte tengo la obligación de someterme a ese juicio y el derecho de requerirle con vehemencia, como única recompensa a unos desvelos que nadie se ha atrevido a discutir.

Y como conviene al país enterarse de lo que hay de verdad en cuanto se ha dicho y escrito, porque de ello está pendiente su verdadero interés, y yo, a mi vez, lo estoy de la autorización que he solicitado del excelentísimo señor ministro de Fomento para poder informar precisa (y verídicamente) a la opinión pública, me permito rogar a usted que someta a la consideración de la asamblea que preside la procedencia de tomar en consideración lo siguiente:

Que, no obstante mi justificada impaciencia, se reserve todo juicio y aun todo comentario sobre los cargos que sirven de pretexto a las campañas contra la Confederación, hasta darme ocasión a desvirtuarlas con pruebas terminantes.—M. Lorenzo Pardo”.

UN TELEGRAMA DEL SUBSECRETARIO DE FOMENTO

Seguidamente, el alcalde dió lectura al telegrama dirigido por el Ayuntamiento al ministro de Fomento, telegrama ya conocido por la Prensa y a la contestación al del señor Lorenzo Pardo solicitando autorización para defenderse y defender a la Confederación del Ebro:

“El subsecretario Fomento a ingeniero director Mancomunidad Ebro Zaragoza.

No estando en Madrid el ministro de Fomento deberá usted esperar a su regreso para obtener contestación a su telegrama de fecha de ayer, pues yo no me considero autorizado para resolver un asunto de esa naturaleza”.

HABLA DON MANUEL MARRACO

Don Manuel Marraco, diputado por la provincia, al requerir el al-

calde a los diputados a Cortes a usar de la palabra, fué el primero en levantarse a hablar.

Comenzó diciendo que era público que manifestó su opinión para defender la Confederación contra el cargo único puesto como justificante para imponerle una medida que consideraba arbitraria, sosteniendo que la Confederación se halla en una situación autocrática, difícilmente reparable.

El ministro de Fomento, después de su disposición primera, debiera haber nombrado una ponencia que escuchando al país diese normas para el futuro.

—Sostengo todos los cargos que hice, deseando que el que vea posibilidad de remediar la situación actual, lo apunte o indique por sí estoy equivocado, mas creo que procede proclamar el deseo de autonomía de la Confederación.

Sostiene el señor Marraco que con un delegado regio, delegado de Hacienda y demás interventores de los Poderes, ¿cómo no evitamos los despilfarros de que se acusa a la Confederación?

El señor Marraco termina con toda entereza, que no hay derecho a jugar con los intereses del país y menos un ministro que para ser de elección popular ha tenido que ver referendada su acta por la provincia de Zaragoza.

HABLA DON FRANCISCO BLESA

Se levanta a hablar el presidente de la Cámara de Comercio, diciendo que representa a las clases productoras y comerciales, de las que trae el voto unánime como dispuestas a defender con todo entusiasmo la continuidad de la Confederación con una autonomía más elevada que la conocida; ruega haya en la discusión miras altas, y

LOS BANCOS Y LOS VALORES

Estas entidades bancarias ponen todo su tesón en defender los valores en custodia que les han confiado y nosotros, por nuestra parte, estamos dispuestos a regalar otros valores tan positivos como lo son los sueters y pullovers de verano para señora, señoritas y niños, las camisetitas de verano para caballero, trajes de baño, inmensos surtidos y coloridos, y medias, muchas medias que por su precio asombrarán a nuestros clientes. Estos son los valores “dobles” que regala la Casa

JUAN GARCIA Y HERMANO
Cerdán, 47.



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTIVO del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

puesto que se conoce el sentir de Zaragoza, desea conocer la opinión de nuestros representantes en Cortes.

EL DELEGADO DEL GOBIERNO EN LA CONFEDERACION

Don Antonio Guallar comienza diciendo que su propósito era hablar como diputado a Cortes por la provincia, y no como delegado del Gobierno, puesto que como tal érale obligado acatar sus disposiciones. Sin embargo, aludido por el señor Marraco, que se ha referido a su actuación representativa, ha de decir que la Monarquía, como ya indicó en una reciente sesión municipal, entregó a la Confederación en quiebra absoluta; que veinticuatro horas después de tomar posesión de su cargo de delegado llovieron sobre él angustiosas peticiones de gobernadores de provincias afectadas por la Confederación, destajistas, obreros, ante cuyas peticiones hubo de disponer por su cuenta que no se realizara ninguna obra. Los ministros de Hacienda, Trabajo y Fomento dijeron, a sus requerimientos de ayuda económica, que la situación económica española hacía difícil resolver el problema, a pesar de sus buenos deseos.

Dice que, efectivamente, como ha dicho el señor Marraco, en la primera Junta de Gobierno a la que asistió, todo fueron plácemes por su parte; naturalmente, puesto que por su situación desconocía el fondo de la organización de la Confederación del Ebro. Poco después solicitó la relación de sueldos que todavía no se le ha entregado. Dice también que indicó al ministro que coartado por las disposiciones de la real orden referente al cargo de delegado regio, debía presentar su dimisión, a lo que se le repuso que se formaría una comisión gestora. Creía que si ésta se nombraba pronto se podría llegar a una estructuración provisional de la Confederación, que se sometería a las Cortes, mas el nombramiento de esa comisión gestora se ha prolongado sin que sepa el por qué.

El señor Guallar ha oído decir que el discutido decreto del ministro de Fomento ha matado a la Confederación, siendo imposible matar lo que está muerto.

El Ayuntamiento, Zaragoza y sus fuerzas vivas deben pedir al Gobierno una solución urgente, pues si no, el día 15 del mes corriente habrá que despedir a todos los obreros y empleados de la Confederación. Después, si esa comisión gestora proyectada se nombra y forman parte de ella diversas personalidades, éstas levantarán su voz para que se cumplan los anhelos de todas las regiones hermanas, a la vez que nuestros representantes en Cortes actúan en el mismo sentido de defensa.

Ahora, como diputado—continúa diciendo el señor Guallar—que se debe a Aragón y a sus electores, quería pulsar la opinión de éstos; mas hasta el momento presente, ni como delegado de la Confederación, ni como diputado, he recibido protestas del decreto porque tal vez creen que este momento no tiene que ver con la estructuración de la Confederación que harán las Cortes. ¿Creéis que el día que vean sus intereses pisoteados todas las regiones más interesadas en la Confederación no se alzarán en defensa de ella?

EL SEÑOR VALENZUELA LA ROSA

Comienza diciendo que asiste a la asamblea ostentando la representación del Centro Mercantil, pero quiere decir que es asesor de Fomento de la Confederación y hablar defendiendo a ésta, añadiendo que para que no haya suspicacias le interesa hacer constar que hace año y medio tiene presentada la dimisión de este último cargo, la cual reitera ahora ante el delegado del Gobierno.

Todos los ataques dirigidos a la Confederación han sido basados en detalles que no afectan a la esencia de la obra. ¿Qué de particular tiene que un organismo tan amplio

tenga defectos de organización? ¿Podemos pretender haber creado una obra perfecta? El Estado quiere dar lecciones de organización de una institución autónoma cuando es el menos llamado a ello, puesto que todos sabemos que el Estado es una muestra de desorganización perfecta en España; lo que hay que procurar es trabajar con ahínco, para el perfeccionamiento de una labor tan difícil que culmine en el máximo de eficacia. En contra de los defectos que le achacan por su autonomía podría yo citar daños por abusos de la centralización.

La Confederación, al organizarse, acordó que con el fin de resolver las diferencias que surgían entre los Sindicatos de Riegos se creara una comisión de arbitrajes que gratuitamente resolviera estas cuestiones, no consintiendo en gastar tiempo recurriendo a los Tribunales para tratar asuntos de agua. Se elaboró el reglamento, que aprobó la asamblea, el cual se sometió luego a la sanción de Madrid, donde durmió varios meses, para decir al final que no se podía admitir porque la palabra arbitraje no estaba comprendida en la ley de Enjuiciamiento civil. Después de largas discusiones, el ministro, en contra de los asesores del mismo Ministerio, llegó a dictar una real orden aprobatoria.

El señor Valenzuela pone varios ejemplos más, demostrativos del punto que sostiene, tal como el de los Sindicatos de Riegos cuyo reglamento en cinco años aún no ha sido aprobado en Madrid, y el de la pérdida de ochocientos mil pesetas a que dió lugar el tiempo que tardó la Comisión del Motor en servir una máquina solicitada para las obras de la presa de Pina.

El señor Guallar tenía razón al decir que la Confederación estaba en quiebra, a la que le habían llevado las intervenciones del Poder centralizador; pero, ¿la Confederación puede vivir sin dinero? El Gobierno actual no tiene culpa alguna, pero al ver la situación apurada de la Confederación todos esperábamos que atendiera primero a la necesidad urgente económica para poder vivir, por lo menos, al día hasta el momento de funcionar las Cortes, y es el caso que el decreto del ministro de Fomento no dice palabra alguna que se refiera a atender el agobio presente; da normas de organización que significan un plazo ilimitado que, desde luego, podía ir corriendo siempre que antes se atendiera a la situación económica.

Habla de la constitución del Comité Central de Confederaciones que no pudo ponerse de acuerdo por las distintas necesidades de éstas, y dice que este Comité que creó el Estado, pero que pagan las Confederaciones, costaba a la del Ebro cuatrocientas mil pesetas al año; el decreto de nueva estructuración vuelve a conducirnos a este régimen.

No tiene más que decir el señor Valenzuela sino lamentar que estos ataques se hayan lanzado en momentos en que el atacado no puede venir a defenderse. La Academia Francesa ha pedido datos de organización de la Confederación al señor Lorenzo Pardo. Hungría, Méjico y Alemania le han concedido títulos altamente honoríficos y también se han dirigido a él. En estos instantes un periódico no local, pero sí de esta tierra, zarandea y patatea arrojando después como un guiñapo a don Manuel Lorenzo Pardo; por este procedimiento—dice el señor Valenzuela—no sé dónde vamos a llegar.

DON GIL GIL Y GIL

Anuncia que ha de ser breve, por tener necesidad de ausentarse para asistir a otra reunión para la que ha sido requerido, pero como representante de la provincia en las Cortes ha de exponer su opinión sobre el asunto antes de retirarse.

Oídas las dos partes, representadas de un lado por el señor Guallar y de otro por los señores Marraco y Valenzuela, ha formado un juicio, viendo que coinciden todos en el

LAS FIESTAS DE LOS BARRIOS

punto de que la Confederación necesita disponer de medios económicos para evitar la suspensión de sus obras. La autonomía que la Confederación ha tenido hasta ahora, es buena, y refiriéndose al coste del funcionamiento del Comité Central dice que si se desea ejercer un control, nómbrase pronto una comisión integrada por representantes de la tierra.

El señor Gil Gil y Gil somete a la asamblea dos ideas: ver si conviene acordar que se dote a la Confederación del dinero necesario y si interesa que se mantenga su autonomía. Termina ofreciéndose incondicionalmente en defensa de los intereses de la provincia. (Aplausos).

Don Antonio Guallar aclara las anteriores palabras del señor Gil Gil y Gil diciendo que la Comisión gestora a que se ha referido estará formada por usuarios de la zona y abogado asesor y director técnico de la Confederación. Como el decreto no prejuzga la cuestión, esa Comisión ha de tener su autonomía, e insiste en que la preocupación de ahora está en la situación económica, ya que el decreto no es intangible y luego puede ser modificado.

Nuevamente habla el señor Marraco, que quiere dejar sentado que no hay aquí una lucha de partidismo; que descubrió el ministro de Fomento las deficiencias de la Confederación y que en su artículo, que publicó en un diario local, dice que el único error del ministro fué dejarse llevar para redactar su decreto por la burocracia madrileña que ha ido dando golpe tras golpe a la Confederación, hasta llegar a los días de la República.

Los republicanos anhélamos que fuera ésta la que salvara nuestra obra, y en lugar de ello le da el golpe mortal. Esto es lo más lamentable desde mi punto de vista. Y yo hubiera deseado ver el mejor galardón del señor Albornoz en la defensa de la Confederación. (Aplausos nutridos).

DON DARIO PEREZ

Comienza diciendo: —Entendí que no veníamos a un Parlamento a discutir políticamente, sino a estar entre aragoneses y en su defensa propia, por lo que no he vacilado en venir desde Madrid a ocupar este puesto.

Don Dario Pérez dice que, a su modo de sentir, considera que el problema tiene un aspecto material y otro moral envueltos en tres fases: Confederación del Ebro y necesidad de su existencia; carácter administrativo; dignidad colectiva para Aragón.

En el primer punto nada ha de añadir a lo dicho, sino que precisamente cuando la Confederación del Ebro tiene todos los prestigios y la consideración nacional e internacional con toda la garantía de razón social, ésta se le quita por un decreto que cambia su nombre por otro, lo que ya ha tenido repercusión en el mundo financiero. En el aspecto administrativo, el asunto ha sido traído y llevado por gentes que no conocen el problema al que en Madrid no se le presta la atención debida, por tener otras preocupaciones políticas, pero los que la han estudiado es en este aspecto en el que más se han fijado, lanzando la palabra "despilfarro", lo que ha dado lugar a que las gentes se pregunten ¿qué es lo que hay en el fondo administrativo de la Confederación? Esto hay que hacerlo desaparecer. En el aspecto de dignidad se refiere al ministro de Fomento, diciendo que en esta ocasión no ha estado acertado procediendo apresuradamente y sin tener la consideración de consultar por cortesía política a los representantes de la provincia y otros de la Confederación, de carácter técnico.

El decreto ya está dictado—dice don Dario Pérez—y abundo en el criterio del señor Marraco, pues si todos toleraron años de silencio y de opresión, en la situación actual deberíamos rebelarnos contra un acto totalmente dictatorial.

¿Corría prisa redactar este decreto sin poder esperar quince días a la actuación de las Cortes? Si no conociese a don Alvaro de Albornoz, que está detrás del ministro de Fomento e incapaz de obrar mal, diría que el ministro de Fomento había ofendido al pueblo aragonés y éste debe desponder enérgicamente, pues si el pueblo nos dió a nosotros. (Aplaudiendo a su historial de voluntad tenaz y perseverancia, habrá que pen-

EN LA EXPLANADA DEL GALLEGO

Continuó ayer el jolgorio y animación de este popular barrio con motivo del segundo día de fiestas.

Entre los festejos ayer celebrados hubo por la tarde una gran carrera de entalegados.

Y por la noche se celebró un gran baile, amenizado por una banda de música.

sar en entregar las actas que este pueblo nos dió a nosotros. (Aplausos).

Estamos en momentos de serenidad y energía. La Confederación se extiende a muchas zonas y convendría conocer su opinión; pido al presidente de la Asamblea que inmediatamente se consulte a la cuenca del Ebro si está dispuesta a aceptar el decreto o si adoptan la resolución que les corresponda en todos los órdenes. Antes que republicanos somos hombres de conciencia y debemos estar en contra de quienes nos atacan, sean quienes sean. (Más aplausos).

DON VENANCIO SARRIA

Ve en el decreto del ministro de Fomento un deseo depurador al que todos nos hemos de sumar. Ese decreto es insuficiente, pues todos hemos de aspirar a una plena autonomía.

No cree el señor Sarria que a una Asamblea deban de llevarse los rumores de la calle, mas cuando éstos trascienden a las altas esferas y tienen el eco de los superiores, no hay más remedio que recogerlos.

El delegado del Gobierno no conoce las nóminas de la Confederación, mas si éstas ascienden, como se dice, al medio millón de pesetas mensuales, anhelo de todos es saberlo y deseo de todos que este dinero excesivo se invierta en adquisición de hierro y cemento para obras.

Insiste en que el decreto tiene un fondo de luminosidad, y acusa a la Confederación de ser un desastre económico. (Suenan algunos aplausos).

DON SANTIAGO GUALLAR

Comienza expresando su creencia de que en esta asamblea no se iban a hacer discursos, sino que convenidos todos de la necesidad de que

El sexo bello tuvo una magnífica representación. Y si no ahí van esos nombres que sirven para demostrarlo: Matilde, Juanita y Pilarín Novales, Juliana López, Agapita García, Carmencita Novales, Luisa y Guadalupe Guallar, Natividad Redondo, Josefina y Felisa Candlerno...

Con motivo de la inauguración del Casino Republicano la directiva no

cesa de recibir felicitaciones.

Está compuesta por don Manuel Serrano, presidente; don Inocencio Clemente, secretario; señor Serrano, vicesecretario; don José Salvador, tesorero; don Luis Serra, vicesororero; y los señores Vicente, Lázaro (P.), Lázaro (B.), Ariza y Salvador, vocales.

A las felicitaciones recibidas unimos la nuestra, muy cordial.

DON JOSE ALGORA

El diputado señor Algora es muy breve.

Alude a lo dicho por don Santiago Guallar compartiendo su opinión de que en esta asamblea no deben hacerse discursos. Dice que su presencia no era necesaria, porque el partido que les dió las actas les había obligado a defender la Confederación y que, por tanto, su acta y la del señor Albar quedaban a disposición de la asamblea.

HABLA DE NUEVO EL SEÑOR SARRIA

Para decir que es menester asistir con todo el calor a las necesidades de todas las clases. Es preciso que no haya hipocresías y cuando se hable inculcando hay que hacerlo con demostraciones.

Si su acta, señor Algora, está a disposición de la asamblea, la mía no; está a disposición de mis electores.

BREVE RESUMEN DEL ALCALDE

El presidente de la asamblea, don Sebastián Banzo, hace el resumen de lo tratado diciendo que si todos están conformes en que la Confederación siga trabajando y necesita dinero para ello, debe procurarse conseguirlo; que indudablemente será conveniente una fiscalización de su obra, pero que para ello no es necesario cambiarle su denominación actual.

Dice el señor Banzo que parece como si se estuviera en la sesión del día 3 de este mes, en la que se venía a la conclusión de redactar un telegrama dirigido al ministro de Fomento, cuya interpretación coincide con las opiniones expuestas, pues si bien en él se hablaba en tono de súplica, ello no excluye la exigencia si a aquélla no se hace caso.

Este telegrama puede modificarse diciendo que esta reunión que representa a todas las fuerzas vivas de la ciudad insiste en la petición de que se acuerde lo que resuelva el Parlamento, pero que mientras tanto se mantenga íntegramente la Confederación e inmediatamente se resuelva su situación económica que el día 15 de este mes será absolutamente angustiosa.

Esto sin perjuicio de que a requerimientos de la asamblea se consulte a los organismos municipales y entidades interesadas en el problema, sobre si están de acuerdo con la actuación de esta reunión que se celebra.

Unánimemente los presentes dieron su aprobación a las palabras del alcalde.

La supresión de la Academia General Militar

LO QUE DICE EL ALCALDE

Don Sebastián Banzo, al anunciar que iba a tratarse de este asunto, manifestó su deseo de que don Honorato de Castro se hubiera hallado presente, pues con él habló telefónicamente, como ya dió cuenta a la Prensa local y hubiera resultado interesante oírle el relato de sus gestiones en Madrid.

El alcalde hace historia de la gestión municipal en este asunto, ya reflejada en los periódicos, y dice que sea cualquiera la decisión que tome el Gobierno, éste debe saber que la ciudad ha gastado con la instalación de la Academia Militar más de dos millones de pesetas, pues el decreto de supresión de la Academia señala los gastos realizados por el Estado, pero no los hechos por Zaragoza.

Después rogó a los representantes en Madrid que den una impresión de última hora del estado del asunto.

EL SEÑOR MARRACO

Explica sus gestiones realizadas con don Dario Pérez cerca del presidente del Gobierno, que expresó su propósito de compensar a la ciudad

del daño que le producía la supresión de la Academia. Siendo la única resistencia a vencer la del ministro de la Guerra, el señor Marraco, con don Honorato de Castro, se entrevistó con él en la noche del viernes, diciéndole que entre el Gobierno y la ciudad había un pacto y que éste no se tenía en cuenta.

El ministro replicó que él no se oponía a compensar a Zaragoza, pero que quería reservarse siempre la libertad de disponer de los edificios y terrenos militares.

El señor Marraco cree que podría ser una solución exigir al Estado que los cuarteles del Carmen, Trinitarios y Palafox, si éstos se concentran en la Academia, se donaran a Zaragoza; mas de todas formas, como la donación de bienes del Estado es objeto de una ley, será preciso esperar la actuación de las Cortes.

DON SANTIAGO GUALLAR

Apunta como un hecho indudable el de que la supresión de la Academia General Militar causa un perjuicio a la ciudad, y respetando la decisión del ministro de la Guerra sobre reformas militares, cree que Zaragoza debe pedir que las Academias de Segovia y Toledo se trasladen a nuestra ciudad, porque los edificios de la Academia General ofrecen ventajas inmensas para la enseñanza por estar contruidos bajo las normas de la pedagogía militar. Si esto no era posible, desde luego, habría que exigir una compensación en la forma más beneficiosa.

OTRAS INTERVENCIONES

El señor Sarria se manifiesta conforme con la opinión expuesta por el señor Marraco, no así con la del señor Guallar.

Don Mariano Joven advierte que don Alvaro de Albornoz se prestó de una manera decidida a ayudar a Zaragoza en este asunto y que, por lo tanto, convendría darle intervención.

COMO RESULTADO DE LA SESION SE REDACTA UN TELEGRAMA DIRIGIDO AL GOBIERNO

Don Sebastián Banzo agradece la cordialidad y asistencia a la asamblea, y da la sesión por terminada. Seguidamente se redactó el siguiente telegrama, dirigido al ministro de Fomento:

Reunidos Casa Consistorial representantes en Cortes Zaragoza y circunscripción provincial con delegados de entidades económicas, mercantiles, agrarias, financieras, Ayuntamiento y Diputación provincial, constituyendo magna asamblea, haso acordado por aclamación dirigirse a vuecencia en demanda de que hasta tanto que las Cortes Constituyentes resuelvan íntegramente problema se mantenga denominación Confederación Sindical Hidrográfica del Ebro, con máxima autonomía, acordándose igualmente recabar de V. E. que antes del 15 de los corrientes, en que fatalmente habrán de paralizarse todas las obras en construcción proyectadas por Confederación Hidrográfica Ebro, y pagos obligados que producen descrédito al no realizarlos, con agudización gravísima problema crisis de trabajo ya candente, provea de los medios económicos necesarios a la Confederación para satisfacer expresadas obligaciones de carácter urgentísimo e inexcusable.

Le abraza cordialmente, Sebastián Banzo, alcalde".

EL CONGRESO SE LLAMARA...

como designen los señores diputados, pero lo que se llama regalo positivo es lo que hace la Casa Juan García y Hermano, que para que todo el mundo participe de alguna ventaja en estos días de calor tiene precios muy rebajados en artículos tan interesantes como sueters y pullovers para señora, señorita y niño, cubrecorsés, camisetas de verano para caballero, trajes de baño y medias colorido 1931.

JUAN GARCIA Y HERMANO Cerdán, 47.

REUMATICOS
TRATAMIENTOS TERMALES
EN EL
Instituto Antirreumático
Avenida Siglo XX, 76 (Torrero)

NO OLVIDE VD.: contra CALLOS, DUREZAS y VERRUGAS, úmicamente **JEIL** Desconfiad de otras recomendaciones y exigid siempre CURA-CALLOS "JEIL" PRECIO: PESETAS 1'75 EL TUBO Depósitos y venta en Zaragoza: Rived y Chóliz, Farmacia Viuda R. Clemente Alloza, Farmacia J. Gracia Zatorre y demás principales y droguerías.

IRIS PARK **TEATRO DE VERANO**
Ramón y Cajal, núm. 77

GRAN COMPANIA DE REVISTAS DE BLANQUITA POZAS
Director: JUANITO MARTINEZ. - Actor cómico: GASTRITO
Director artístico: MAESTRO PENELLA

Hoy, domingo, 12 de julio de 1931, DOS COLOSALES FUNCIONES, DOS TARDE, a las SEIS y MEDIA. NOCHE, a las DIEZ y MEDIA GRANDIOSO EXITO

1.º La juerga cómico-lírico-bailable en un acto, original de S. Francisco Padilla y Penella, música del maestro Penella, **¡Aquí hacen falta tres hombres!** Creación de Blaquita Pozas SUCESO GRANDIOSO

2.º La graciosísima revista de gran espectáculo en dos actos y once cuadros, original de Carballeda y González Alvarez, música del maestro Penella, **KU~KLUS~KLAN** Mañana, lunes a las diez y media de la noche, GRANDIOSO ESTRENO de la revista republicana de palpitante actualidad, **¡VIVA LA REPUBLICA!** Un éxito sin precedentes en Barcelona, Valencia y Alicante. Parque de recreo, pérgolas, pistas de patinar y bailar, espléndido bar, cine al aire libre, iluminaciones. Teatro de verano completamente cubierto y ventilado.

Los ingenieros de la Confederación se dirigen al Instituto de Ingenieros civiles

Recibimos este escrito dirigido al presidente del Instituto de Ingenieros civiles:

"Los que suscriben, ingenieros de todas las especialidades agrupadas en ese Instituto de su digna y prestigiosa presidencia, que han estado al servicio de la Confederación Sindical Hidrográfica del Ebro, se dirigen a usted para rogarle encarecidamente que con la urgencia que el caso requiere tome a su cargo el Instituto la defensa de su situación y prestigio, injusta y arbitrariamente atacados.

Exponemos brevemente en lo que sigue las razones de tal solicitud.

Nuestros haberes están consignados en los planes de la entidad y han sido conocidos del público, pues es práctica en la Confederación publicar cuanto pueda interesar al país; las nóminas en que figuran tales haberes se ajustan a preceptos reglamentarios y autorizaciones competentes con las reducciones en número de empleados y cuantía de retribución que ha tenido a bien señalar la Dirección y que nosotros acatamos, fueron conocidas en detalle y aprobadas reiteradamente por la asamblea de síndicos contribuyentes, la misma que ha entendido en la aprobación de los planes de trabajo y de las cuentas de justificación de gastos; fueron aprobadas después, tantas veces se aprobaron los planes, por el Ministerio de Fomento.

No cobramos remuneración alguna ni tenemos tarifas por diligencia de trámites, que son en la Confederación totalmente gratuitos, ni por nuestros servicios al público, que son continuos y desvelados.

Nuestros servicios a la Confederación, tanto en oficina, que tenemos mañana y tarde, como en el campo, han sido los más intensos e incompatibles, por falta de tiempo y orden superior, con todo trabajo profesional remunerado.

A pesar de ello, nuestros moderados, legítimos y sobradamente ganados haberes y nuestro número escaso en relación con el esfuerzo que se nos ha pedido y hemos hecho gustosos, sirven de pretexto a campañas faltas de razón que no podemos pasar en silencio ni un momento porque han invadido los términos del decoro y de la dignidad.

No queremos creer que tales campañas estén inspiradas por compañeros nuestros, como se asegura. Por el contrario, confiamos en que todos saldrán por los fueros de la verdad, de la justicia y del compañerismo y que en ese Instituto, donde pudieran ser oídas las de los disconformes, todos coincidirán en la necesidad de nuestra defensa.

Antes de dar paso alguno que, aun obediendo al legítimo derecho de la defensa propia, pudiera interpretarse como falta de compañerismo nuestro hacia todos los que se encuentran en situación bien diferente de la nuestra por sus mayores retribuciones y ventajas, recurrimos al Instituto invocando el de usted, el de esa Junta de su digna y prestigiosa presidencia, y al de las directivas de todos los Cuerpos en él reunidos.

Para su debido e inmediato conocimiento le informaremos de las asignaciones líquidas que tienen todos nuestros cargos.

Dirección técnica, 37.400 pesetas anuales.

Ingeniero jefe de División (promedio), 26.400.

Ingeniero jefe de servicio de aplicaciones, 25.080.

Ingeniero primero, 21.120.

Ingeniero segundo, 17.800.

Ingeniero tercero, 15.130.

Ingeniero auxiliar, 12.600.

Del número podrá juzgar por el de las obras y trabajos que hemos hecho, los que estamos haciendo y estudiando y por la comparación de las antiguas plantillas del Estado y las actuales de la Confederación.

De todo ello le enviamos una información muy extractada, suficiente a su especial competencia.

Zaragoza, 11 de julio de mil novecientos treinta y uno. (Siguen las firmas).

Sr. Presidente del Instituto de Ingenieros civiles."

TAXIS

para viajes y población llame al teléfono **4050**
Servicio permanente día y noche

LAS FIESTAS DE SAN FERMIN

La corrida de ayer fué tan mala como las anteriores y no hay esperanza de que la de hoy sea mejor

Vicente Barrera "no pudo" con un toro bravo.-Pepe Amorós cumplió en su calidad de modesta figura de la importante feria.-Ortega parece que ha detenido la marcha de expreso con que inició la temporada.-Dos buenos puyazos.-Carrato, el mejor en la brega

(Crónica telegráfica de "Don Indalecio")

Está visto: no nos divertimos en las corridas de este año. Ni una faena grande, ni un toro verdaderamente bravo.

Todo lo poquito bueno que hemos visto, entremezclado con lo mucho malo y soporífero, se pierden en un mar de aburrimiento y de pesadez.

Hoy ha hecho un día caluroso.

La entrada ha sido mala, y la poca gente se ha entretenido en bailar, en oír la gaita y el tamboril y en tirar pedazos de pan, almohadillas y alguna que otra botella, tirando "a dar".

Se está en todo menos en lo que hacen toros y toreros.

El ganado, del marqués de Villamarta, ha sido fino, recortado y poco bravo, salvo los dos primeros.

Los picadores les han pegado mucho y mal, en especial al segundo de Amorós. Un tal Higuera ha ahondado el palo en los bajos dos veces con toda saña, y sobre él ha caído un diluvio de proyectiles.

Sobre nuestra cabeza pasa una botella que se estrella contra las tablas.

¡Sólo faltaba que pagásemos justos por pecadores!

A Vicente Barrera le ha tocado un toro "ideal", de los que entran pocos en la temporada, y no ha podido con él.

Lo veroniqueó bien y remató con media superior. Pero luego, con la muleta, tras dos o tres parones, de comienzo, ha bailado mucho, ha toreado el toro y no el torero, que terminó la cosa con dos pinchazos y el fandanguillo de siempre.

¡Lástima de toro!
Un pinchazo sin soltar echándose fuera. Media atravesada. Y un descabello al tercer repique. (Escucha muchos pitos y algunas palmas).

Con el cuarto balloté unos capatazos, y al final se encontró con un manso que no embestia ni a tres tirones.

Le porfió con el trapo rojo, le anduvo cerca y cuajó, por fin, algunos pases muy toreros.

Una estocada ida, con más decencia que acostumbra a tener, y un descabello al quinto intento terminó con el buey y con su labor.

En estas ferias también se dividió la gente al juzgarlo. Un quite, de gallo, por chicuelinas, le resultó bien y bonito.

Pepe Amorós, la figura más modesta de la feria, ha estado con muy buena voluntad al lancear a sus toros y en quites.

La faena en su primero ha sido breve, con la derecha y cerca.

Faltó algo de alegría para llegar más al público.

Entró recto y muy bien, y sacudió una estocada superior. Rodó el toro y al principio apenas aplaudieron al chico. Luego reaccionó la gente e hicieronle salir al tercio a recibir palmas. Era de justicia.

Al quinto, destrozado por su picador, le puso par y medio, sin gran suerte por la manera rápida y rara de levantar los brazos.

La faena fué de alifio. No había toro para más. Dió un pinchazo en hueso, media atravesada y un cierto descabello. Escuchó palmas.

Ha sido un torero que ha cumplido, con modestia y sin pretensiones, su actuación en la importante feria de San Fermín.

Domingo Ortega está en mala racha, frío, sin ganas.

Es el torero que empezó el año a marcha de expreso. De cuando en cuando sopla una cosa como de lidiador excepcional, pero es a pequeñas dosis, y sin ponerse a tono con la categoría, los honorarios y el precio de las localidades cuando él torea.

Estaba veroniqueando muy bien a su primero cuando rodó por el suelo. Y aunque el toro le buscó en él no hubo ningún desvío.

Ya no hizo más en ese toro.

Faena con la derecha y sin dominar, que decepciona. Y luego, con precipitación y a la andada, un mandoble delantero y contrario. (Pitos abundantes).

También en el sexto dió alguna verónica buena.

Con la muleta, cerca y sereno, eje-

cutó con una y otra mano bastantes pases excelentes. De los de la zurda destacaron dos naturales y uno de pecho. Hay también dos ayudados por bajo de un modo maravilloso. Pero un revolcón estropea la cosa. Sufre varios desarmes, y el pueblo se impacienta.

Mal con el estoque y pesado. Media tendida, un pinchazo sin soltar y saciando por la cara. Dos más sin importancia y un descabello al segundo golpe.

Y le despiden con pitos y algunas palmas.

No es por ahí, joven de Borox. A

enmendarse, porque en toreo lo mismo se sube que se baja.

Barana y Parrita han puesto dos buenos puyazos, los únicos.

Bregó muy bien Carrato.

En un entreacto se hizo una cuestionación a beneficio de las hijas del desgraciado banderillero Sotito, muerto en la plaza de Haro.

Mañana va la última.

Milagro será si nos divertimos.

Ya no nos mantiene ni la esperanza. ¡Tenemos que mantenernos solos!
DON INDALECIO

Los demás festejos

PAMPLONA. — El día de hoy ha sido animadísimo.

Comenzó con el encierro, bastante emocionante.

Primero entraron los cabestros con tres toros.

Al poco rato se llevó otro, que, rezagado, no quería seguir el camino.

Y un cuarto de hora después llegaron los dos restantes, que fué preciso ir a buscarlos al corralillo de la Rochapea, a donde se habían vuelto cuando salieron con sus hermanos de vacada.

No ocurrieron incidentes graves. Sólo hubo achuchones de cierta importancia.

LOS EMBOLADOS. MEJOR DICHO: LAS EMBOLADAS

Después del encierro se lidiaron, como de costumbre, vacas emboladas. Fué tan grandel acantida de aficionados que había en el redondel que a ratos fué preciso sacar dos vacas para que todos se divirtiesen.

LA GENTE SE ESPARCE POR LA CIUDAD

Después de este preliminar taurino las gentes se esparcieron por la

ciudad, llenándose los cafés, los bares, etc.

UN CONCIERTO

En el Olimpia la banda municipal de Bilbao dió un concierto admirable, que fué objeto de ovaciones entusiastas.

HASTA LA HORA DE LOS TOROS

El paseo de la Taconera estuvo concurrenciadísimo hasta la hora de comer.

Muchísimas mujeres bonitas de Pamplona y forasteras estuvieron paseando yoyendo el concierto.

Después de comer fueron materialmente asaltados los cafés por una multitud que parecía inmensa.

Luego unos cuantos millares de personas marcharon a presenciar las desdichadas faenas de los toreros.

DESPUES DE LA CORRIDA

Terminada la corrida las gentes se congregaron en el paseo de Sarasate.

A las nueve del anoche se quemó una colección de fuegos artificiales en la plaza de la República.

Seguramente para muchos la fiesta continuará hasta la hora del encierro.

Unos gitanos roban a un matrimonio septuagenario diez mil pesetas

En Alfamén dos gitanos se presentaron en la casa de Pascual Aldea Franco, de setenta y siete años, solicitando que les vendiese carne salada.

Mientras uno de los fingidos compradores conversaba en el desván donde guardaba la carne salada con Cecilia Zaragoza, de setenta y tres años, esposa de Pascual, penetró el otro en un cuarto y de un entredós sustrajo diez mil pesetas en billetes de Banco.

Cometida la sustracción, los dos gitanos se pusieron en fuga, denunciando los vecinos perjudicados el robo a la Guardia civil.

Oposiciones y concursos

NOTARIAS

Por la Dirección General de Registros y Notariado se anuncian concursos para proveer las siguientes Notarías que se hallan vacantes:

De primera clase. Turno tercero.— Ascenso en la categoría, Cartagena.

De segunda clase. Turno tercero.— Ascenso en la categoría, Baracaldo.

De tercera clase. Antigüedad en la carrera.—Pons, Borja, Alsasua, Ugljar, Escacena del Campo, Puente la Reina, Saladaña. Ubrique de Rugat, Cherta, Villavicencio, Alameda, Tamarite de Litera.

LA VIDA OBRERA

OBREROS AZUCAREROS (U. G. T.)

Los de la azucarera de Aragón se reunieron, presididos por Vicente Rodríguez. Fueron aprobadas las bases acordadas por el Congreso del Sindicato Nacional Azucarero.

También se reunieron, bajo la presidencia de José María Gil, los de la Alcohólara Agrícola del Pilar. Fueron leídas las bases que presentarán a los patronos.

OBREROS DE LA SECCION DE REGALIZ (C. N. T.)

La Junta de sección ha quedado constituida en esta forma: Cesáreo Fulgar, Manuel Sanz, Simona Blasco y Dolores San José.

Subdelegados en el Comité, Lorenzo Gracia y Agustín Escobedo.

Presidió a los reunidos Valeriano San Agustín.

SECCION DE ASERRADORES (C. N. T.)

Miguel Chueca presidió a los reunidos, que eligieron este comité: José Gardolla, Angel Sánchez, Eusebio Herrero y Antonio Lahuerta.

Se trató de la reorganización interior de los talleres.

SECCION DE VAQUEROS (S. U.)

La reunión convocada fué presidida por Mariano Sanz.

Para tratar con los patronos y delegado regional del Trabajo de la jornada de ocho horas, descanso semanal y readmisión de trece obreros, fué una comisión, que forman: Antonio Marqueta, Antonio Abadía, Jacinto Abadía y Damián Gracia.

OBREROS CERVECEROS, GASEOSEROS Y SIMILARES (C. N. T.)

En la reunión que presidió Inocencio Lapedra dió cuenta la comisión de haberse solucionado el conflicto por haber accedido los patronos a las mejoras solicitadas.

SINDICATO DEL VIDRIO

Una comisión formada por Rafael Artajona, Tomás García, Vicente Mareca, Emilio García, Miguel Alcázar, Antonio Gil, Valentín Sánchez Pantoja y Miana, fué designada para presentar bases de trabajo a "La Veneciana".

Fueron aprobadas unas gestiones, presidiendo la reunión José Medrano.

SINDICATO DE CONSTRUCCION (C. N. T.)

Recibimos para su inserción esta nota:

"El Sindicato del ramo de Construcción celebrará hoy, a las diez de la mañana, una asamblea magna en la Lonja, para tratar asuntos de interés.

A todos recomendamos la más puntual asistencia. El Comité.

Anoche quedó solucionado el conflicto de los ladrilleros, de común acuerdo patronos y obreros. El martes daremos a conocer las bases aprobadas. La Comisión de Sección."

A COMO QUIERAN VENDO
colecciones modernísimas de ESTAMPADOS en seda y algodón.

Las GRANDES REBAJAS que
por fin de TEMPORADA realiza LA ESTRELLA DORADA asombran por su magnitud.

Todos los géneros de verano semi-REGALADOS

Los voales estampados	de 0'40 a 0'20 el metro
Los crep. estampados, buenos,	de 0'90 a 0'75 el metro
Los percales estampados	de 1'20 a 1 el metro
Los delantales buenos, de cocina,	de 1'25 a 0'30 uno
El Percal Inglés estampado	de 1'60 a 1'40 el metro
El Popelín estampado	de 1'75 a 1'40 el metro
El Popelín tejido novedad	de 1'50 a 1'25 el metro
El Popelín tejido novedad	de 2'25 a 1'75 el metro
La seda artificial estampada	de 2'40 a 1'50 el metro
La seda artificial estampada	de 2'75 a 1'90 el metro
La seda artificial estampada	de 4 a 3 el metro
El crepón seda estampado	de 5 a 3'50 el metro
El crepón seda estampado	de 6 a 4'50 el metro
El crepón seda estampado	de 7'50 a 5 el metro
La toalla rusa, grande y buena,	de 1'10 a 0'60 una
La colcha grande, camera, croché	de 6 a 3'50 una

La Estrella Dorada
no engaña, no finge, no miente.
HACE TODO CUANTO DICE



Casa seria, muy formal
y de riguroso precio fijo, es
La Estrella Dorada

A. BAYLE ABBAD
D. JAIME I, núms. 26 al 30
(ESQUINA VERONICA)

DE MADRID Y PROVINCIAS

MISCELANEA MINISTERIAL

Cómo es, a grandes rasgos, la reforma en la Marina

En torno al mercado libre de valores de Barcelona.-Lo que ocurrió con el Banco de Cataluña. Los ministros comenzarán el estudio de un Estatuto.-El lunes facilitará el señor Azaña una copia de las reformas en su departamento

En la Presidencia

EL SEÑOR ALCALA ZAMORA ESTUDIO DIVERSOS ASUNTOS

MADRID. — El jefe del Gobierno dijo a los periodistas que aprovechó la estancia del señor Azaña en la Presidencia para hablar con él, después de recibir al embajador francés, de la revisión de decretos de la Dictadura relacionados con el Departamento de Guerra.

También estudió algunos decretos de Instrucción y Trabajo.

Le había visitado una comisión de la Cámara Agrícola de Toledo, que le habló de importantes cuestiones agrarias en aquella provincia.

En Comunicaciones

DE LA HUELGA EN TELEFONOS

El señor Nicolau habló con los periodistas y les dijo que la huelga en la Telefónica continuaba lo mismo que el día anterior.

En Barcelona no hubo variación alguna en el servicio.

Un telegrama de Lérida decía que allí se agravó el conflicto y que el paro era total.

REUNION DE DIPUTADOS

El ministro de Comunicaciones dijo también que el lunes, por la mañana, habrá una reunión de diputados andaluces, para trazar un plan parlamentario de acuerdo con las demandas de Andalucía.

SOBRE EL MERCADO LIBRE DE VALORES

También habló el ministro congratulándose del acuerdo del Consejo de anoche sobre el Mercado Libre de Valores de Barcelona, agregando que ahora falta solamente que el señor Prieto designe quién ha de ser el interventor del Estado, ya que el ministro de Hacienda tiene gran respeto a aquel organismo considerado como fundamental en la vida económica barcelonesa.

Y se comprende, según el ministro, porque es eficaz y responde a las necesidades peculiares de aquella ciudad. De ahí su gran eficacia.

Por saberlo así hizo sus tan comentadas declaraciones, porque creía que la disposición tomada había sido como una bofetada para Barcelona.

LA CUESTION DE LAS "DOBLES" Y EL BANCO DE CATALUÑA

—Dicen que el Banco de Cataluña—agregó el señor Nicolau—había adquirido "dobles" con sus fondos, pero no a su nombre. No lo sé. Pero las informaciones señalan que adquirió un paquete de 50.000 de aquellas "dobles". Sólo se negociaron 12.000 en el Mercado Libre de Barcelona. ¿Dónde están las restantes? ¿No se negociarían en la Bolsa de Madrid o en la Bolsa de Barcelona? ¿Por qué se iba, pues, a cerrar sólo aquel Mercado? Pero, en fin, pasó el pánico, desapareció el gran temor y los daños sólo han sido de 400.000 pesetas.

EL ULTIMO CONSEJO DEL GOBIERNO PROVISIONAL

Dijo el señor Nicolau que en realidad el Consejo de anoche había sido el último del Gobierno provisional, pues desde el lunes se hallará pendiente de las Cortes.

VISITANTES AGRARIOS

Terminó el señor Nicolau diciendo que le visitó una comisión de la Cámara Agrícola de Toledo, para hablarle del precio del trigo y del aumento que tiene por la dificultad en el transporte.

En Instrucción

CREACION DE 879 SECCIONES PARA ESCUELAS GRADUADAS. — SIETE MIL ESCUELAS

MADRID. — El ministro de Instrucción Pública dijo a los periodistas que había enviado a la "Gaceta" una orden creando 879 secciones para escuelas graduadas.

Dijo que enviaría otra relación creando en los locales en donde sea necesarias escuelas, hasta siete mil.

IMPRESIONES SOBRE EL ESTATUTO CATALAN

Manifestó que le habían visitado los diputados de la Generalidad y que cambiaron impresiones sobre el Estatuto catalán.

PARA DESEMPEÑAR UN CARGO DESPUES DE MORIR UN GRAN ARTISTA

Dijo el ministro que había visitado el Museo de Arte Moderno.

Añadió que pronto se encargaría del nombramiento de la persona que desempeñará el cargo vacante por fallecimiento del pintor Echevarría, artista que era admirable.

Dijo que será nombrado el pintor catalán don Joaquín Suñer.

En Guerra

LAS PLANTILLAS DE LA ADMINISTRACION CENTRAL DEL EJERCITO

MADRID.—El ministro de Guerra dijo a los periodistas que las plantillas de la Administración Central del Ejército no estaban terminadas ni lo estarán hasta el lunes, y por ese motivo no había sido posible entregar nota a la Prensa.

A la una marchó desde el Ministerio a almorzar a la Embajada de Alemania.

En Trabajo

CONFLICTOS OBREROS RESUELTOS

MADRID. — El ministro de Trabajo recibió a los periodistas y dijo que habían quedado resueltos algunos conflictos obreros agrícolas en diversos puntos.

Dijo que también se habían resuelto algunas huelgas parciales en varias provincias.

Luego marchó al Congreso socialista.

En Hacienda

EL SEÑOR PRIETO RECIBIO UNA COPIA DEL ESTATUTO CATALAN

MADRID.—El ministro de Hacienda recibió a los diputados catalanes, que le entregaron una copia del Estatuto catalán.

LA SITUACION FINANCIERA DE BARCELONA

MADRID. — Dijo que le había visitado al presidente del Consejo Superior Bancario.

Le habló de la situación de Barcelona diciendo que estaban dispuestos a tomar todas las medidas necesarias para evitar el grave daño que causa a determinadas entidades las noticias alarmantes que publican algunos periódicos diciendo que suspenden pagos entidades de perfecta solvencia.

En Marina

CUAL ES LA REFORMA DE LA MARINA

MADRID. — El ministro de Marina dió a los periodistas un amplio informe sobre el decreto de reorganización de la Armada aprobado en el Consejo.

Dijo que formaban parte de la

Marina once Cuerpos que quedarán reducidos a cuatro.

Dijo el ministro que le era muy doloroso tener que suprimir Cuerpos de brillante historial, pero que no podían existir dentro de las posibilidades económicas de la nación.

Se suprime el Cuerpo de Ingenieros de la Armada, porque la construcción de barcos se hace por contrata. El sistema empleado hasta ahora era muy complejo.

Por el mismo motivo se suprime la Artillería de Marina.

La Infantería de la Armada que prestaba servicio en las bases navales y en el Ministerio será sustituida por marinería escogida.

También se suprime el servicio farmacéutico, que se hará por contrata. El Cuerpo castrense se suprime, creándose parroquias en las bases navales.

Se crea una subsecretaría de Marina y continúa el Estado Mayor.

El jefe será un vicealmirante o un contralmirante elegido por el ministro.

Además se crean los servicios complementarios.

El Estado Mayor será el responsable de la eficiencia de la Armada.

Los Cuerpos auxiliares serán autónomos.

Se creará un Cuerpo asesor.

Las bases navales tendrán el mismo desarrollo que en la actualidad.

Dijo el ministro que se hará un estudio de la Marina mercante.

Terminó diciendo que desea crear una Escuela de Marinería.

DE LA LUCHA SOCIAL

"La Vizcaya" suspende el trabajo

Cinco mil obreros quedarán por ello en paro forzoso.-Declaración de unos conflictos y solución de otros.-Una sociedad de patronos y obreros pesqueros en las rías gallegas

HUELGA GENERAL EN UTRERA

SEVILLA. — En el pueblo de Utrera, por diferencias entre la Confederación Nacional del Trabajo y la Unión General de Trabajadores, se ha planteado la huelga general, enviándose allí una sección de Ingenieros.

LA HUELGA EN LAS INDUSTRIAS TEXTILES

ALICANTE. — La huelga de los obreros de industrias textiles sigue igual, manteniéndose los huelguistas en correcta actitud.

Esta noche se reunirán los obreros de los almacenes.

También está anunciada para esta noche la Junta del Sindicato de la madera, sección de aserradores.

HUELGA SOLUCIONADA

CASTELLON. — Se arregló la huelga de las obreras del arte textil del pueblo de Morella, quedando sólo dos pequeñas fábricas en las que los patronos no aceptan la jornada legal.

HUELGA DE CARPINTEROS

EL FERROL. — Se han declarado en huelga los obreros del Sindicato de carpinteros-ebanistas, que piden para los operarios que disfrutan de jornal de 5 a 3 pesetas, 150 de aumento. Los aprendices reclaman el jornal de 2 pesetas al empezar, y 50 céntimos de aumento transcurrido un año.

EL CONFLICTO DE "LA VIZCAYA"

BILBAO.—Continúa igual, tendiendo a agravarse, la huelga planteada

PIDA EN TODAS PARTES

Oporto - Bandeira

EN LA PRESIDENCIA

Presentó sus credenciales el embajador de Francia

Un discurso en el cual relata el deseo francés de vivir cordialmente con España, en bien de los intereses de ambas naciones

CON EL CEREMONIAL PROPIO DEL ACTO

MADRID.—A las once y media de la mañana presentó sus credenciales el embajador de Francia en Madrid, M. Herbette.

Iba acompañado del introductor de embajadores, señor López Lago.

El acto se efectuó en la Presidencia.

Con el señor Alcalá Zamora estaban los ministros de Estado y de la Guerra, el subsecretario de Estado y quienes protocolariamente deben hallarse presente.

La recepción se hizo en el gran salón de actos.

M. Herbette leyó, en francés, un extenso discurso, declarando que sus esfuerzos se consagrarán a cumplir la misión que había trazado su antecesor, misión de la que se sentía orgulloso.

Es necesario el mantenimiento de las mejores relaciones entre los dos países.

Los siglos han enseñado que deben estar unidos fraternal e íntimamente.

La transformación de la vida hace que los lazos que unen a Francia y

España sean más sólidos, porque ligan todavía más sus intereses.

Aconseja que colabore con confianza con Francia, para lograr que se recupere la paz sólida del mundo, y, al mismo tiempo, y de modo principal, para que las dos naciones tiendan con eficacia al logro de la felicidad de quienes las forman.

Terminó haciendo votos por que se mantengan inquebrantablemente la unión y la cordialidad más íntimas entre Francia y España.

También hacía votos, en nombre de su Gobierno, del Parlamento y de los franceses por la mayor prosperidad de la República española.

El señor Alcalá Zamora contestó expresando la satisfacción con que había escuchado el discurso del representante de una nación amiga, representante que tiene pensamiento elevado y clara visión de los intereses de ambas naciones, elevadas dotes y sentimientos que pone el embajador al servicio de Francia.

Tenga Francia la seguridad de que España colaborará con ella, que ambos países irán de acuerdo para hacer fecunda y provechosa la acción de sus Gobiernos.

Rogó a M. Herbette que transmitiese a su Gobierno, al Parlamento y a los franceses todos el agradecimiento de la República española.

Terminado el acto oficial, los señores Herbette, Alcalá Zamora y Azaña conversaron cordialmente.

El embajador dijo que desea reanudar las excelentes relaciones de su antecesor y que se llegue a una inteligencia inmediata en los problemas que hay pendientes en España y Francia.

Tanto al llegar como al marchar, rindió honores al embajador francés una compañía de Infantería.

El embajador hizo inmediatamente las visitas de cortesía.

Distinga su buen gusto pidiendo

Oporto - Bandeira

ayer por los obreros de la sección de locomotoras de la factoría "La Vizcaya", de Altos Hornos. Como esto afecta a los demás departamentos de la fábrica, la Empresa ha decidido suprimir todos los servicios el próximo lunes, con lo que quedan en paro forzoso 5.000 obreros.

El delegado provincial del trabajo, señor Lacort, había convocado para esta mañana a una reunión, pero el Comité huelguista no acudió a la citación. Se atribuye esto a que como el paro lo han provocado los elementos comunistas, no quieren aceptar ninguna intervención de Lacort, que es socialista. También se han negado los huelguistas a aceptar un árbitro. El gobernador ha llamado al gerente de Altos Hornos para hablar del asunto. Manifestó que no puede consentirse que por 50 obreros queden en paro forzoso 5.000. Tratará de sustituir al personal en huelga, y espera que se llegará a un arreglo. Los obreros son los primeros interesados en llegar a una solución rápida.

LA HUELGA DE LOS OBREROS DEL PANTANO DEL EBRO

SANTANDER. — Se ha nombrado un Comité paritario circunstancial para buscar solución a la huelga que han declarado los obreros del Pantano del Ebro, que son 600.

LOS CONFLICTOS OBREROS EN ASTURIAS

OVIEDO. — Comunican de Mieres que se ha anunciado para mañana una huelga de 250 obreros metalúrgicos de la fábrica de Mieres.

También se ha planteado otro conflicto entre los obreros metalúrgicos de la fábrica La Felguera, por haber ordenado la Empresa el despido de 90 obreros, habiendo hecho los restantes causa común con los despedidos.

EL CONFLICTO DE LOS ZAPATEROS Y ALPARGATEROS DE TORRELAVEGA

SANTANDER. — Digen de Torreavega que el conflicto de los alpargateros y zapateros persiste.

Los patronos han ofrecido unos aumentos que no llegan, ni con mucho, a los que piden los huelguistas, y, además, los condicionan a que empezarán a regir en noviembre.

Los huelguistas han rechazado el ofrecimiento.

PLANTEAMIENTO DE HUELGAS

CADIZ. — Por no encontrarse conformes con la designación del personal administrativo, se han declarado en huelga de brazos caídos todos los trabajadores de las obras municipales, pero merced a la intervención del concejal señor Varela y del jefe de las mencionadas obras, por la tarde reanudaron el trabajo.

—Se han declarado en huelga los peones herreros de Ribera, Factoría Matagorda, Sociedad Española de Construcción Naval, por no concedérseles el aumento de salarios que tienen solicitado.

—También plantearon la huelga por motivos económicos, las operarias de las fábricas de conservas.

PARA CONVALECIENTES

Oporto - Bandeira

AL REGRESAR DE BARCELONA

Gratitud del señor Sánchez Guerra

PORQUE LE AYUDAN A SER DIPUTADO

MADRID. — Llegó de Barcelona, esta mañana, el subsecretario de la Presidencia, señor Sánchez Guerra.

Dijo a los periodistas que estaba muy agradecido a la izquierda catalana, porque le ha prometido votar-le para designarle diputado por Barcelona en la elección parcial de mañana.

También está agradecido a los ministros de Estado e Instrucción, porque aconsejaron a sus amigos que le voten.



"Blanco Cinzano"
(VERMOUTH BLANCO DULCE)
EL SUPER-VERMOUTH!

INFORMES OFICIALES Y OFICIOSOS

La Compañía Telefónica reitera la seguridad de su triunfo, como la reiteran los huelguistas

Una y otros afirman que no es posible dudar de su éxito.-Algunas interrupciones de líneas y restablecimiento de comunicaciones.-Varios detenidos.-El conflicto continúa en la textura de días anteriores

ANTE LA STANDARD ELECTRIC. ABONO DE JORNALES

MADRID. — Esta mañana continuó, por solidaridad con los huelguistas de la Telefónica, el paro en la Standard Electric.

A las siete de la mañana, ante las puertas de la fábrica, numerosos grupos de obreros presenciaron la entrada de los afectos.

Como los ánimos estaban muy excitados los guardias disolvieron los grupos.

Repetieron las cargas y por fin se restableció la normalidad.

Se practicaron varias detenciones. A las ocho de la mañana la Compañía Standard abonó los jornales a los obreros huelguistas.

EMPLEADO AGREDIDO

MADRID. — El empleado de oficinas de Teléfonos José López fué agredido a pedradas por un grupo de huelguistas. Resultó con una herida de pronóstico reservado en la región frontal.

Acudieron dos guardias y detuvieron a dos de los agresores.

INCOMUNICACION TELEFONICA CON PARIS

MADRID. — La Agencia Fabra ha circulado a los periódicos a los que presta servicio una nota diciendo que a causa de que las comunicaciones con París están interrumpidas no se prestaba el servicio.

EL COMITE DE HUELGA DICE QUE EL PARO SERA POR TIEMPO INDETERMINADO

MADRID. — El Comité de huelga ha repartido a la Prensa un manifiesto diciendo que la huelga continuará hasta que el triunfo sea completo y hasta conseguir el despido de los esquirolas.

LOS QUE NO SECUNDARAN LA HUELGA SI DECLARAN LA GENERAL

MADRID. — Como circularon rumores de que se intentaba la huelga general el lunes, por solidaridad con los huelguistas de Teléfonos, la Sociedad de metalúrgicos El Beluarte ha hecho circular profusamente una nota diciendo que sus afiliados no se dejen arrastrar por insinuaciones de ningún género, ni acepten invitaciones al paro si no se confirman por el Comité, pues no se quiere otra cosa que arrastrarlos a prestarse a móviles nada claros de los que tratan de declarar una huelga insensata.

EN EL MISMO ESTADO

BARCELONA. — La huelga de Teléfonos continúa en el mismo estado que en días anteriores.

Esta mañana, ante el edificio de la Telefónica, se situaron grupos de huelguistas en actitud pacífica.

CLARA LANZO AMENAZAS CONTRA LA REPUBLICA

BARCELONA. — A las once de la mañana se trasladaron los huelguistas al Palacio del Vestido, en la Exposición, donde celebraron un mitin.

Acudieron unos quinientos oyentes.

En nombre del Sindicato Unico habló Clara, quien dijo que los telefonistas saldrán triunfantes aunque para ello sea preciso el derrumbamiento de la República.

A la una de la tarde terminó el acto, dándose vivas al Sindicato Unico y a la huelga.

REPETICION DE ACTOS DE SABOTAJE. — DIFICULTADES

BARCELONA. — El gobernador civil dijo que se habían repetido los actos de sabotaje en algunas líneas y que el servicio se hacía con dificultades.

Con Madrid se presta servicio por tres circuitos y con los demás puntos por uno, excepto con Valencia, que se hace por dos.

Dijo que la línea de Manresa había quedado restablecida y mañana lo estará la línea internacional.

El gobernador ha ordenado a la Guardia civil que extreme la vigilancia para evitar sabotajes.

La avería del cable con Madrid no ha podido precisarse todavía.

PREPARAN UN ACTO DE INDOLE COMUNISTA

BILBAO. — La huelga de los telefonistas continúa en el mismo estado.

Mañana se prepara un acto de carácter comunista en el que hablará el anarquista Germinal.

El Comité ha dado una nota diciendo que la Compañía tiene empleados que cobran treinta duros al mes y otros que cobran noventa mil pesetas anuales.

LO QUE OCURRE EN ANDALUCIA

SEVILLA. — Ha quedado reparada la avería con Carmona.

Se han impedido actos de sabotaje, practicándose cuatro detenciones. Han solicitado el reingreso algunos mecánicos y empleados.

HABLA LA COMPAÑIA

MADRID. — La Compañía de Teléfonos ha facilitado una larga nota diciendo que las noticias de última hora acusan que el servicio se desarrolla con normalidad, pese a la gran intensidad en los intentos de sabotaje, que no han logrado en momento alguno impedir las comunicaciones. Estos intentos demuestran que están realizando los huelguistas el esfuerzo final, pues en momento alguno el sabotaje ha tenido la eficacia deseada.

Los huelguistas intensifican también las coacciones cerca del personal adicto a la Compañía, coacciones que han fracasado, ya que la identificación entre personal y Compañía es absoluta.

Si en virtud de coacciones o de sabotaje se logró cortar la comunicación con alguna Central, pronto quedó restablecida la comunicación.

Esta noche se logró cortar la línea entre Sevilla y Madrid, pero fué imposible impedir la comunicación, que no se interrumpió.

La Compañía considera fracasado el movimiento, y por ello se dispone a reorganizar el servicio empleando el nuevo personal, a fin de dar descanso al que con tanta eficacia le ha ayudado con la labor intensa durante estos días.

DETALLES DE LA HUELGA, SEGUN EL DIRECTOR GENERAL DE SEGURIDAD

MADRID. — El director general de Seguridad dijo que las últimas noticias que tenía de la huelga en Teléfonos son las siguientes:

En Tenerife se han reintegrado al servicio un ayudante, dos jefes y siete señoritas.

En Jaén solicitaron el reingreso dos empleados.

En Oviedo, pese a haber sido cortados dos veces los hilos de la línea con Gijón, no se logró interrumpir las comunicaciones.

También se cortó, aunque inútilmente, la línea entre Villaviciosa y Santander.

En Castellón volvieron al servicio dos señoritas.

En Tarragona se ha restablecido el servicio incluso para el público.

En Albacete se reintegraron a sus tareas telefónicas tres señoritas.

En Tarrasa el paro general ha sido resuelto en parte.

En Burgos fué detenido un individuo llamado Máximo Sales, de la Confederación, por coaccionar a un celador que prestaba servicio.

En Alicante un empleado se reintegró a la Central.

POR LA HUELGA EN LA STANDARD

MADRID. — Dijo también el director general de Seguridad que a las ocho de la mañana comenzó el pago de los jornales a los obreros de la Standard, que se habían declarado en huelga.

Una hora antes hubo algunas coacciones cerca de los que iban al trabajo en dicha fábrica.

Por mala interpretación de una orden no había en aquellos lugares la fuerza de vigilancia que estaba destinada a ello, pero sí la bastante para evitar desórdenes.

En la calle de Lacy un grupo de huelguistas agredió al obrero José López Albó, ocasionándole lesiones en la región frontal, producidas por piedra.

Con motivo de este incidente se practicaron dos detenciones.

SE INTENTA PARA EL LUNES UNA HUELGA GENERAL

MADRID. — El señor Galarza dijo que tenía noticias de que se trata de realizar una demostración especial con motivo de la apertura de las Cortes.

Sabe también que en relación con unos individuos, gentes ajenas a los movimientos legales, realizan cerca de los chóferes de los taxímetros labor en pro de que el lunes se declaren en huelga.

—Conozco los nombres de estos perturbadores —agregó el director general— y obraré como las circunstancias impongan.

LA TRANQUILIDAD ES COMPLETA. — NO CERRARA LA FABRICA DE LA STANDARD.—LO SUCEDIDO EN ZARAGOZA

MADRID. — El director general de Seguridad ha manifestado a los periodistas que la tranquilidad es completa en lo que se refiere a la huelga de la Telefónica y de la Standard. Esta tarde no hubo coacciones.

Hoy se han presentado al trabajo más huelguistas que ayer.

Un periodista se refirió a los rumores circulados acerca del cierre de la fábrica de la Standard, recogidos en periódicos de la noche.

El señor Galarza contestó que no es cierto, pues la Standard recibirá y admitirá a todos los obreros. Además, el Sindicato Metalúrgico ha desautorizado la huelga, condenándola

DEL PAIS VASCO

Tomó posesión de su cargo el nuevo gobernador civil

Y dijo que lamenta el no haber nacido en las Vascongadas. El dinero para un monumento se entregará a la Junta de Beneficencia.-El primer festejo veraniego

LLEGO EL GOBERNADOR Y TOMO POSESION

SAN SEBASTIAN. — El nuevo gobernador civil llegó en el expreso de las nueve y media de la mañana.

Inmediatamente el señor Galarza se hizo cargo del mando y recibió la visita del teniente coronel de la Guardia civil.

A los periodistas, a quienes recibió inmediatamente, les dijo que estaba encantado de haber venido al Gobierno civil de Guipúzcoa. Conocía la capital por haber estado veraneando en ella varios años.

En política será un fiel intérprete del pensamiento del Gobierno que lo ha nombrado para el cargo de que acaba de posesionarse.

En lo administrativo, la visión que tiene de los problemas y un estudio de ellos hasta llegar a la médula, esto en plazo lo más perentorio posible, cree que le llevará, con los mejores propósitos que le inspiran, a poder resolver las situaciones de modo satisfactorio.

Lamenta no ser hijo de la región vascongada, aun cuando está contento de poder afirmar que en sus ascendientes había vascos, como lo demuestra su apellido.

EL CORONEL QUE SE POSESIONA

SAN SEBASTIAN. — El coronel Villa Abriles dijo a los periodistas

por impropio, y por haber ido a ella sin consultar a nadie.

Añadió el director general de Seguridad que en Zaragoza habían ocurrido actos de sabotaje, y que las averías habían sido reparadas inmediatamente.

También dió cuenta de que en dicha población los huelguistas habían agredido a un empleado afecto a la Compañía utilizando llaves inglesas.

Dijo por último el señor Galarza que le había visitado una comisión de la C. N. T. para pedirle fueran puestas en libertad dos señoritas detenidas. Como no tenía noticia de estas detenciones habló con el juez, quien le dijo que las citadas señoritas habían sido puestas en libertad ayer. Por lo tanto no hay ninguna señorita detenida.

MANIFESTACIONES DE MAURA

MADRID. — Refiriéndose al conflicto de Teléfonos, dijo esta noche el ministro de Gobernación que se habían presentado varios huelguistas solicitando el reingreso.

Añadió que había dos focos importantes, en los que la huelga es general. Estos son Lérida y Gijón.

CLINICA ALBACETE FRAILÉ ESTOMAGO-INTESTINOS-HIGADO

Consulta de 3 y media a 6

Cerdán, 2, pral.-Tel. 3237-Zaragoza

que había dado posesión del mando, esta mañana, al coronel don Justo Legorburu, nuevo jefe del regimiento de Artillería, que guarnece la plaza.

EL DINERO PARA UN MONUMENTO A LA REINA MARIA CRISTINA, DESTINADO A LA BENEFICENCIA

SAN SEBASTIAN. — El alcalde ha comenzado a recibir contestación de las personas que en esta ciudad hicieron donativos con destino al monumento que se proyectaba, por suscripción nacional, dedicado a la que fué reina doña María Cristina.

Uno de los primeros en contestar ha sido el exalcalde don Pedro Zarragüeta, que dió mil pesetas.

Dice, como casi todos los otros suscriptores, que el dinero debe ser entregado a la Junta municipal de Beneficencia.

EL PRIMER FESTEJO VERANIEGO

SAN SEBASTIAN. — Esta noche fué iniciada la temporada veraniega de festejos, inaugurándose el balneario "La Perla".

La fiesta es una verbena que está concurrencísima.

Al final habrá concurso de belleza.

HA MUERTO UN POPULAR INDUSTRIAL

SAN SEBASTIAN. — Hoy murió el conocidísimo industrial donostiarra don Vicente Mendizábal.

Era persona popularísima.

En señal de duelo se suspendieron los partidos en el frontón.

ESCANDALOSO ATRACO

Tres desconocidos asaltan a un delineante

PARECE QUE REALIZARON EL HECHO PARA APODERARSE DE UNOS PLANOS

SANTANDER. — En Reinosa se registró anoche, a última hora, un escandaloso atraco.

Cuando se dirigía a su casa el delineante de la Constructora Naval Elias Royero Pérez, de 31 años, fué asaltado por tres individuos, los cuales le maniataron y le robaron una cartera que contenía un centenar de pesetas, algunos documentos y un croquis de planos.

Parece que los atracadores no realizaron el hecho por robar el dinero, sino por apoderarse de los planos.

Se ignora quiénes son los autores del atraco.

LOS AMORES CONTRARIADOS

Una bellísima joven se suicida arrojándose desde el tejado a la calle

PORQUE NO LE CORRESPONDIA UN JOVEN DEL QUE ESTABA ENAMORADA

SANTANDER. — Desde el tejado de la casa número 26 de la calle de Ruamayor se arrojó esta mañana a la calle, con propósito deliberado de suicidarse, una bellísima joven de 17 años llamada María Calvo.

Vivía en el piso primero, con los señores que la habían prohijado.

La desgraciada muchacha estaba enamorada de un joven que no le correspondía y a esto se cree que obedeció su fatal resolución.

Fuó recogida por los guardias y algunos transeúntes, siendo llevada a la Casa de Salud Valdecilla.

Esta noche falleció.

Específico del cutis que contrarresta, en las épocas veraniegas, la quemazón del sol, "Crema Nieve Lig al limón".

Solicite muestra gratis en Contamina, 21, Perfumería LIG. Zaragoza. Por pesetas 3'50 se remite un tarro por correo todo España.

JULIO
14
MARTES

EL MARTES
pondremos a la VENTA los
RETALES
y restos de serie de la temporada
a

PRECIOS de DESPERDICIO

ALMACENES DE SAN PEDRO D. JAIME I,
n.ºs 26 al 30

"COSAS" DE TOROS

Gitanillo de Triana está muy mejorado

LOS TOREEROS HERIDOS

MADRID. — Continúa mejorando "Gitanillo de Triana". El doctor Segovia lo ha encontrado en muy buen estado.

Por el contrario, Martín Agüero continúa grave después de la amputación de dos dedos del pie derecho. Valencia II también se halla en buen estado.

OTRO EXITO DE "LOS DE ARAGON"

MADRID. — En la plaza de Tetuán han obtenido un éxito los Charlots Zaragozanos y la orquesta "Los de Aragón".

RUMORES DESMENTIDOS

Crearán en Valladolid la Ciudad Ferroviaria

DESMINTIENDO UN RUMOR

VALLADOLID. — La Alcaldía publicará mañana una nota en los periódicos anunciando que carecen de fundamento los rumores que atribuyen a su negligencia la no realización del proyecto de construcción de la Ciudad Ferroviaria.

El proyecto cuenta con las simpatías del Ayuntamiento, y únicamente se halla pendiente de la resolución del Consejo directivo de la Cooperativa Nacional de Casas Baratas.

DIVERSOS SUCESOS

En Lugones apareció un orán-gután o un... cavernícola

CAIDA MORTAL DE UN CEREZO LOGRONO. — En la aldea de San Vicente de Munilla el agricultor Antonio Gil Martínez, que se hallaba cosechando el fruto de un cerezo, tuvo la desgracia de caerse, fracturándose el cráneo.

El desgraciado falleció a los pocos momentos.

ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL PAMPLONA. — Cerca de Monreal, en la carretera de Pamplona a Sangüesa, un automóvil de Zaragoza, conducido por Miguel Aybar, de 21 años, atropelló a Remigio Oñano, de 35, el cual resultó con lesiones de pronóstico reservado.

UN ANIMAL DESCONOCIDO OVIEDO. — El vecindario de Lugones está alarmado por haber aparecido en un bosque próximo un extraño animal, que, según los que le han visto, es un verdadero fenómeno.

El animal se halla oculto en la galería de una mina abandonada, y tiene todas las trazas de un gorila o un cavernícola.

De noche abandona su escondrijo para procurarse alimentos.

Grupos de vecinos armados dieron una batida y algunos descendieron a la galería de la mina, pero no hallaron vestigios del extraño animal.

El suceso es muy comentado.

CONSIDERACIONES

"Heraldo de Madrid" habla de la situación de Calvo Sotelo

UNAS PREGUNTAS Y UNA PROPOSICION

MADRID. — "Heraldo de Madrid" dice en su número de hoy que, después de pasarse en el extranjero el tiempo que Galo Ponte lleva en la celda que él mismo abrió con su Código famoso, vendrá Calvo Sotelo al Parlamento para enfrentarse con los cuatrocientos diputados que representan a los veintidós millones de españoles que han sido vilipendiados por él y sus compañeros durante seis años, cuatro meses y trece días.

"¿Qué puede ocurrir? — pregunta el periodista.

No es difícil adivinarlo. Se puede pedir un suplicatorio. Se debe conceder y acto seguido comenzar el proceso".

Doctor LANA

Profesor de la facultad de Medicina

Enfermedades de la piel

Rayos X. — Radium

INDEPENDENCIA, 14, entl. Horas: 10 a 15, a 9

DELIBERACIONES

El Congreso Nacional Socialista comienza a definir su criterio ante las Constituyentes

Los debates dan idea del estudio de las circunstancias hecho por quienes orientan a la gran masa

LA REUNION DE MAÑANA

MADRID. — Continúa esta mañana la reunión del Congreso socialista.

Presidió Sanchiz, de Valencia. Fué leído un dictamen de la ponencia relacionada con las relaciones que deben mantenerse con el Gobierno provisional de la República una vez inauguradas las tareas de las Cortes Constituyentes.

El informe coincide, en absoluto, con cuanto es conocido, o sea que el partido debe continuar con el Gobierno hasta tanto sea aprobada la Constitución. El representante de Santander, Bruno Alonso, presentó una proposición en el sentido de que se realice la separación en estos momentos.

Tras tres turnos en pro de la proposición y otros tantos en contra, fué acordado desecharla.

El dictamen pasó de nuevo a los ponentes, para que redacten la parte modificada, que no afecta a lo substancial, enmiendas presentadas por Prieto y Abadía.

El dictamen sería llevado, en definitiva, a la sesión de la tarde.

En la de la mañana estuvieron presentes los tres ministros socialistas.

DETALLES DE LA SESION

MADRID. — Cuando se discutía el voto particular de Bruno Alonso se presentó un escrito firmado por Indalecio Prieto y otros asambleístas.

El escrito del señor Prieto decía que la proposición que ha presentado la ponencia de ayer no concreta los términos suficientemente.

En los actuales momentos históricos la obligación fundamental del partido es defender la República y contribuir por todos los medios a su consolidación.

Considerando que la obra del partido no ha terminado al abrirse las Cortes, los ministros deben seguir en sus puestos hasta que se apruebe la Constitución y se tenga un nuevo instrumento de gobierno.

El grupo parlamentario, cuando se trate de casos excepcionales, apelará a la Comisión Ejecutiva y después de aprobar la Constitución no se apelará al partido para determinar si se sigue o no en el Poder.

Resolverán el grupo parlamentario y el Comité ejecutivo.

En defensa de la República seguirán los ministros si comprendiesen que el régimen tomaba tendencias derechistas.

Continuó discutiéndose el voto de Bruno Alonso y la proposición del señor Prieto.

LA SESION DE LA TARDE

MADRID. — A las cuatro de la tarde se ha reanudado la sesión del Congreso socialista.

Son leídas las adhesiones de Berlín, Berna y Viena.

Hace uso de la palabra el señor Besteiro, que dijo que Indalecio Prieto estaba decidido a introducir modificaciones en su enmienda de esta mañana sobre la ponencia del primer punto del orden del día, pero que él y el señor Redondo estaban conformes.

El presidente de la Mesa dijo que se había llegado a un acuerdo con los firmantes de la enmienda y que Besteiro y Redondo emitían un voto particular.

Besteiro lo defiende y analiza la determinación de la ponencia.

Explica los motivos por los que se ha negado a suscribir la enmienda de Prieto.

La enmienda dice que el partido debe ser de defensa de la República, pero deben matizarse y razonarse muy detenidamente estos sentimientos.

Habla a continuación de los Congresos de los años 1921 y 1928, en los que se trató de muchas cosas superfluas y se dejaron cuestiones muy interesantes.

Es necesario fijar el programa para las Cortes. Prefiere la estridencia en la oposición y se presenta casi solo a defender este punto de vista, que debe ser muy meditado, por que si no no hay partido posible.

Que continúen los socialistas en el Gobierno depende de las circunstancias y del giro que tome la revolución española.

No está conforme con la propuesta del delegado de Santander de que deben retirarse al constituirse las Cortes, porque se causarían graves perjuicios al régimen.

Por eso pide que se vote la proposición que ha leído el señor Prieto.

Se levanta el señor Prieto y pregunta qué va a hacer el partido después de las Cortes si se le requiere para que participe en el Poder.

En nuestra declaración transcribimos medios de arbitrar esa solución, que, a mi juicio, están eliminados por el señor Besteiro.

Queremos dejar abiertos los cauces para que el partido resuelva si debe o no permanecer en el Poder.

La proposición de Besteiro es tan negativa que el partido se quedaría sin fórmula para trazar su conducta, que sería insensato marcar ahora.

Tenemos una empresa formidable contraída en el movimiento revolucionario, que es consolidar la República, y si las circunstancias fuesen de tal naturaleza que la República se viera en peligro y se tratara de imponer una tiranía, tendríamos que hacernos cargo del Poder.

Las condiciones políticas en que se encuentre al terminar las Cortes las ignoramos, pero el alzamiento del Poder es una quimera.

Tenemos que darnos cuenta de que con nuestra minoría en las Cortes y desde dentro o fuera tendremos que participar en el Poder.

El señor Besteiro interviene y dice que hay que ser prudentes en tomar el Poder.

Tenemos ideales que señalan nuestras normas de conducta. Yo, que he sido abstencionista, voto por la permanencia de nuestros representantes en el Gobierno.

Indalecio Prieto me ha acusado de una cosa que ya se me ha dicho antes: eludir el problema. Yo lo que

hago es determinar si el partido debe estar en el Poder al terminar el período constituyente. La fecha no se puede determinar porque se ignoran las circunstancias y, por lo tanto, la conducta más adecuada al momento.

Alude al peligro de la dictadura republicana, de esa dictadura republicana a que ha aludido Prieto, y yo he de decir que nosotros en el Poder, a la larga, o nos dejamos arrastrar o tenemos que ser una dictadura socialista que a una dictadura burguesa. (Aplausos).

Rectifica Indalecio Prieto y desvanece algunas amargas expuestas por Besteiro, diciendo que nunca fué confinado a un rincón del partido y no hay que olvidar que él enseñó a todos y hay que seguir sus orientaciones.

Reconoce su abnegación y merecimientos.

Besteiro da las gracias.

El público que asiste a la sesión pide que se abracen los dos líderes del partido.

Lo hacen en medio de grandes aplausos y muy emocionados.

Sanchis Banús explica su ponencia.

Es tomada en consideración la enmienda de Prieto y convertida en ponencia, y, a su vez, en ponencia también el voto particular.

Se pone a votación la proposición de Prieto.

Se acuerda que se haga por agrupaciones.

Obtiene 10.607 votos contra 8.362.

A las ocho de la noche se suspende la sesión.

Vuelve a reanudarse a las diez. Comienza la discusión del segundo tema del Congreso: "Actitud del Partido Socialista en las Cortes constituyentes".

INFORMACION DEL EXTRANJERO

El Gobierno francés designó representantes para la próxima Conferencia de técnicos

QUIEREN IR EN VUELO DIRECTO DE OPORTO A NUEVA YORK

LISBOA. — El aviador Dacosta Veiga prepara un vuelo directo Oporto-Nueva York.

Al efecto ha comenzado los preparativos en el aeródromo de La Alberca.

VIA DE DIMISIONES

CHILE. — El presidente, Jaramillo, ha presentado la dimisión de su cargo.

Cinema Alhambra

Hoy presentación de la producción dramática

HOMBRES O DIABLOS

basada en la vida de la Legión en Africa.

Mañana La muchacha de La Habana

Cinema Aragón

Gran éxito de

HORIZONTES NUEVOS

totalmente en español, por Jorge Lec...

Francisco Garcés, presidente del Banco Central, también ha presentado su dimisión.

Se anuncia que continuarán presentando dimisiones otros elevados cargos de la nación.

CATASTROFE EN PUERTO CORNELL

PARIS. — "Le Matin" dice que en el puerto Cornell, cuando se descargaba una gran partida de dinamita hizo explosión parte del cargamento, contenido en veinte cajas.

La explosión fué enorme, y los daños de mucha consideración.

La mayor parte de las personas que se hallaban en el puerto resultaron muertas.

ACUERDOS DEL GOBIERNO FRANCESES

PARIS. — Hoy se ha celebrado Consejo de ministros en el Eliseo, bajo la presidencia de Doumer.

Varios consejeros dieron cuenta de las gestiones que se llevan a cabo por sus respectivos Ministerios y, a propuesta del ministro de Hacienda, quedó designada la comisión que asistirá a la Conferencia de Técnicos que se reunirá el 27 en Londres.

El presidente dió cuenta de la marcha de la recaudación, que en junio alcanza un aumento de ciento catorce millones.

EL PETROLEO ES LA CAUSA DE LA MAYOR IRRITABILIDAD EN LAS RELACIONES INTERNACIONALES

LONDRES. — El capitán Edward Walker, dirigiendo la palabra a la "Near and Middle East Association", de Londres, ha declarado que el petróleo es hoy un material que causa la mayor irritabilidad en las relaciones internacionales.

Todos los estadistas que se preocupan por la paz, en evitación de nuevas guerras, deben considerar el petróleo como una causa de la mayor alarma. No hay, salvo el oro, artículo

FRANCESES Y YANQUIS

Ante la Conferencia del desarme en 1932

EL "MEMORANDUM" FRANCES

PARIS. — El "memorandum" francés sobre la Conferencia del Desarme, que ha sido aprobado por el Consejo de ministros, precisa la importancia de los armamentos terrestres, navales y aéreos de Francia y en él se hace una exposición de las reducciones llevadas a cabo desde que se concertó la paz, en relación con los de 1913.

Francia se muestra partidaria del desarme por la vía de limitación de las consignaciones en los presupuestos.

LA PARTICIPACION DE LOS ESTADOS UNIDOS

GINEBRA. — El secretario general de la Sociedad de Naciones ha recibido esta comunicación del ministro de los Estados Unidos en Berna:

"El secretario de Estado de los Estados Unidos ha recibido la nota del secretario general de la Sociedad de Naciones, fecha 13 de junio de 1931, en la cual, de acuerdo con una resolución del Consejo adoptado en 22 de mayo, invita al Gobierno norteamericano a tomar parte en la Conferencia del Desarme que ha de reunirse en Ginebra el 21 de febrero de 1932.

El Gobierno tiene gran satisfacción en aceptar la invitación y se felicita de la ocasión que se le ofrece para cooperar con las otras naciones en el esfuerzo de aligerar la carga de armamentos que pesa sobre el mundo".

más incitador de recelos y envidias internacionales.

Cree que si se descubriera otro yacimiento de la importancia de los del Irak, se produciría un verdadero e inevitable conflicto entre las potencias.

A juicio de Edward Walker, urge un arreglo para la buena inteligencia en el reparto de los intereses mundiales del petróleo. Avanza la idea de que la Sociedad de Naciones debe preocuparse por estudiar el asunto en previsión de peligros.

Si se descubriera otro yacimiento tendría que ser organizado bajo los auspicios de la Sociedad de Naciones en forma que todos los países puedan tener participación equitativa en el inestimable producto.

SE PROCESARA AL FUNDADOR DEL FASCISMO CHECOESLOVACO

PRAGA. — La Cámara de diputados ha aprobado el suplicatorio para procesar al diputado Stribny, ex-ministro y fundador del grupo fascista llamado Liga nacional.

Se le acusa de abuso de poder en el ejercicio de las funciones ministeriales, de fraude y de falsedad.

SEGUN AFIRMAN LOS SOVIETS EL PLAN QUINQUENAL NO HA FRACASADO

VARSOVIA. — Noticias procedentes de Rusia dan cuenta de que a consecuencia del discurso de Stalin existe algún malestar en los centros comunistas afectos al Gobierno.

Para desvirtuar el mal efecto de aquel discurso, ha pronunciado otro el presidente del Consejo de comisarios del pueblo, Molotoff, quien ha tratado de convencer a su auditorio de que el plan quinquenal no ha fracasado ni se encuentra en camino de fracaso, pero que había necesidad de estudiar ciertas modalidades para modificarlo y hacerlo más eficaz.

Al comentar estos extraños discursos, la Prensa polaca señala que existe realmente en Rusia gran descontento, por entender que a pesar de las afirmaciones oficiales la realización del plan quinquenal no ha dado el aumento de producción que se deseaba.

Créese que son inminentes nuevas leyes destinadas a intensificar todas las producciones, especialmente la minera. Por de pronto, en lo que queda de año serán mecanizadas doce minas de carbón, y cincuenta en 1932. Además, en ciertas explotaciones los obreros, a partir del mes de agosto, serán responsables de las máquinas y herramientas que se les confían, y a partir del primero de septiembre serán revisados los salarios a los mineros.

UN INFORME DEL MARISCAL PETAIN

PARIS. — Después de algunos meses de intensos estudios y trabajos de distintas clases el mariscal Pétain ha enviado al Gobierno el informe que le había sido encomendado respecto a la defensa aérea nacional.

En el documento se examinan diversos sistemas de defensas y se in-

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

La situación económica de Alemania es más grave que en el año 1923

Por ello ha salido en avión de París el canciller Luther, regresando a Berlín. Final de la sesión del Congreso socialista. Los nacionalistas vascos realizarán hoy un alarde. Unos conflictos especiales

dican las instrucciones que deben darse a los Ayuntamientos de toda población susceptible de ser atacada por el aire y también a los particulares para la construcción de refugios y para la utilización de máscaras contra gases asfixiantes.

Además el general Pétain se muestra partidario de una poderosa flota aérea de bombardeo, de tal magnitud que la amenaza de represalias sea imposible ante eventuales agresiones.

INICITIVA BRITANICA

Invitación a las potencias interesadas en el plan Young

PARA UNA CONFERENCIA EL DIA DIECISIETE

LONDRES. — Oficialmente dicen que el Gobierno británico se ha dirigido a las potencias principalmente interesadas en el plan Young, invitándolas a intervenir en una conferencia, el día 17, a las once, en la Tesorería del Imperio.

Han sido invitados los Gobiernos de Alemania, Francia, Estados Unidos, Bélgica, Japón e Italia.

Además, el Foreign Office ha publicado el texto de la carta enviada por la Tesorería británica al presidente del Banco Internacional de Pagos haciéndole saber que tanto el Gobierno de la Gran Bretaña como los de los Dominios británicos y la India, aceptan en principio la proposición de Mr. Hoover relacionada con la suspensión por un año de las deudas de guerra.

RADIOTELEFONIA

PROGRAMAS PARA HOY DE LAS ESTACIONES ESPAÑOLAS

Madrid.—8 a 9'30: "La Palabra", diario hablado, tres ediciones diarias. 14'30: Campanadas. Señales horarias. 19'30: Campanadas. Música de baile. 22: Campanadas. Música de baile. 23: Campanadas. Señales horarias. Transmisión del concierto de la Banda Municipal.

Barcelona.—7'30 a 8: "La Palabra", diario hablado, dos ediciones diarias. 13: Concierto. 15: Sesión radiobénéfica. 19: Sesión agrícola dominical. 19'50: Concierto. 20'30: Música de baile.

Sevilla.—14 a 15: Concierto. Flamenco. Bailables. 21 a 23: Concierto. Flamenco. Bailables.

San Sebastián.—22: Boletín meteorológico. Concierto. Música de baile.

mi PAPILLA
LA SEGUNDA MADRE para su niño

YOCAC
El desayuno para usted

Ainsa

CAMPDRA Especialista

RINON - VIAS URINARIAS
Paseo de la Independencia, 20
SANATORIO: Hernán Cortés, 48—Tel. 4070

Aristocrático Salón Doré

HOY, ULTIMO DIA

ESTRELLAS RIVALES

El eterno drama del Circo... La vida, el amor, las inquietudes de estos artistas de agitada existencia, en un tema novelesco de gran intensidad dramática.

Mañana, estreno de **El rey de París** Selección Gaumont Diamante Azul, hablada en francés. Creación de Suzanne Bianchetti, Iván Petrovich y Gabriel Gabrio.

LA HUELGA DEL PUERTO

BARCELONA. — El gobernador civil ha dicho, hablando de la huelga del puerto, que para la descarga de algodón se había contratado a setenta y dos obreros de la Unión General de Trabajadores y de la Confederación Nacional del Trabajo. No han ocurrido incidentes.

PROHIBICION DE VUELOS

MADRID. — El general Queipo del Llano ha prohibido los vuelos sobre las ciudades.

EL NACIONALISMO VASCO REALIZARA HOY UN ALARDE

BILBAO. — Para mañana, domingo, los nacionalistas de la derecha quieren hacer un alarde de fuerzas con motivo de la despedida de los parlamentarios vascos.

Se quiere dar gran importancia al acto, que se celebrará en Guernica. Asistirán los nacionalistas, todos los enemigos de la República y los favorables al Estatuto vasco.

Habrà misa de campaña en la plaza de la República, manifestación, mitin y banquete y una exhibición de banderas nacionalistas que flamean en toda la provincia.

LOS SINTRABAJO QUIEREN QUE LES SOCORRA EL ALCALDE

LORCA. — El alcalde, señor San Martín, se cruzó en la calle con dos obreros sin trabajo que pidieron les socorriera, lo que hizo aquél, entregando cinco pesetas a cada uno.

Enterados de esto otros obreros sin trabajo se personaron en el domicilio del alcalde, solicitando recibir idéntico donativo. Como el señor San Martín les indicase que él no podía solucionar el conflicto de los sintrabajo, pues carecía de bienes de fortuna, los obreros promovieron un formidable alboroto, intentando agredir a aquél, pero lo impidió la intervención del vecindario.

SE AGRAVA LA CRISIS DEL TRABAJO POR EL DESPIDO DE MINEROS

LORCA. — Se ha agravado la crisis de trabajo con motivo del despido de obreros en las minas de la Franco Española.

Los obreros sin trabajo piden limosna y dicen que si no son socorridos pedirán de otra manera, pues ellos no deben morir de hambre.

Reina gran intranquilidad. Se han concentrado refuerzos para evitar las alteraciones de orden.

TERMINAN LAS SESIONES DE HOY DEL PARTIDO SOCIALISTA

MADRID. — A las dos de la madrugada terminó la sesión del Congreso Nacional Socialista, que presidió Quintanilla.

Se leyó una ponencia sobre el programa del Partido en las Cortes Constituyentes y se discutió si el sistema debía ser unicameral o bicameral.

El debate fué extenso, interviniendo en él Cancio, Rivera, Prieto y de los Ríos, estos últimos en pro de lo unicameral.

En este sentido fué aprobada la proposición.

A la ponencia del programa en las Cortes presentó Besteiro un voto en el cual abogaba por la independencia del Poder judicial y rechazando el establecimiento del Tribunal de Justicia Constitucional propuesto por la Comisión Jurídica.

Otro voto fué para que la minoría pida la disolución de las Ordenes

religiosas y la incautación de todos sus bienes.

Otra proposición fué en el sentido de declarar urgente la solución del problema del campo en Andalucía.

Otro escrito sirvió para proponer la declaración de la unidad nacional en lo político, así como en lo administrativo.

Otra proposición presentada lo fué en el sentido de nacionalizar los servicios médico-sanitarios.

Otra pidiendo la derogación del decreto de Fomento transformando el régimen de las Confederaciones Hidrográficas y abogando por que este régimen lo determinen las Cortes.

Después de la lectura de tantas proposiciones el señor Prieto rogó que fuesen aprobadas en bloque y pasaran a sus respectivas comisiones que mañana las presentarán dictaminadas a la sesión, que comenzará a las diez de la noche.

LLEGAN MOTORISTAS

SAN SEBASTIAN. — Mañana llegarán los motoristas que forman anualmente, una caravana que hace el viaje Burgos-Santander-Burgos.

Este año han variado el itinerario y llegarán por San Sebastián a las diez menos cuarto, para comer aquí y regresar a Burgos a las dos de la tarde.

UNA TRIPULACION ESPAÑOLA AMOTINADA EN ITALIA

NAPOLIS. — En el muelle del

Este fondeó un vapor español de la matrícula de Bilbao, que debía zarpar para Halifax el día 7, y no pudo hacerlo por haberse amotinado la tripulación en el momento de pedir aumento de haber.

El capitán solicitó auxilio de las autoridades de Marina y fueron detenidos once de los amotinados.

Esperó el capitán instrucciones de la casa y hoy ha zarpado el barco rumbo a España, con tripulación italiana.

NUESTRO EMBAJADOR CUMPLE SUS DEBERES

BRUSELAS. — El embajador de España cumplió a los reyes.

Luego el embajador, con los cónsules en Bruselas y en Amberes, depositó una corona de flores en la tumba del soldado desconocido, corona que llevaba cintas de los colores republicanos.

Luego el embajador marchó a la Cámara Española, donde se le dió un vino de honor.

El cónsul, que es presidente de la Cámara, pronunció un discurso diciendo que la colonia expresaba sus simpatías por el embajador y que confían en la prosperidad del régimen republicano.

En breve discurso contestó el embajador con palabras de gratitud.

GRAVISIMA SITUACION ECONOMICA ALEMANA

PARIS. — El canciller Luther ha marchado en avión a Berlín.

ESTA MADRUGADA, EN PERDIGUERA

Se ha declarado un violento incendio en una era habiendo quedado destruida una máquina trilladora y más de 8.000 arrobas de paja

A CAUSA DE LA FALTA DE AGUA HA ESTADO A PUNTO DE OCURRIR UNA CATASTROFE.—LAS PERDIDAS SE CALCULAN EN MAS DE 20.000 PESETAS

A las once de la noche se declaró un formidable incendio en una era situada a extramuros del pueblo, junto al camino de San José.

El fuego se inició en una máquina trilladora y se propagó a quince fascales de cebada y a un montón de 8.000 arrobas de paja, que rápidamente quedaron destruidos.

Las pérdidas ocasionadas por el siniestro se elevan a más de 20.000 pesetas.

EL ORIGEN DEL SINIESTRO

El incendio se cree casual y se originó en el motor de la máquina trilladora.

Lo destruido por el fuego no estaba asegurado y era propiedad de los hermanos Angel, Ignacio y Jesús Laviña.

Acudieron al lugar del siniestro las autoridades, la Benemérita y el vecindario, que nada pudieron hacer por contener el fuego avivado por el viento.

Desde un principio se temió que el fuego se propagase al pueblo, pues el enorme montón de paja quemada se encontraba a muy poca distancia de los edificios.

Además se luchó desde un principio con la falta de agua.

Cerca de las cinco de la mañana acudió al lugar del incendio una bomba pequeña del servicio de incendios de Zaragoza y más tarde llegaron dos tanques.

Los bomberos comenzaron a extinguir el fuego, luchando con grandes dificultades.

Como no habían llegado los tanques se llenaba la bomba utilizando carros-cubas, pero el agua de que se disponía era insuficiente para atajar el fuego que devoraba el enorme montón de paja.

A las cinco y media de la mañana continuaban los bomberos atajando el fuego, creyendo ya resarcido el peligro de que se propagase a los edificios.

Salió la brigada de servicio de bomberos al mando de don Raimundo Comps.

En el vecindario de Perdiguera ha producido el siniestro grandísima impresión.

Ha sido verdaderamente providencial que no haya ocurrido una tremenda catástrofe, pues si el viento hubiese sido más intenso, el fuego se hubiese propagado a los edificios y hubiera sido difícilísimo atajarlo, por la escasez de agua que hay en el citado pueblo.

UNA VERSION DEL SUCESO

Próximamente la media noche, aguien vi ósalir grandes llamaradas de la era indicada.

Inmediatamente dió aviso a los vecinos inmediatos a la era siniestrada, y éstos cundieron la alarma por todo el vecindario.

Pronto se congregaron en el lugar del suceso todos los vecinos del pueblo dispuestos a poner de su parte cuanto pudieran para atajar el voraz incendio.

LA FALTA DE AGUA

La sequía pertinaz ha puesto a Perdiguera, como a otros muchos pueblos, en situación angustiosa e impotente para contener un siniestro de tanta importancia.

Al darse cuenta las autoridades de la catástrofe que se avecinaba si no se ponía pronto y eficaz remedio,

BEERLIN. — Regresó el señor Luther sin haber visitado Bruselas, como era su propósito.

Su inesperado regreso se debe a la grave situación monetaria nacional.

Lo demuestra el hecho de que en la sesión de Bolsa de ayer fueron adquiridos cincuenta millones de divisas extranjeras.

La noticia de que el Gobierno francés condiciona la concesión de la moratoria a determinadas garantías aumentó el pesimismo.

Hay quien cree que la crisis económica alemana en estos momentos es más grave que en 1923.

LOS CONCEJALES HACEN CAUSA COMUN CON EL ALCALDE

PALMA DE MALLORCA. — El Ayuntamiento ha dimitido, siguiendo la suerte del alcalde.

Esta actitud se debe al intento de agresión al alcalde y a los tenientes de alcalde durante los recientes sucesos.

La tranquilidad no ha sido alterada.

EL ACTO DE HOY EN SAN JUAN DE LA PEÑA

Zaragoza lleva un fuerte contingente a la brillante fiesta

Más de quinientas personas saldrán hoy en autocars y coches particulares al bello rincón aragonés de San Juan de la Peña.

De Huesca y Jaca tenemos noticias que serán varios millares los expedicionarios que acudirán a dicho lugar.

La fiesta promete ser animadísima y será un acto de unión espiritual aragonesa.

HOY, 20 PAGINAS

por el peligro inminente de que el fuego se propagara al poblado, el alcalde mandó un propio a Zaragoza para pedir auxilio

El gobernador, señor Montaner, dispuso la inmediata salida del servicio de bomberos, orden que también fué cursada por el alcalde, señor Banzo.

Las últimas noticias parecen asegurar haber desaparecido el peligro de que el fuego se propague al poblado, evitándose de esta manera, dadas las condiciones en que aquél se ha producido, un día de luto para la región.

Plácemes merecen cuantos han intervenido en la sofocación del incendio, especialmente las autoridades de Perdiguera y Zaragoza, por las acertadas medidas dictadas desde los primeros momentos, verdaderamente angustiosos para el simpático vecindario.

LA VOZ DE ARAGON, cuya principal misión es la de defender los intereses regionales, agradecer mucho el envío de noticias sobre las necesidades de los pueblos, para apoyar con el entusiasmo que merecen las justas aspiraciones de éstos en orden a escuelas, caminos, ferrocarriles, etc., etc., es decir, en cuanto representa mejora y progreso para Aragón

Suscripción para las obras del templo del Pilar

Don José Esteban, 5 pesetas; Jueves Eucarísticos, 50; cepillo del Pilar, 2.650; diez monedas de oro, 167; una moneda de 25 pesetas, 45'50; J. L., en sellos, 5; doña Teresa Escalada, 5.

Parroquia de Calcena.—Señor cura párroco, 25; don Severino Pérez, 50; don Gustavo Martínez, 52; don Bienvenido Gil, 25; don Aurelio Madrego, 15; don Luciano Torrubio, 10; un devoto del Pilar, 10; don Eustasio Ripa, 5; don Jorge Monreal, 5; una de-

vota, 5; don Faustino Pérez, 5; don Ignacio Ibáñez, 5; don José María Pérez, 5; don Basilio Rama, 5; doña Isabel Lejarraga, 5; don Santiago Marquina, 5; cofradía del Santísimo, 5; idem Esclavas de la Purísima, 5; idem de Hijas de María, 5; idem de la Sagrada Familia, 5; en pequeñas limosnas, 26'75; Ayuntamiento, 20; doña Camila Saldaña, 3; don Santos Torrubio, 3; don Luis Saldaña, 5; en cantidades menores, 23'75.

REPORTAJES DE "LA VOZ DE ARAGON"

Al fin se realiza el descubrimiento de la muralla de Cesaraugusta

Triste es pensar cómo los pueblos olvidan a sus benefactores y cómo la memoria de éstos se pierde a través de los siglos, si no dejan en los pueblos ingratos vestigios que, sobreviviéndoles, inmortalicen su paso por ellos.

Cerca de dos mil años hará que César Augusto, aquel gran emperador de la opulenta Roma, se detuvo con sus soldados junto al Ebro, y contemplando las ruinas de Salduba concibió la idea de convertirla en la magnífica Cesaraugusta.

Cerca de dos mil años hace que en un amanecer glorioso para nuestra ciudad César Augusto, rigiendo un ligero arado de ébano con dental de plata, trazó el surcolímite que encerrara a la nueva población romana, señalando la línea de amurallado recinto, luego de construido, casi inexpugnable.

Los escasos edificios de Salduba y muchas ruinas transformáronse bien pronto en (según Pomponio Mela) "la más esclarecida de las ciudades interiores de la España tarraconense".

Por el Ebro y procedentes de Julia Celsa llegaron inmensas cantidades de piedra, con las que se fueron realizando las imponentes murallas, cuya fortaleza habían de poner a prueba, siglos más tarde, la acometividad de los árabes y el valor de los guerreros de Alfonso I.

César-Augusto no sólo reconstruyó, engrandeció y dió su propio nombre a la modesta Salduba, sino que después de otorgarle el blasón de su glorioso estandarte (el león rampante coronado, en campo rojo, que todavía lleva en su escudo la ciudad) honróla con el nombre de "Colonia", concediéndole luego, con todas sus preeminencias, el título de "Convento Jurídico", Zaragoza nada hizo para honrarle; ni el más modesto monumento dice hoy a los zaragozanos mucho que le debe su ciudad.

Pero algo guarda ésta que hace no se pierda para las gentes poco estudiosas el nombre de César Augusto.

Doce años hace que dormía en el Ministerio de Instrucción Pública el sueño de los olvidados un interesante proyecto de descubrir en Zaragoza parte de la muralla que ordenó levantar César Augusto y cuya pétreo fortaleza ha sabido resistir la inclemencia de los siglos y los embates de varios heroicos sitios.

Autor del proyecto, el conocido arquitecto zaragozano don Luis de la Figuera Lezcano nos dice que cuando hace una porción de años tuvo que derribar cierto pabellón ruinoso que había tras de los torreones y lienzos de muralla que existe en el monumento nacional convento del Sepulcro, en la parte lindante con la ronda del Ebro, hubo que investigar el estado de los cimientos, encontrando que aquellas antiguas construcciones estaban soterradas poco más de tres metros, siendo de sillares de mayores dimensiones que los que hoy día están a la vista (dimensiones propias de obra romana) y ahondando más encontró los cimientos de dicha muralla, teniendo la sorpresa de ver que en la parte investigada los cimientos estaban formados por una masa repleta de ánforas grandes, rellenas y colocadas en diversas posiciones; ánforas de bastante espesor, la mayoría de las cuales se rompieron al ser removidas y cuyo número aproximado de 40 (entre rotas y enteras) se depositó en el Museo provincial.

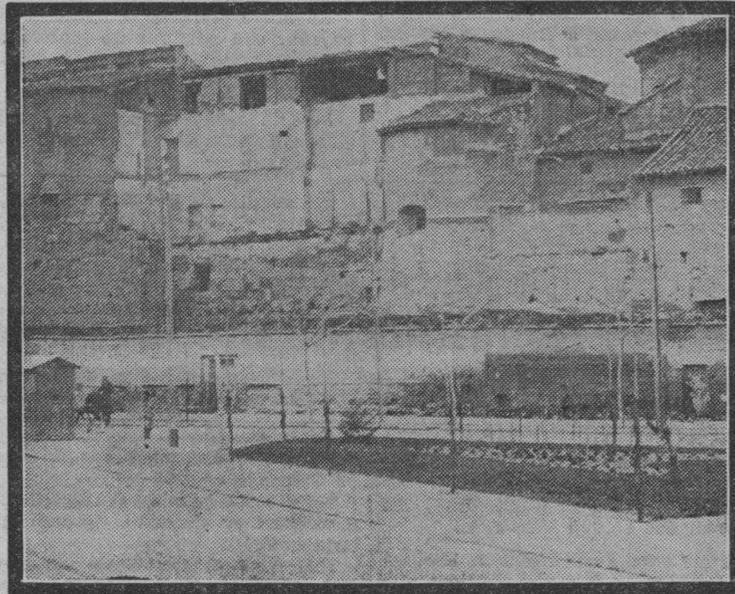
Fue un interesantísimo hallazgo, ya que significa un caso curioso de construcción romana, y en vista de tan sorprendente descubrimiento creyó un deber redactar el aludido proyecto.

En él se determina el vaciado de toda la parte anterior a los torreones y lienzo de muralla intermedio, para dejar al descubierto la muralla de César Augusto, necesitando para ello construir un muro de contención de tierras para sostener las del yseo de Ronda, muro proyectado con terminación de sillares que le den aspecto antiguo, y en el que hay colocada una puerta de acceso a la escalera de bajada al foso resultante, del que parte otra escalera que permite subir a ver el interior de los torreones.

Aunque este proyecto sólo ascien-



Anforas extraídas de los cimientos, que se hallan en el Museo provincial.



Vista de conjunto de los torreones. (Foto. A. de la Barrera)

de a 15.738,25 pesetas, doce años ha tardado a darse la orden de ejecución.

Afortunadamente, ésta se dió, y los zaragozanos pueden hoy contemplar cómo en la Ronda del Ebro se trabaja para descubrir la antigua muralla de Cesaraugusta.

Interesante en extremo es el estudio de aquella época de nuestra ciudad, época de la que aún quedan curiosísimos restos, además de los de la muralla, descubiertos.

Don Cosme Blasco, en su historia de Zaragoza, refiriéndose a la muralla romana, dice que corría a manera de arco por las riberas del río, hasta unirse a una fortaleza o castillo que, desafiando el tiempo, elevaba sus almenas para transformarse después en palacio y más adelante en un hermoso templo llamado hoy San Juan de los Panetes. Allí se ostentaba una puerta nombrada primero de "Augusto", y después de Toledo, por dar frente al camino de esta insignie ciudad, y dilatándose el muro por lo que hoy es mercado público, corría por la calle de Cerdán y por la del Coso, hasta encontrarse con la segunda puerta titulada luego de Cinegio. Proseguía por la misma calle del Coso hacia una pequeña colina donde se ostentaba la principal fortaleza: continuaba luego el muro que, después de un corto trecho, juntábase con un templo que denominaron de la "Fortuna", situado donde ahora se levanta el seminario de San Carlos: desde aquí seguía hasta la tercera puerta, que por dar frente a la ciudad de Valencia, tomó después su nombre: allí formaba la muralla un recorte y se unía la tercera fortaleza (hoy convento del Sepulcro y exconvento de San Agustín) donde

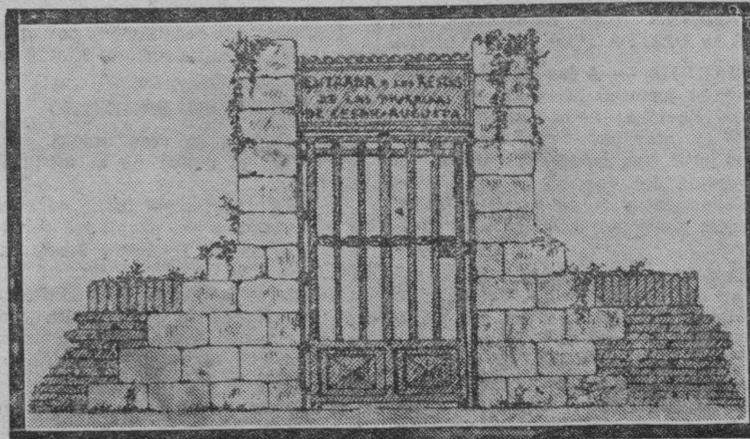
tor Cinegio, quien, por lo visto, tenía su vivienda en aquella puerta, pero que, según la mayoría de los autores, proviene de "Cinéris", "Cinérea", Cineja o Cinericia, por las cenizas de aquellos mártires de la fe, que frente a ella hizo sacrificar Daciano.

Debió ser esta vía tan importante la en que estaba la casa que hasta hace poco se ha llamado de Daciano, casa situada frente a la fachada posterior de San Gil.

Los tres castillos que coronaban la gran muralla venían a estar situados uno en la casa de los Comendadores, residencia de los Castellanos de Amposta, hoy lugar que ocupa San Juan de los Panetes; el segundo en el convento del Sepulcro, sitio donde hoy se realizan las excavaciones, y el tercero, el más importante (para señalar el cual, sobre la eminencia en la que había de elevarse, clavó su estandarte Octavio Augusto) en el sitio conocido por los Graneros mayores de la ciudad.

Todavía puede notarse un pequeño desnivel en las calles adyacentes a dicho lugar, desnivel que se acentúa en la plaza de la Leña.

Desde la casa que ocupa el café Moderno a la plaza de San Felipe debieron estar situadas las Ter-



Proyecto de entrada al foso

se abría la cuarta puerta que pronto se llamó del Sol por mirar a Oriente, volviendo a correr por la ribera hasta unirse al primer castillo.

Esto nos dice don Cosme Blasco: A la ciudad de Cesaraugusta dióle su fundador la forma de una sandalia y su muralla venía a recorrer el trayecto aproximado que hoy recorre el tranvía Magdalena-Mercado.

Cuatro puertas tenía la ciudad, orientadas, según Lucio M. Siculo, a las cuatro partes del mundo, e indudablemente debió tener dos grandes vías principales que, perpendiculares entre sí, dividían la ciudad en cuatro grandes sectores.

Una de esas vías debió seguir el trazado de la calle Mayor, hasta la Puerta de Augusto, y la otra desde la Puerta de Cineja, cuyo nombre quiere Gracia que provenga del Pre-

mas de Cesaraugusta, y todavía en la casa de don Mariano de Ena, en el Coso, se han encontrado, en lo que fueron cuevas, bellísimos mosaicos romanos policromos de sumo valor e indudablemente más hermosos que los de las famosas Termas de Caracalla, de Roma.

Otro mosaico de estas mismas características existe, tapiado, en el patio de la casa número 1 de la calle de la Zuda.

Estos y otros restos de menor importancia nos hablan, a través de los siglos, del esplendor de Cesaraugusta, de la que todavía no se hizo el particular estudio que merece y debe hacerse, honrando primero la memoria de su fundador.

EMILIO ALFARO

Nuevo horario de trenes en la línea de Canfranc

Ha quedado establecido el siguiente horario de trenes en la línea de Canfranc:

Expreso, salida de Zaragoza a las 14'30; llegada a Jaca a las 17'25 y a Canfranc a las 18'10.

Correo, idem 8'33, 11'47 y 12'50.

Ligero, idem 17, 30'53 y 21'55.

Mixto, idem 9'30, 15'32 y 16'55.

Tranvía, sale de Jaca a las 7'20 para llegar a Canfranc a las 8'25.

Expreso, salida de Canfranc a las 10, de Jaca a las 10'31 y llega a Zaragoza a las 13'29.

Correo, idem 15'20, 15'53 y 20.

Ligero, idem 7'15, 7'52 y 11'40.

Mixto, idem 12'15, 13 y 18'25.

Tranvía, sale de Canfranc a las 20'50 y llega a Jaca a las 21'30.

NOTICIAS DE TERUEL

PRIMER TENIENTE DE ALCALDE

Ha sido elegido primer teniente de alcalde don Manuel Bernad, prestigiosa personalidad en el republicanismo turolense.

El señor Bernad ha recibido muchas felicitaciones.

LA VAQUILLA

Al recibir hoy a los periodistas en su despacho el gobernador interino, don Fidel Alique, les hizo presente recomendaran en sus periódicos no se repitieran pasadas acciones con los toros, que podían traer como consecuencia la nueva suspensión de esta fiesta tan apetecida por las clases populares.

Y los periódicos así lo recomiendan, incluso la comisión organizadora de la fiesta, por medio de unas octavillas que han sido profusamente repartidas.

EL ARTICULO DE LA VOZ

El fondo de LA VOZ DE ARAGON tratando de las obras del ferrocarril Teruel-Alcañiz ha merecido cumplidos elogios, habiendo sido reproducido por "El Turia".

GRANDES VERBENAS

A más de la verbena anunciada para mañana, por la noche, en la Glorieta, se anuncia otra de gran postín en la "Terraza", de once de la noche a cuatro de la madrugada, hora de bajada de los toros de la vieja plaza a la población.

ALCALDE ACCIDENTAL

Mañana se hace cargo de la Alcaldía, por ausencia indefinida de don José Borrajo, el primer teniente de alcalde don Manuel Bernad.



Planta de la muralla y torreones (Grabados de la revista "Aragón")

¿QUEREIS PINTAR UNA VACA SUIZA?



Las cebollas y el insomnio

Uno de los remedios más sencillos y mejores para curar el insomnio es, según dicen, el olor de la cebolla cruda.

Hay que machacarla para quitarle el jugo y olerla después durante diez minutos antes de acostarse. Asegúrese que el remedio calma los nervios de las personas más excitables.

Las cebollas contienen una especie de opio que les da cualidades soporíferas. Lo desagradable de su olor desaparece después de llevar un rato oliéndolas. Personas que las aborrecen y que han probado este remedio no han sentido náuseas ni jaquecas. Al cabo de diez minutos del olfato, la persona que recurre a tan heroico remedio se siente soñolienta y con los nervios debilitados.

Las propiedades medicas de las cebollas son conocidas.

Comiéndose una cada noche en tiempo de primavera durante un mes, antes de acostarse, aclara la tez. Aplicándola en emplasto cura la ronquera y las inflamaciones. Si se aplica el emplasto al pecho da buenos resultados para combatir la bronquitis y otras dolencias de los pulmones.

CURIOSA ESTADISTICA

El doctor H. Zeller, director de la oficina de Estadística de Stuttgart (Wurtemberg), acaba de publicar el censo religioso del mundo.

El señor Zeller calcula que la población del globo terrestre asciende a 1.554.000.000 de individuos, repartidos en los siguientes grupos: 534.490.000 cristianos, 172.290.000 mahometanos, 10.860.000 judíos, confucistas 300.000.000, 214.000.000 brahmanicos, 121.000.000 budhistas.

En cuanto al resto, o sea 188.400.000, se compone de gentes sin religión determinada.

Maravillas de la Naturaleza: Bacterias y crustáceos luminosos

La producción de la luz por organismos vivos es un fenómeno muy conocido; todos han visto la luz de ciertos gusanos; todos han leído la descripción del mar fosforescente debido a animales microscópicos. Pues ahora se ha encontrado que ciertos alimentos y bebidas descompostos producen una tenue luz, debida a una bacteria que, por esta razón, se llama "phosphoreum".

Esta bacteria es muy general; se encuentra en los huecos conservados, en el agua salada y en ciertas clases de patatas que producen una luminiscencia característica.

En cuanto al mecanismo interno que producen estas radiaciones, es aún desconocido. Se han podido realizar cultivos de bacterias luminosas que, conservadas en ampollas, producen luz durante meses, siendo verdaderamente lámparas frías, pues no emiten ningún rayo calorífico.

También se ha hablado últimamente de una especie de crustáceo luminoso: un cangrejo que se ha capturado en el Océano Indico, y que describe una viva fosforescencia. Mide este animal 62 centímetros de diámetro en el caparazón, y sus patas tienen cerca de un metro de largo. Está armado de terribles pinzas y es de un voracidad increíble; sus ojos, como los de las angostas, le dan una apariencia feroz.

Cuando lo capturaron los tripulantes de un buque, no sin gran trabajo, lo colocaron en un amplio recipiente lleno de agua, donde habían echado previamente crustáceos pequeños y peces. Dos horas después el cangrejo gigante los había devorado a todos, y fue grande a sorpresa de los marinos cuando vieron que el gigantesco crustáceo emitía en la oscuridad rayos fosforescentes.

La calle más estrecha del mundo

En una conferencia dada por el señor Moraleda, presidente de la Sociedad Arqueológica de Toledo, se ha de constatar que los callejones llamados del Foro, del Nuncio Viejo, de San Andrés, de San Clemente, de Valdecaleros y otros, son los más reducidos de Toledo, y puede considerarse como el más estrecho del mundo el "Callejón de la Soledad", situado en Toledo en la calle de Santo Tomé.

A la entrada mide 80 centímetros, en su parte media 1'60 metros, y sus paredes tienen de separación, en la parte alta, 50 centímetros.

Alumbrado submarino

A un ingeniero americano se debe la reciente invención de un sistema de alumbrado submarino, destinado a indicar durante la noche a los navegantes o en medio de las densas nieblas el canal de entrada a los puertos o cualquier otra ruta marina.

Las lámparas están dispuestas de tal manera, que cualquiera que sea el estado en que se encuentre el mar siempre ocupan una posición vertical.

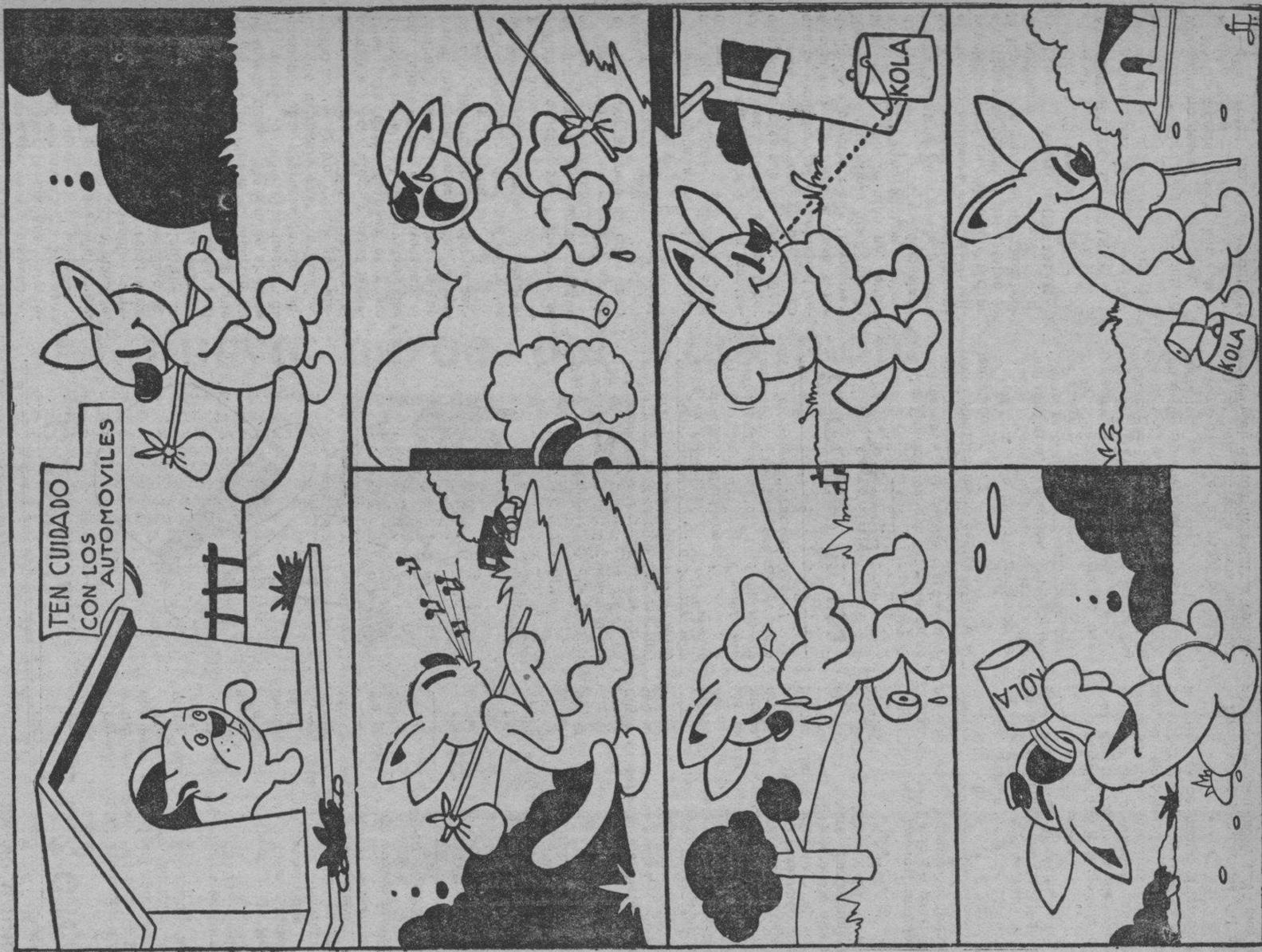
Los cables eléctricos se alimentan en una estación de fuerza motriz establecida en tierra y que funciona constantemente.

En caso de guerra, a la menor indicación de alarma, basta con oprimir un botón para que se extingan los focos luminosos.

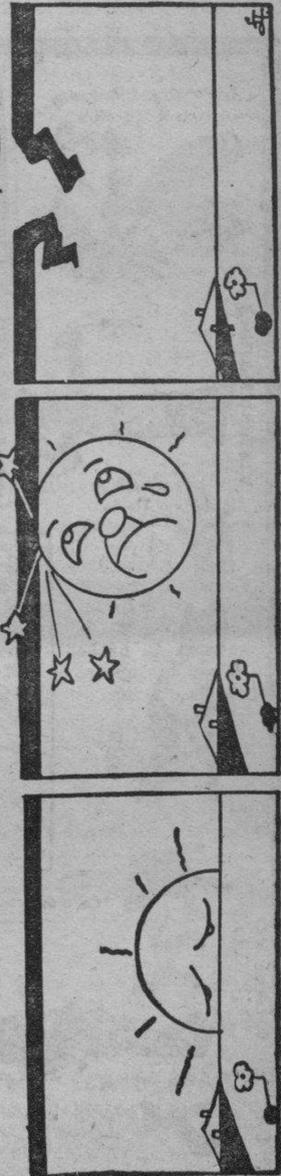
Este invento está llamado a prestar grandes servicios a la navegación, y especialmente a la marina de guerra.



MORRONGUILLO, Y SU RABILLO



LA SALIDA DEL SOL



CONCURSO DE CUENTOS INFANTILES

Han sonado las nueves. Los chicos-llos las oyen, unos con indiferencia, los más con cierto disgusto, ya que es la hora de entrar en clase y tendrán que interrumpirse sus juegos.

El maestro, fiel cumplidor de su deber, no se hace esperar, y al verle, todo el enjambre de pequeños le saluda con respeto y le sigue silencioso hasta la escuela.

No obstante, Pedro y Luis apenas divisan al profesor se esconden para no ser vistos por éste y planean el modo de pasar la mañana alegremente. Esta escena ocurre la mayor parte de los días.

Entretanto, los padres de ambos niños murmuran del pobre maestro, y con sus lenguas de áspides venenosos hacen jirones el recto proceder y la bonhomía de don Antonio. Y no es esto lo peor, sino que la calumnia se extiende como reguero de pólvora, ya de boca en boca, y al poco tiempo todo el pueblo sabe "que al hijo de la Fulana el maestro no le enseña nada... En cambio al chico del alcalde lo tiene el primero de clase por obra y gracia de unos pocos que le regaló para Navidad".

Sigamos a Pedro y Luis que, alegres y confiados, se dirigieron al campo a buscar nidos y cazar lagartijas para darse después el gusto (que no les alaba) de envenenarlas con tabaco y ver cómo "cochaban el tabaco", cuando, en realidad, lo que hacen los animales es mover las patas convulsivamente, pareciendo darse golpes en el abdomen.

Discutían animadamente sobre los procedimientos de caza más seguros y prácticos. Habían cruzado ya el pueblo y se encontraban en las afueras, cuando oyeron que los llamaban.

Era el tío Rojizo, conocido así en el pueblo por su pelo de color matiz seco. Dirigiéndose a los chicos, interpelló a uno de ellos:

—Perico, mira a ver si "sacas" esta corba que me ha llegado en el último correo. Pedro, con la cabeza baja, contestó: No sé leer. ¡Qué vergüenza tener que confesar esto a los trece años! Como vosotros era yo cuando no quería escuchar los consejos del señor maestro. Faltaba a clase y me dedicaba a practicar mis travesturas. No pensaba que algún día había de necesitar lo que de niño no quise aprender. Si ahora pudiera emendar dar mi verro... pero es demasiado tarde. Vosotros aún estáis a tiempo. Volved, volved a la escuela, que el maestro cultivará vuestras inteligencias, creará en vosotros espíritus elevados y os apartará del camino de la ignorancia para haceros hombres de provecho.

VICTOR PASAMAR

Bisimbre (Zaragoza).

APROVECHANDO LA OCASSION

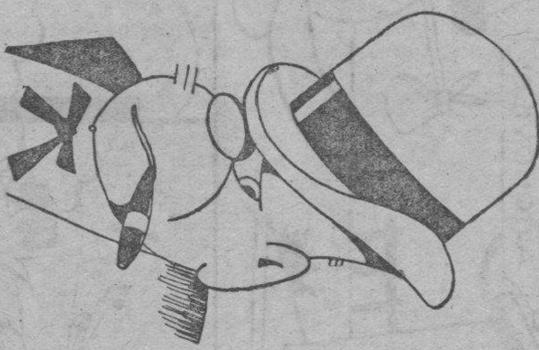
Martinez pasa ante un establecimiento, ante cuya puerta hay este aviso: "Entrada libre. Aquí encontrará usted cuanto desee." Martinez decide aprovecharse de la ocasión. Entra y pregunta al dueño: —¿Es verdad que aquí encontraré cuanto desee?

—Sí, señor. —Pues déme una máquina de afeitar, unos tirantes, una pastilla de jabón y un par de botas. Cuando tiene ya todo preparado, Martinez se dirige al dueño y le guita un ojo, y le dice: —Puesto que aquí se desea cuanto se quiere, déme usted dinero para pagar todo esto.

LUIS BLASCO MUSTIENES

Catorce años.—Zaragoza.

BIOGRAFIA



"TRACAMANDANA"

Nació en Carcagente, el día de San José. Y por ser precisamente la fecha en que se celebran las Fallas en Valencia, desde sus primeros años sintió gran predilección por los fuegos artificiales. Inventó la braca y el cohete silencioso, pero a lo que más debe su celebridad es a los "mistios de cazoleta". Murió cuando menos se lo esperaba, a los cinco y veinte minutos de la tarde del 14 de mayo del año 1643. ¡Menudo petardo se llevó el pobre "Tracamandana"!

El resumen de una lección

La fabricación del papel a mano corresponde las siguientes operaciones: la operación de la pasta, el blanqueo, la formación de las ojás y el encolado.

Los trapos de hilo y algodón se reducen a pequeños trozos se lavan bien en agua fría, y después, con legía caliente, se deshilan y desmenugan hasta convertirse en pasta.

El blanqueo de la pasta se hace mezclándola con substancia al propósito. La formación de las ojás de papel se hace recogiendo la mezcla de pasta y agua con un molde cuyo fondo la forma una finísima pasta o tela metálica.

Para dar color al papel se sumergen las hojas durante pocos segundos en una disolución de gelatina con algo de alumbre.

Vivía en las orillas del Guadalquivir un rico y tenía una bodega de pipas de vino. Un día se desbordó el río y le tiró la puerta y se llevó todas las pipas de vino; una de ellas iba llena. El pobre hombre, al enterarse, salió gritando a voces: ¡Una va llena! Salieron con escopetas y pelos para matarla. Colorín colorao, este cuento se ha acabado.

EMILIO ALZAMORA

BUZON

Carmen Salas, Titomena Vázquez y Margarita Soler, Barholes.—Aceptados para que salgan oportunamente. *Florentin Olallo, Barholes.*—Tomada nota de sus deseos, que son los míos.

José Argüés.—Entra en turno. *Ernesto Adiego, Epila.*—Saldrá en breve.

G. B.—El "Seneno" y el "Niño de las pecas" pasan a formar turno para salir tan pronto correspondan.

Joaquín González.—Entrame otro dibujo más pequeño. Por su excesivo tamaño no puede publicarse.

Pilarín Carrasquer, Monzaboba.—Tu cuento me ha llegado al alma. Se publicará.

VUESTRO SECRETARIO

CURIO SIDADES

Las copas de las viñas alcanzan edades muy avanzadas. Algunas hay que dan fruto durante cuatrocientos años y se supone que viven tanto como el roble.

Las cuerdas que lleva un buque de guerra de primera clase vienen a costar unas 90.000 pesetas.

En La Habana se emplea un medio muy útil para evitar las exacciones de carruajes, que debía imitarse en los demás países. Consiste, sencillamente, en que los faroles de la ciudad están pintados de diversos colores; por ejemplo, encarnado para el primer límite, azul para el segundo y verde para el tercero. De este modo el viajero conoce perfectamente a qué zona ha llegado y así no pueden estafarle.

En Noruega los matrimonios disfrutan del privilegio de poder viajar por ferrocarril pagando solamente asiento y medio.

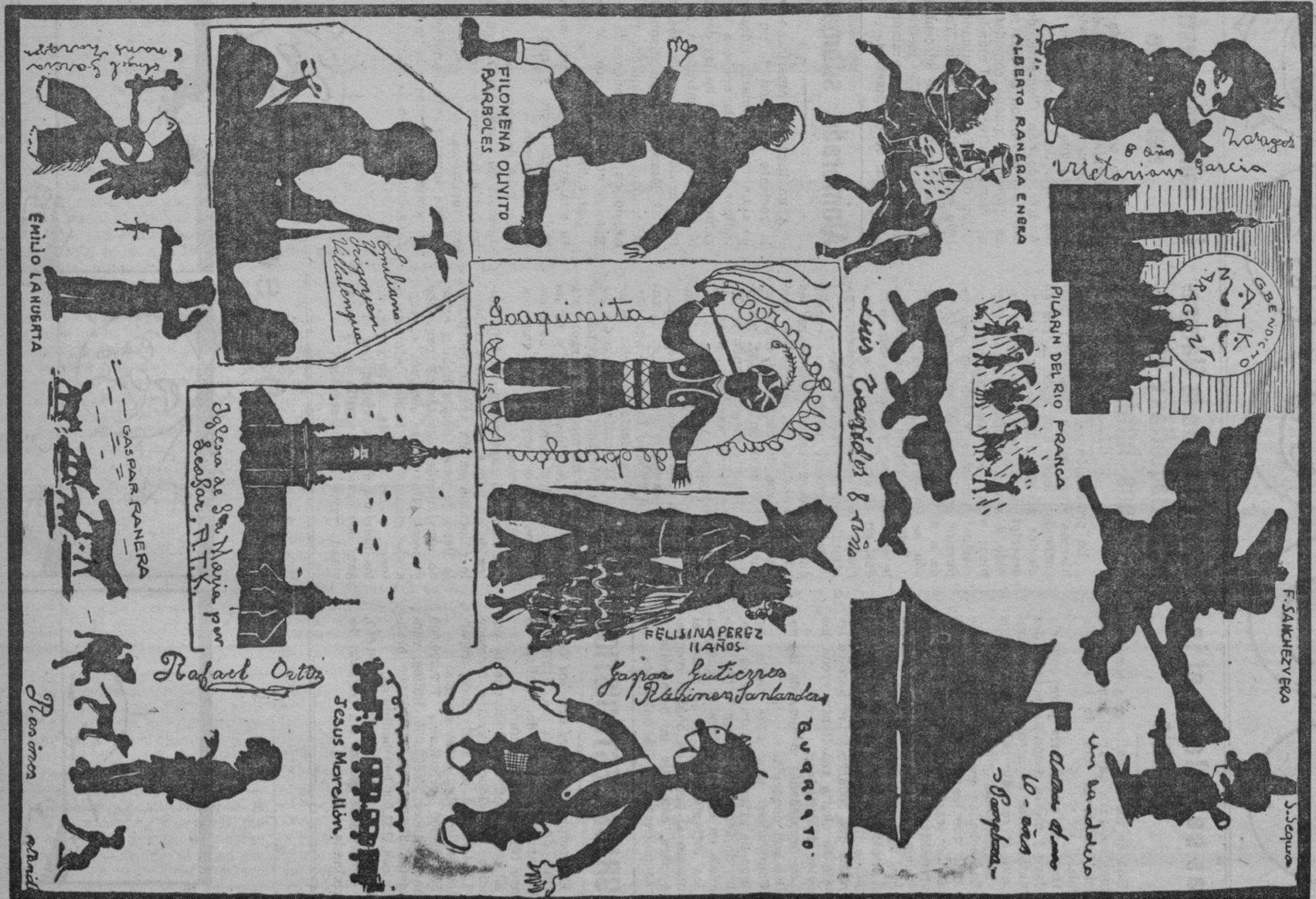
Una agencia de anuncios americana quiere levantar una valla a lo largo de las orillas del Canal de Suez, para llenarla de anuncios.

Se calcula que una moneda de oro pasa dos mil millones de veces de mano en mano antes de que se la borre el cuño, mientras que en una moneda de plata no se borra hasta pasar por tres mil doscientas cincuenta millones de manos diferentes.

Los huesos y músculos del cuerpo humano pueden hacer 1.200 movimientos diferentes.

CONCURSO DE SOMBRAS CHINESCAS

(COLABORACION INFANTIL)



Victoriano Garcia 8 años

PIARIN DEL RIO FRANCA

ALBERTO RAMERA ENGRA

Luis Castiella 8 años

FILOMENA OLIVITO BARBOLES

Beaquineta

FELISINA PEREZ 11 años

José Luis Gutierrez Ralmon Santandrea 7 años

Emilio Lanueta

Agencia de San Maura por George R.T.K.

Jesus Marcellin

Emilio Lanueta

GABRIEL RAMERA

Rafael Ortiz

LA VIDA JUDICIAL

LA ULTIMA DE LA TEMPORADA

Los abogados señores García Jiménez y Castel pusieron ayer el borché a la actuación de la Sala de lo Civil durante el período ordinario que termina el 15 del actual. Ya no ha yotro señalamiento.

El señor García, a nombre del Ayuntamiento de Morata de Jalón, llevaba la apelación de una sentencia dictada por el juez de La Almunia, en juicio de mayor cuantía, hoy convertido en menor, para la tramitación del recurso.

Para insistir en la súplica de la demanda, a fin de que se declarase que sobre las dehesas de la Sierra y Valdoña, situadas en dicho término municipal, pesaba una servidumbre de pastos desde el 4 de mayo al 14 de septiembre de cada año y que se inscribiera dicho gravamen en el Registro de la propiedad.

Fundaba tal pretensión en que el demandado había adquirido tales fincas conociendo el gravamen o la carga que desde tiempo inmemorial viene ejercitando dicha villa sin interrupción.

Y para demostrarlo se refería a una certificación que acreditaba que desde 1873 se habían venido subastando las hierbas y pastos de las expresadas fincas, entre otras pruebas.

El señor Castel, por su parte, negó que la corporación actora hubiese adquirido servidumbre alguna sobre tales dehesas restando valor a la certificación presentada para suponer la certeza de la posesión inmemorial alegada.

El demandado había adquirido las fincas sin gravamen alguno, y esas subastas se celebraron por tolerancia de los dueños, pero sin derecho alguno.

Libres de todo gravamen estaban inscriptas las fincas, y al actor correspondía probar sus alegaciones, cosa que no había hecho.

La propiedad se reputa libre mientras no se demuestre lo contrario y la sentencia del Juzgado procedía confirmarla imponiendo las costas al Ayuntamiento de Morata por su temeridad manifiesta al interponer el pleito y mantener el recurso.

Y SURGIO EL INCIDENTE, PERO "NO LLEGO LA SANGRE AL RIO"

No habíamos abandonado todavía la Sala de lo Criminal después de haberse terminado la vista del proceso por estafa, de cuya primera sesión dimos ayer una extensa impresión, y pudimos percibir claramente el sonido de unas bofetadas.

Cuando salimos de la Sala vimos revueltos alguaciles, gentes y hasta fogados que se esforzaban por calmar los ánimos de los contendientes que de tal forma violenta y censurable se habían conducido.

A duras penas pudieron ser sujetados los escandalizadores y echados de la casa todo lo violentamente que se merecían por tal falta de respeto.

Ya el día anterior notamos el ambiente enrarecido y así lo reflejamos; ayer se "mascaba" el incidente, y no nos extrañaron las salpicaduras aunque, a decir verdad, no las esperábamos dentro de la Audiencia, lugar que debe infundir el mayor respeto para todos los que concurrimos a presenciar los debates.

Fueron los familiares de unos y otros los que llevaron sus odios a tal extremo y sus rencillas a ese lugar, el menos adecuado desde luego.

Mas, como decimos, "no llegó la sangre al río", afortunadamente, y de esperar es que ahí hayan terminado tal clase de incidentes y se imponga la serenidad en unos y otros.

No varió de táctica el fiscal una vez terminada la vista; es decir, que no acusó a los procesados y explicó el por qué del mantenimiento de sus conclusiones.

A su entender no se había demostrado la culpabilidad de los procesados, y hombre de convicción el fiscal no podía contrariar su juicio.

El señor Aranaz, en cambio, vió claro en el sumario y en el juicio. No había ninguna duda en su acusación, y se mostró duro en el concepto con aciertos en la frase.

La casa de su representado en liquidación compareció uno de los procesados ante la comisión con un crédito de 18.000 pesetas, cuyo extracto de cuenta había sido confeccionado por el otro encartado, contable de la casa.

Y de acuerdo ambos incluyeron una partida de 4.000 pesetas a sa-

biendas de su falsedad y de que no eran debidas.

Para justificar la partida habían fingido la carta—la famosa carta del folio 114—falsificando la firma del comerciante.

De autor de un delito del art. 319 del Código Penal y de otro del 548 acusó a uno de los procesados, y de cómplice al otro, solicitando penas de arresto.

El señor García Belenguer que, como ya dijimos ayer, permaneció impasible durante toda la sesión de prueba, hizo una defensa calurosa de su cliente, para justificar documentalmente (deshecha la prueba testifical, siempre falaz) la inocencia de su defendido.

Seguro de su defensa vibraron sus palabras como siempre, y si consiguió no justificar, como se propu-

so, la sinrazón de las imputaciones del querrelante, la Sala lo dirá en su sentencia.

El señor Alfranca encontró ya desbrozado el camino por quien le había precedido en el uso de la palabra desde el mismo banco, y poco tuvo que hacer en defensa del acusado de cómplice, para solicitar igualmente la absolución.

ENE

POLIORAMA DEPORTIVO

El nuevo héroe del Tourmalet

Antonín Magne, "Tonín", nació en 1904 en la región de los quesos de Auvernia. Desde los cuatro años vive con sus padres en una finca-vaquería en las afueras de Gargan-Livry. Se creía que, como su padre, se convertiría en colono. Aún hay que suponer que un día lo sea. Pero Román Bellenger y Flottat le inculcaron el "virus" de la bicicleta y los dos hermanos Magne se consagraron a pedalear en la carretera.

Antonín Magne no logró destacarse en el curso de su primera temporada; sufrió no pocas contrariedades; a pesar de todo, no se descorazonó; testarudo, persistió y consiguió ganar una decena de carreras interclubes.

Ingresó en las filas del "Noroeste Sportivo" y después en el C. A. S. G., como Charles Pellissier. Era aún poco conocido, a pesar de haber inscrito en su "palmarés" una quincena de victorias, hasta que ganó una prueba bastante dura, pero a propósito para un muchachote nacido en el Cantal: el Circuito de los Montes de Roanés.

Había allí dos corredores, Petouille y Bouillet, que extrañaron no poco de verse batidos por un novel, el amateur Antonín Magne. Hizo una



muy bella carrera en el "Criterium de los Aguiluchos", que fué ganado por Cuvelier.

En 1926, después de haber servido de soldado, Antonín Magne, dirigido por Alibert, hizo una excelente temporada, por cuanto figuró en todas las llegadas de las carreras en que participó. Fué el tercero de una etapa del Criterium de los Aguiluchos, ganada por Mertens; primero en París-San Quintín. Al año siguiente se hizo profesional, haciendo una gran carrera en "El Havre"; corrió su primera Vuelta a Francia con aprensión, incluso con un poco de terror, pues Antonín Magne es uno de esos que se apuran por poca cosa. Se comportó muy bien. Y siempre es notable su comportamiento en esta gran prueba, pero nunca hizo lo que su clase podía permitirle hacer, lo que ha hecho ayer, consagrándose como un nuevo héroe del Tourmalet.

Al comienzo de esta temporada estaba esperanzado de desempeñar un buen papel; su moral era perfecta, pero una gripe le handicapó seriamente en este debut de temporada. Su actuación en la Vuelta a Italia fué muy vulgar; regresó fatigado y se dirigió a los Pirineos a fin de recobrar su compás... Bien lo ha encontrado Antonín Magne, como ha demostrado en la "etapa-reina" de

NOTAS DE HACIENDA

NUEVOS TIPOS DE INTERESES PARA DESCUENTOS COMERCIALES

A partir del día 8 del actual rigen estos tipos de interés para descuentos comerciales. Seis y medio por ciento para descuentos comerciales. Seis por ciento en préstamos y créditos con garantía de valores industriales. Siete por ciento para operaciones de préstamo y créditos con garantía.

Para los títulos de la Deuda del Estado continuarán en vigor los actuales tipos del cinco y cinco y medio por ciento.

LAS FACULTADES DEL INSTITUTO DE LA PEQUENA PROPIEDAD

Se han dictado por el Ministerio de Hacienda las normas relativas a la reintegración a los Ministerios de Hacienda, Trabajo y Previsión de todas las facultades del suprimido Instituto de pequeña propiedad.

RECARGOS ARANCELARIOS

Por el Ministerio de Hacienda se han fijado los siguientes recargos arancelarios para el pago en las Aduanas españolas de los artículos importados o exportados durante la segunda decena del mes en curso: 100'86 enteros por 100.

la Vuelta a Francia, alcanzando un resonante triunfo.

¿Lucirá hasta París el "maillot" amarillo?—X.

Cosas, cositas y cosas de aquí, de allá y... de más allá

¿Ficherías zaragozanas? ¡Ay, lector amigo, y cómo está el patio por acá! "Si lo de la fusión rojillo-gualdinegra no se hace—que ya verán ustedes de qué manera quedará todo en nada— a lo mejor es el Iberia el que "pliega" y se marcha el Zaragoza con Cataluña". Esta es la última noticia oficial que del asunto tenemos. Hasta tanto, pues, que no haya acuerdo concreto de una u otra "clase", ¿quién pienso en "eso" de las fichas y otras cosas de igual interés?

Menos mal que en poco le va para que el horizonte se despeje totalmente.

—El portero del Valladolid, Irigoyen, que antes fué del equipo vizcaíno el Elexalde, pasará al Arenas.

—El Sabadell gestiona los servicios del exeuropista Calvet.

—Parece ser que las gestiones para que Peña sea entrenador del Celta van por buen camino.

Hoy, en la piscina del Iberia S. C.

La sección de natación del Iberia S. C., siguiendo en su propósito de divulgar los diversos aspectos de la natación, ha organizado para hoy un interesante concurso a base de las siguientes pruebas:

- 1.º Establecimiento del record social de 200 metros.
- 2.º Carrera de 33 metros crawl.
- 3.º Concurso de permanencia bajo el agua.
- 4.º Concurso de buceo en distancia.

Como el pasado domingo, se recuerda que las pruebas darán comienzo a las once y media en punto de la mañana.

La "vista" de un boticario

Refiérese que... En cierta ciudad levantina el campo de fútbol está en las afueras de la ciudad, en un barrio extremo, donde hay una farmacia que los días de partido trabaja más que lo de ordinario.

Dos domingos seguidos le llevaron al árbitro con la cara que no se sabía, dónde tenía la nariz, y la segunda tarde el público se arremolinó frente al establecimiento, y luego de pedir la cabeza del nazareno la emprendió a pedradas con la botica para ver si así el de la trencilla salía.

Total: que al domingo siguiente había también partido, y el boticario colgó un pequeño cartel en la puerta de su farmacia, que decía: "No se admiten árbitros".

Esta tarde Juventud-Athlétic

Correspondiente al torneo "Copa República" jugarán esta tarde en el Arrabal el Juventud y el Athlétic.

Los equipos se alinearán completos y el encuentro, que promete ser reñidísimo, dará comienzo a las cinco y media.

RUDOLF MOSSE

Automovilistas!
gasolina a
0'45
litro

Gastando una sola vez y únicamente 50 pesetas en la compra del novísimo PULVERIZADOR "TOURING" se garantiza una reducción de 25 % hasta 40 % en el consumo de combustible. Una de las muchas referencias: La conocida «SOCIEDAD NESTLE» Anónima Española de Productos Alimenticios, Barcelona, dice textualmente: 11-5-31. «Habiendo efectuado esta mañana pruebas prácticas con su pulverizador «Touring», aplicado en nuestras camionetas «Fiat», «Citroën» y «Ford», con mucho gusto certificamos haber constatado un ahorro en el consumo de gasolina de un promedio de aproximadamente 30 %. En consecuencia les rogamos nos remitan otro pulverizador «Touring» para nuestro coche «Fiat», tipo 521, de seis cilindros.—Firmado: un Gerente. A. Jacó».—Entregamos los aparatos a prueba durante 15 días, contra depósito de su valor de solo 50 pesetas. Concesionario exclusivo para las provincias de Zaragoza y Teruel: JOSE SAZ RONCO Princesa, 11, pral. izqda. ZARAGOZA Se solicitan agentes

Se monta en pocos minutos, sin modificación del carburador ni motor

PATENTE Nº 145229
MADE IN GERMANY

NOTAS DE SOCIEDAD

NOTAS DE ENSEÑANZA

TEATROS Y CINES

VIAJES

Marcharon a Alcalá de la Selva, donde pasarán la temporada veraniega, el exalcalde de Zaragoza don Miguel Allué Salvador, su distinguida esposa doña María Escudero y sus hermosos hijos Miguel y Blanquita.

—Para Fuenterrabía han salido el director del Banco de Aragón, don Alberto Carrión, y su distinguida esposa y bellísima hija María Josefa.

—Regresó a Madrid, donde ha permanecido varios días en uso de licencia, el comisario de Vigilancia, segundo jefe de esta plantilla, don Eugenio Navascués.

—Acompañado de su familia marchó a Nuez de Ebro nuestro estimado amigo don Matías Abadía.

—Después de haber asistido a varias sesiones de la Asamblea de funcionarios judiciales ha regresado de Madrid el teniente fiscal de esta Audiencia don Pedro de Lafuente.

—Ha salido para Castro-Urdiales don Miguel Olleta en compañía de su distinguida esposa.

—Ha salido para Jaca y Los Arañones don Enrique Irazo Labandera, ya conocida familia zaragozana.

—Marcharon a Calatayud para pasar la temporada de verano, el expresidente de la Audiencia Territorial de Pamplona don Julio Lasala y su distinguida esposa, doña Pilar Blas.

—Acompañada de sus bellas hijas, ha salido para Deva doña Pilar Carreras de Gracia.

—Ha llegado del Pantano de La Peña don Jorge Jordana.

—Ha salido para sus posesiones de Azuara la señora viuda de Burriel con sus bellas hijas Natividad y Aurorita.

—Han salido: Para Navaleño (Soria), doña Catalina Lillo de Miralla; para San Sebastián, la señora de Lafita Pidalgo; para Ainzón, don Víctor Mendivil; para Santander, don Francisco Ferrer Cortés; para Jaca, don Antonio Martín Pena; para Vinuesa (Soria), don Antonio Aramendia Navarro y señora; para San Martín del Río, don Manuel Moneo; y para Alcañaz (Torriona), don Rafael de Mesa.

—Han salido para Madrid, donde fijarán su residencia, el general don Salvador Salinas, su distinguida esposa y bellísimas hijas.

TOMA DE POSESION

Ha tomado posesión del cargo de decano de la Facultad de Derecho, nombrado por el Gobierno provisional de la República, a propuesta de la Universidad, don Antonio de la Figuera.

Ayer, el nuevo decano estuvo en nuestra Redacción y en cariñosas palabras que de todo corazón agradecemos se ofreció en su cargo a LA VOZ DE ARAGON, al saludar a su director.

Felicitemos cordialmente al señor La Figuera, que tan acertadamente ha de desempeñar el cargo para que ha sido nombrado.

BODA

Contrajo matrimonio en la iglesia parroquial de San Esteban, en Arguedas (Navarra), la señorita Rosario Lasheras Lumberras con el distinguido joven don Juan Bienzobas Zubieta.

Fueron unidos por el virtuoso párroco don Emilio Segura, siendo padrinos don Manuel Capdevilla Sanz, de Zaragoza, y doña Baldomera Lasheras Sans, tios de la novia.

El manto de la novia fué llevado por el monísimo niño José Luis Equisoain Salvatierra.

Concurrieron las señoritas Hortensia Lasheras, hermana de la novia; Concepción y Felisa Iñiguez Lasheras, María Carmen Puri y Filomena Aguerri, Concepción Calvo, Ciriaca Lasheras, de Salvatierra; Ambrosia Sanz, viuda de Lasheras, María Salvatierra, Equisoain, Luisa Mena, María Alfaro, Sebastiana Sanz de García, Nemesio Lasheras, padre de la novia; Ambrosio Lasheras, Pablo Salvatierra, Jesús Equisoain, Luciano Salvatierra, Antonio Capdevilla Sanz, Braulio Alfaro, Bautista Alfaro, Cándido Alfaro, Juan Bienzobas, tío del novio; Antonio Capdevilla, Víctor Salvatierra, Evangelino Salvatierra y muchos más que sentimos no recordar.

Los invitados al acto fueron obsequiados en casa de la novia con un espléndido banquete.

Los novios salieron de viaje para Barcelona, Zaragoza y otras capitales.

BAUTIZO Y FIESTA

Ha recibido las aguas bautismales la hija de los señores De Blanco (don Eduardo), imponiéndosele el nombre de María del Carmen.

Con tan fausto motivo se celebró

en la casa del conocido comerciante una agradable fiesta, con asistencia de muchas chicas guapas.

Se sirvió un espléndido "lunch". A los venturosos padres nuestra enhorabuena.

PETICION DE MANO

En Agullar del Río Alhama, por el exgobernador militar de Pamplona, general de Infantería don Domingo Gallego, y para su hijo don Domingo, oficial de Ingenieros, ha sido pedida la mano de la bellísima señorita Manolita Gil, hija de nuestro estimado y particular amigo el contratista de Obras Públicas don José Gil.

La boda ha sido fijada para los primeros días del próximo agosto.

Entre los novios se han cruzado valiosos regalos.

Publicaciones interesantes

España Médica: Revista literaria, gráfica y artística. La única de este género. Texto ameno. Profusión de fotografías.

La Terapéutica del Clínico: Indispensable para el médico práctico, pues recopila todas las novedades terapéuticas del mundo.

Pídanse números de muestra, gratis, a las oficinas: Valenzuela, 10. Apartado 561. Madrid.

Fin de la Hernia

Esta terrible dolencia que tantos sufrimientos produce y tantas víctimas ocasiona, está completamente vencida por los maravillosos aparatos del tan reputado especialista SR. TORRENT, que le ha prestado fin para siempre, dejándola reducida a la nada.

HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS

que tenía hernia, pequeña o grande, reciente o crónica, simple o compleja, sea de la índole que fuere, ello no importa, todos podrán curaros como otros muchos miles se han curado, con toda comodidad y sin la más pequeña molestia.

Quien hace caso de ciertos anuncios, da crédito a lo que no le tiene y compra cualquier braguero sin asegurarse primero de la reputación y formalidad de sus casa, no sabe lo que se hace.

Desgraciado del que no cure con los aparatos del especialista SR. TORRENT, porque nunca jamás podrá curar con ningún otro, ofreciéndose

5,000 ptas.

quien pruebe o demuestre lo contrario. Para que puedan curar sus males mediante estos famosos aparatos, tantas personas que están sufriendo y le han solicitado el especialista SR. TORRENT, estará ahí y únicamente en

ZARAGOZA, y en el Hotel Oriente (Coso, 13), únicamente el MARTES próximo, día 14 del corriente, de 9 a 1 y de 2 a 6.

NOTAS: En Huesca, el día 13, en el Hotel Petit-Fornos; en Calatayud, el día 15, en el Hotel Muro, y en Tudela, el día 16, en el Hotel Unión.

Aprovechad esta ocasión y no dejéis de ir a verlo, preguntando siempre en el hotel por el especialista SR. TORRENT, cuyo nombre debéis grabar en vuestro mente.

Talleres y despacho en Barcelona: Unión, 13. CASA TORRENT. Nombre oficialmente registrado por el Ministerio de Fomento.

TEATRO CIRCO

GRAN EXITO **PELICULA ESPANOLA**

UN HOMBRE DE SUERTE
O EL TESORO DE LOS MENDR

La busca de un tesoro hace coincidir a Roberto Rey, Rosario Pino, María Luz Callejo y Amelia Muñoz en divertidas escenas de fina comicidad, sazonadas con el chispeante diálogo de Muñoz Seca.

HOY, ULTIMO DIA

CINE VICTORIA

EXITO FORMIDABLE

DEL MISMO BARRO

El amor triunfando de todas las desventuras... Escenas de gran intensidad patética y de un dramatismo hondo y real que se mete en el corazón del espectador.

Película FOX toda hablada en español.

Creación de Mona Maris, Juan Torená, María Calvo y Carlos Villarias

CONCURSOS

Vacante en la Escuela Normal de Maestras de Teruel la plaza de profesora numeraria de Gramática y Literatura castellana, se anuncia concurso para proveerla en propiedad, entre maestras normales procedentes de la Escuela de Estudios Superiores del Magisterio que se encuentren en expectación de destino, tengan este derecho reconocido y pertenezcan a la Sección de Letras, debiendo presentar sus instancias en el Registro general del Ministerio en el improrrogable término de ocho días a partir del día 10 del actual, bien entendido que las instancias que se reciban en el Ministerio fuera de dicho plazo quedarán sin ningún valor ni efecto.

La prelación estará determinada por el número con que las aspirantes figuren en las listas formuladas por la Escuela Superior del Magisterio y entre las de distintas promociones la que figure en la de curso más antiguo.

Idéntico anuncio se hace para la provisión de la plaza de profesora numeraria de Labores y Economía doméstica, vacante en la Escuela Normal de Maestras de Las Palmas, sin otra diferencia que las aspirantes han de pertenecer a la Sección de Labores.

NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

Angel Lasiera Romero, Miguel Lasiera Romero, Fermín de Rivas Alcocer, Cipriano Salueña Robredo, Angeles Alaya Pérez, María Antomanzas Sugrañés, Félix Martínez Sacacia, Luisa Clavero Llop, Gloria Bondía Gracia y José Marcos Merino.

DEFUNCIONES

Alicia Cinca, 10 meses, Castellar, 37; Agueda Arcáiz, 7 meses, Aguadores, 16; Luis Paesa, 1 año, ¡Viva España!, 27; Mariano Angós, 38 años, camino del Manicomio, 58; Segismundo Jiménez, 16 años, Portillo, 64; Eusebio Villagrasa, 61 años, Hospital Civil; Luisa Bitrián, 80 años, camino Vallmaña, 218; Santiago Escribano, 11 meses, barrio Santa Isabel; Esperanza Franco, 50 años, Mayor, 52; Tomás Esteban, 40 años, Villamayor, 2; Luis Domínguez, 21 años, Aben-Aire, 31 y 33; Angel Baquero, 11 meses, ¡Viva España!, 29; María Bernal, 77 años, Avenida del Carmen, 6; Pilar Elsope, 11 meses, Avenida Madrid, 66.

Correos y Telégrafos

TRASLADOS EN CORREOS

De la principal de Zaragoza.—Oficiales terceros: don Angel Gimeno Vicente, a la estafeta de Pina de Ebro; don Claudio Gracia Tormes, a la estafeta de Morés; don Claudio Sturla Lacadenes, a la estafeta de Sos; don Julián González Isaac, a la estafeta de Boltaña; don Pascual Paricio Pérez, a la estafeta de Mollerusa; don Agustín Royo Agustín, a la estafeta de Villasana de Mena; y don Rogelio Pérez Lostardoy, a la estafeta de Ariza.

EL ESTRENO DE "VIVA LA REPUBLICA"

Iris Park. — El éxito de la inauguración de este delicioso parque de verano tuvo plena confirmación el día siguiente, en que volvió a llenarse de público.

La Compañía de Blanquita Pozas agrandó también los éxitos de su presentación con las preciosísimas y vistosas obras "¡Aquí hacen falta tres hombres!" y "Ku-Klus-Klan".

Se repitieron números y más números, y Blanquita Pozas, Amparito Sara, María Hidalgo, Carmen Losada y los señores Juanito Martínez, Castrito, Guillén y todos los intérpretes y vicetiples volvieron a ser ovacionados con entusiasmo.

Hoy, domingo, tarde y noche, se repiten dichos carteles, que seguramente han de agotar las localidades en el teatro.

Para mañana, lunes, se prepara algo sensacional, como es el estreno de "¡Viva la República!", que, además de ser un libro graciosísimo, tiene la segunda partitura frívola del maestro Penella, hasta el punto de que en Barcelona y Valencia hubo números que se repitieron hasta seis veces.

Indiscutiblemente, el Iris Park llena ampliamente una falta que se notaba todos los veranos en Zaragoza.

CARTELERA

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

"Un hombre de suerte". Sesiones a las cinco, siete, nueve y once.

Iris Park — Compañía de revistas de Blanquita Pozas.

Tarde, a las seis y media: "¡Aquí hacen falta tres hombres!" y "Ku-Klus-Klan".

Noche, a las diez y media: "¡Aquí hacen falta tres hombres!" y "Ku-Klus-Klan".

Mañana, lunes: Noche, a las diez y media: "¡Viva la República!"

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.

"Hombres o diablos". Revista. Sesión continua desde las cinco.

Café-Restaurant - Salduba. — Teléfono 23-61. Servicio a la carta y cubiertos a 5 y 6'50 pesetas.

Cuatro conciertos diarios. Especialidad en nata y helados.

Cinema Aragón. — "Horizontes nuevos", en español.

FRONTON ZARAGOZANO

Funciones núms. 26 y 27 para hoy domingo, 12 de julio de 1931

TARDE, a las seis y media

1.º QUINIELA a seis tantos

Azumendi - Valenzuela
Michelena - Garmendia
Zumalabe

2.º PARTIDO a 40 tantos

Rojos **Azules**

Valenzuela Michelena
y
Garmendia Zumalabe

NOCHE, a las diez y media

DOS GRANDES PARTIDOS

PRIMER PARTIDO a 40 tantos

Rojos: **Azules:**

Iturzaeta **Julián**
y
Echaburu **Eguiazu**

SEGUNDO PARTIDO

Rojos: **Azules:**

Trecet **Lecue**
y
Ansola **Ulacia**

DETALLES POR CARTELES

TRIBUNA 150

Localidades: Reventa Royalty, hasta las cuatro y desde las cuatro y media en las taquillas del Frontón, para las funciones de tarde y noche.

Servicio extraordinario de tranvías a la salida.

Revista. Sesión continua desde las cinco.

Cinema España. — Avenida de Madrid. Hoy, colosal estreno del drama "Rasgo generoso". Sesiones tarde y noche.

Aristocrático Salón Doré. — "Estrellas rivales".

Cine Victoria. — Salón de moda. "Del mismo barro".

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Poca diferencia acusó el tiempo en las últimas veinticuatro horas.

Ayer el día ofreció las mismas características atmosféricas que el precedente:

Sin obstáculos lució el sol, dejando sentir su eficacia con toda intensidad.

Al promediar la tarde se levantó ligero viento que no alteró la situación atmosférica.

Las máximas ayer registradas fueron 42 grados al sol y 38 a la sombra.

SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL

La mitad occidental del Continente americano del Norte se halla sometido al influjo de varios núcleos de perturbaciones atmosféricas de poca importancia. La otra mitad se halla sometida al influjo de una zona de buen tiempo cuyo centro está entre los meridianos 35 y 75.

Al Oeste de Islandia existe una borrasca poco importante y otra que se desvanece está localizada en el Báltico.

La temperatura máxima de ayer en nuestra península fué de 38 grados en Córdoba y la mínima de hoy ha sido de 12 grados en Palencia y Salamanca. En Madrid la máxima fué de 35 grados y la mínima de 18.

En Zaragoza la máxima fué de 34 grados y la mínima de 19.

TIEMPO PROBABLE

Vientos flojos de dirección variable y cielo claro en toda la península ibérica. Calor.

NAVEGACION MARITIMA

Habrà marejada en el Canal de la Mancha y paso de Calais.

PARTE DE LA MANCOMUNIDAD DEL EBRO

Se estabiliza en la cuenca del Ebro el tiempo de cielos claros y vientos flojos de dirección variable.

Las temperaturas van en alza, habiéndose registrado una máxima de 35 grados en Sosa, Puebla de Castro y Almodóvar (Huesca) y una mínima de 8 grados en Alsasua (Navarra).

NOTICIAS GENERALES

EL CONCIERTO DE LA BANDA PROVINCIAL. — Esta tarde, a las ocho, y en el lugar acostumbrado, dará un concierto la banda provincial que con tanto acierto dirige don Ramón Borobia, con arreglo al programa siguiente:

Primera parte: "Yo te amo", valse, Waldteuffel; "La bella Galatea", sinfonía, Suppe.

Segunda parte: "La del soto del parral", fantasía, Soutullo y Vert; "De ronda", capricho, Gómez.

Tercera parte: "La verbena de la Paloma", segunda parte, Bretón; "La vuelta de los voluntarios", pasodoble con cornetas y tambores, Contreras.

A.G.RASA SANCHO

ENFERMEDADES DE LA PIEL
COSTA, 3, PRAI.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical
SIN OPERACION

JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

ALFONSO I, 16, entlo. consulta: 11 a 1
ZARAGOZA

LOS PEQUEÑOS SUCESOS

UN PAQUETE DE ROPA "EVAPO-RADO"

En una taberna de la calle de La Palma dejó Leandro Cubillo Cuesta, de treinta y tres años, un paquete que contenía ropa suya, valorada en cien pesetas.

Volvió luego a recogerlo y sólo pudo comprobar que había desaparecido.

En las oficinas de Vigilancia denunció la ocurrencia.

EMPLEADOS "FUL"

En el exprés de Madrid, número 804, viajaban, haciéndose pasar por empleados de la Compañía M. Z. A., Victoriano López Poveda y Juan Abascal Guerrero, vendedores ambulantes.

Denunciados por el revisor, fueron ambos detenidos por el agente de Vigilancia don Pascual Coderque, que les presentó en las oficinas de Vigilancia.

SE PEGO CON UN POSTE

En la Avenida de Madrid, viajando en un tranvía, Antonio Sanz Rustre, de dieciocho años, sacó la cabeza fuera del coche y se pegó contra un poste telefónico.

Se produjo una herida incisa en la región frontal, de pronóstico reservado, siendo curado en el Hospital.

NIÑO LESIONADO

En su domicilio, carretera de Alagón, 72, se lesionó casualmente Francisco Guallar Corona, de 10 años.

Se produjo una herida incisa, leve, en el labio superior. Fué curado en el Hospital.

POR APEARSE EN MARCHA

Frente al teatro Principal, al apearse de un tranvía en marcha Gregoria Gómez Ordóñez, de 45 años, se produjo una herida contusa en el codo izquierdo, leve.

UN MOZO LESIONADO

En la Cartuja Baja se lesionó Daniel Martínez Mole, de 22 años.

Fuó asistido en la Casa de Socorro, donde le curaron heridas y contusiones de pronóstico reservado.

LOS JUEGOS PELIGROSOS

Jugando en el Parque de Pignatelli cayó a tierra Delfín Gacia Pons, de 12 años.

Se produjo una herida contusa en la región frontal y conmoción cerebral de pronóstico reservado.

Lo curaron en la Casa de Socorro, ingresando después en el Hospital, donde quedó instalado en la sala de la Madre Isabel.

En la presente semana grandes rebajas

Aprovechen esta única ocasión.

No hay competencia posible.

Esta Casa sostiene los precios y no limita ventas.

	PESETAS	METRO
Opal	de 1	a 0'75
Cretonas	de 1'25	a 0'75
Percal para batas (clase superior)	de 1'50	a 0'95
Otomán para batas ...	de 2'25	a 1'25
Voal fantasía, colores sólidos	de 1'50	a 1'10
Voal fantasía, hilo	de 2'25	a 1'50
Sedas estampadas (muy lavables) ...	de 2'75	a 1'90
Sedas fantasía (muy lavables) ...	de 2'90	a 2
Sedas crepadas (muy lavables) ...	de 3	a 2'50
Crespón seda, colores lisos	de 3	a 1'90
Crespones estampados ...	de 6	a 3'75
Corte de colchón, cámara	de 7'50	a 5'95
Sábanas costurera, cámara	de 4	a 2'75
Toallas felpa..	de 1'25	a 0'60
Toallas crepé	de 2	a 1'25
Delantales cocina, confeccionados	de 1	a 0'50
Paños cocina.	de 0'50	a 0'25
Colcha piqué, superior, cámara	de 6	a 4'50
Colcha crochet, matrimonio	de 8'50	a 5'75
Colcha piqué, superior matrimonio	de 10	a 8'50

¡ESPECIAL OPORTUNIDAD!
Piezas de género blanco, a 9 pesetas.

¡¡Verdadera liquidación de retales a precios casi regalados!!

La Catedral de las Mantas

V. Bartolomé Marin
Manifestación, 47-49
ZARAGOZA

NOTICIAS MILITARES

TOMA DE POSESION

Destinado para el cargo de director del Parque de Intendencia de esta división, por orden circular de 4 actual (D. O. núm. 147) el teniente coronel de Intendencia don Luis de la Iglesia Fernández en el día de hoy se hará cargo de su cometido.

RELACIONES DE ASUNTOS

A las diez horas del día anterior favorable al de la audiencia de dichos jefes me remitirán una relación de allada le los asuntos que hayan de tratar en la misma.

RECOMPENSAS

Por haber renunciado sus respectivos ascensos por elección se conceden a los jefes y oficiales que se mencionan estas recompensas correspondientes a los empleos que disfrutaban.

En Infantería.—Cruz de segunda clase del mérito militar, con distintivo blanco: teniente coronel don Francisco Barba Badosa; comandante, don Francisco Carroquino, Luna. Cruz de primera clase del mérito mi-

litar, con distintivo blanco: comandantes, don Eduardo Aranzaz y don Ignacio Balanzat Torrontegui.

En Caballería.—Cruz del mérito militar de segunda clase, con distintivo blanco: comandante, don Gustavo Urrutia González. Cruz de primera clase del mérito militar, con distintivo blanco: capitanes, don Enrique Batalla González y don Gabriel Izquierdo Jiménez.

CONCURSOS

En Artillería.—Se anuncian para cubrir vacantes en la Escuela Central de Tiro del Ejército, las siguientes:

Para la primera sección: cuatro comandantes y un teniente; para la segunda, un teniente coronel, un comandante, dos capitanes, un capitán (E. R.) y un teniente.

DESTINOS

En Artillería.—Capitán, don Luis René Ichazo, del noveno Ligero al Parque divisonario número 5 (Zaragoza).

En Sanidad Militar. Sección de Medicina.—Capitán-médico, don José Duerto Serón, del Hospital militar de Barcelona al de Zaragoza.

UNA NOTA

Del conflicto entre la Telefónica y los obreros

SINDICATO NACIONAL DE TELEFONOS (SECCION DE ZARAGOZA)

Nos ha sido enviada la siguiente nota por el S. N. de T. (sección Zaragoza):

"Esta mañana, llamados por el señor comisario, se presentaron en Comisaría nuestros compañeros del comité de huelga. Pocos minutos después eran conducidos a la cárcel. Nosotros protestamos enérgicamente de esta detención, injusta y arbitraria, y esperamos que se darán las órdenes oportunas para la inmediata libertad de nuestros compañeros.

Esta tarde, y también por la intervención de la policía, se ha obligado al personal de líneas a entregar las herramientas. Es decir, que no se perdona ocasión de zaherirnos y al tiempo que no se nos tolera la menor coacción la Compañía, auxiliada por la policía, se permite toda clase de coacciones y atropellos.

Ha llegado a nuestros oídos que entre las telefonistas que hay en la Central se encuentran algunas enfermas. ¿Por qué la policía no lo averigua? Y si eso es cierto, ¿por qué se consiente que permanezcan en la Central, máxime cuando todos sabemos que los servicios no están bien atendidos?"

SIEMPRE IGUAL

Los cacos continúan "laborando"

UNA MALETA DESVALIJADA

En su domicilio, carretera de Alagón, número 82, dejó Joaquín Mirón Navarrete una maleta cerrada donde guardaba ropa. Cuando regresó a su vivienda halló abierta la puerta de entrada y la maleta desvalijada.

Se habían llevado un traje de lana y una camisa valorados en 250 pesetas.

La maleta estaba rota por los "cacos".

TAXIS-ZARAGOZA

Llame usted al teléfono 27-02
Servicio permanente día y noche

Reumatismo, Ciática Clínica
PLAZA LA SEO, 13 Lacastra

FABRICA

de aceite de orujo en Llardecáns (provincia de Lérida). Punto de gran producción. Se vende en inmejorables condiciones. Facilidades en el pago.—RAZON: León Falcón, Torre Nueva, 11, pral.

HOTEL CENTRAL Independencia, 21 (ANIES PRINCIPE) Teléfono 2880

Abonos especiales durante la temporada de verano para almuerzo y comida.

TODO CONFORT. — PENSION DESDE 10 PESETAS.

AFICIONADOS A LA FOTOGRAFIA

Empieza la época de EXCURSIONES y VERANEO RIVED Y CHOLIZ recuerda que ejecuta los trabajos de LABORATORIO con toda precisión, EN EL DIA.

Especialidad en el ESMALTADO.

PRECIOS tan baratos como EL QUE MAS.

Nota. — El EXITO de una FOTOGRAFIA depende casi siempre de que el material SEA FRESCO.—Al comprar un rollo exija y compruebe la FECHA de VALIDEZ.

RIVED Y CHOLIZ.—D. Jaime I, 21.—Teléfonos 2.812 y 2.978

A los Herniados



Nuestro AGENTE ESPECIALISTA visitará GRATIS en ZARAGOZA, por ocho horas, el LUNES, 13 de julio, en el Hotel Oriente, de 9 a 1 y de 3 a 7

Aproveche usted esta oportunidad y no aplace por más tiempo poner definitivo remedio a la hernia que usted padece. Acuda a nuestra consulta y gratis, y sin ningún compromiso para usted, será reconocido por nuestro Experto Especialista, quien estudiará su caso y lealmente le aconsejará lo que debe usted hacer.

Por la experiencia adquirida en los largos años de práctica en el ramo de ortopedia herniaria, podemos afirmar, sin temor de ser desmentidos, que no existe nada en el mundo para curar radicalmente las hernias, como lo aseguran, faltando a la verdad cuantos charlatanes venden por ahí esos malísimos aparatos que tantas víctimas causan.

En cambio, garantizamos a usted con nuestra firma, que sea del tamaño que fuese su hernia, lo mismo si data de un mes como de 30 años, la combatiremos siempre con éxito alejando todo peligro al instante, reteniéndola en absoluto e impidiéndole el menor crecimiento, y tanto es así, que se irá fundiendo cada día hasta casi su total desaparición. Siempre y cuando el aparato no le retenga perfectamente la hernia, le devolveremos íntegro el dinero por usted pagado.

Conviene que se dé Vd. perfecta cuenta que el verdadero éxito del método "HERNIUS" consiste en construir un aparato expreso para cada edad, para cada sexo y para cada hernia, sobre molde sacado encima del propio enfermo.

El pequeño y perfecto aparato "HERNIUS" llamado "Salvación del Herniado" pesa 200 gramos y ocupa solo 1 centímetro de ancho, y como no lleva trabas ni tirantes de clase alguna se adapta al cuerpo con la suavidad de una prenda de vestir permitiendo efectuar toda clase de trabajos y movimientos sin que Vd. se perciba de que está herniado ni que lleva aparato.

Especialidades para Señora. — "HERNIUS" invisibles para señoras, fajas modernas para conservar la línea, combatir la obesidad, riñón flotante, eventraciones, hernias umbilicales, descenso del estómago. Regalamos el interesante tratado "GUIA DEL HERNIADO"

CASA CENTRAL
Gabinete Ortopédico "HERNIUS" "Salvación del Herniado"
Aragón, 277, entlo. 2.º (frente Apeadero P. Gracia) - Teléfono 76850 - BARCELONA

DESDE LA ALMOLDA

EXPOSICIONES ESCOLARES. — El día 29 de junio último, como es costumbre todos los años, procediéndose a celebrar las exposiciones escolares en las escuelas nacionales de esta localidad que con tanto acierto y celo dirigen los competentes y cultos maestros don Pascual Montolio y doña Matilde Ciria.

Previamente invitados por los profesores asistieron al acto las autoridades locales y vecindario en general, los cuales felicitaron a los señores maestros por lo bien presentados que estaban los trabajos y el esfuerzo que representaba durante todo el curso escolar tener que atender a una matrícula de noventa y cinco niños en cada clase.

En la escuela de niños había expuestos trabajos de redacción y dictado, cuadernos de escritura de diversas clases y problemas, infinidad de dibujos, mapas en bonitos colores, colecciones de cuerpos geométricos, construcciones, etc.

Desde la escuela de niños trasladáronse las autoridades a la de niñas, que presentaba inmejorable aspecto, debido al exquisito gusto de la señora maestra, ayudada por las bellísimas señoritas de la localidad Amalia Bosque, Pilarín Dieste y Pilar Palacio, maestras las dos primeras. En ella vimos infinidad de labores a cuál de más mérito. Había interiores de niñas, bordados, toallas, martelería, juegos de cama primorosamente bordados, estores, tapetes de mesa, láminas de dibujo, cuadernos de escritura, problemas, redacción, etc.

Todas las labores estaban primorosamente terminadas y son de gran utilidad práctica para la mujer, mereciendo especial mención las presentadas por las monísimas niñas Angeles Samper, que expuso primorosos bordados en blanco y cubierta bordada en color; Elena Samper, edredón y bordados en blanco; Amelia Palacio, bolsas de camión y tapete bordado en color; Pilarín Olona, edredón de raso, bordado en sedas; Celia Rozas y Serafina Peralta, bordados; Luita Catalán, preciosa lámpara; Natividad Castillo, cubierta; María Samper, lámpara; Cayetana Calvete, bolsa de comunión y lámpara. A todas ellas felicite por su aplicación y les exhorto para que continúen este camino, completando su educación e instrucción.

Y por último, mi enhorabuena a los señores maestros y que no cesen en su ardua labor, pues de ellos esperamos los españoles el resurgimiento de nuestra querida Patria.

Desde las columnas de este periódico invito a nuestro digno Ayuntamiento para que, ahora que es ocasión, procure solicitar, cuanto antes mejor, subvención del Estado, con el objeto de construir un grupo escolar con dos clases para niños y dos para niñas, pues aun cuando el celo de nuestros profesores es mucho, tienen que atender a más de doble número de niños que pedagógicamente les corresponde y lo que es más importante, realizan su trabajo en locales que no reúnen ninguna regla de higiene ni pedagógica, con perjuicio grandísimo para la salud de ellos y de nuestros hijos.

El reciente decreto de nuestro ministro de Instrucción creando veintisiete mil escuelas nos da a los pueblos el problema casi resuelto.

AGRICOLAS.— Se han terminado las faenas de siega y se han principiado las de trilla, pues aunque se creía que la cosecha iba a fracasar por falta de lluvias, los últimos chubascos valieron para poder recolectar de ocho a diez simientes, pues si es cierto que no saldrá lo que se esperaba, es suficiente para poder sobre llevar los inmensos gastos que hoy ocasionan los adelantos modernos y la mano de obra que está carísima, vendiéndose siempre el trigo al mismo precio o más barato.

Se ha hecho algún ajuste con trigo nuevo para Cataluña, al precio de 50 pesetas los cien kilos y a 70 pesetas cahiz, en clases buenísimas, pues este año el trigo tendrá mucha fuerza por haber terminado con sed el sembrero.

UNA MEJORA.—Nuestro querido amigo don Pedro, de Lésera, se halla instalando una fábrica de harinas para la moliitura particular y creo que para fines de agosto estará abierta para el público.

Que se termine pronto y así nos evitaremos el tener que ir a muchos kilómetros para moler, pues es mejor que se espera con mucha ansia y que favorecerá mucho a esta comarca monegrina, que tan distante está de las fábricas.

Que la termine sin tener que lamentar nada desagradable y que Dios le ayude y dé acierto.

LA LOTERIA NACIONAL

CON 120.000 PESETAS
13.663-Madrid-Coruña-Málaga
CON 65.000 PESETAS
4.227-Granada-Sevilla-Coruña-Algeciras
CON 25.000 PESETAS
20.677-Gerona-Barcelona-Llobregat
CON 10.000 PESETAS
35.500-Valencia
CON 2.000 PESETAS

5.806—Málaga, Archena.
10.740—Alicante, Madrid, Salamanca.
18.571—Pizarra, Madrid, Málaga.
32.138—Barcelona, Oviedo, Bilbao.
25.844—Figueras, Mallorca, Algeciras, ZARAGOZA.
14.500—Lucena, Madrid.
35.537—Sevilla.
19.863—Madrid, Sevilla.
19.788—Madrid, Lérida, Irún, Morón.
1.062—Sevilla, Orihuela, Barcelona, Santander.

CON 400 PESETAS
DECENA
37 55 68 44 77

CENTENA
93b 859 437 226 101 171 507 744
267 413 410 308 258 397 359 381
628 780 286 430 129 430 129 884
150 270 429 360 167 984 717

MIL
148 380 827 824 636 360 710 053
623 226 779 902 953 508 034 676
316 364 168 241 129 562 203 530
209 958 189 081 452 217 759 313

DOS MIL
976 552 496 808 209 326 290 896
463 100 144 396 574 146 858 626
646 518 251 637 459 250 208 052
160 150 958 723 443 422 593 784
235 617 749 818 202 508 747 655
449 933 844 561 403 121 185 228
283

TRES MIL
3 070 242 364 965 566 559 913
964 622 075 499 060 872 639 271
723 490 177 234 041 829 940 802
056 190 907 930 558 336 736 172

CUATRO MIL
215 260 707 276 442 156 090 729
181 977 525 235 488 446 320 429
432 210 889 529 990 870 861 106
089 604 343 029 364 243 749 752

CINCO MIL
728 998 714 793 347 665 839 430
225 318 151 054 416 671 990 589
649 794 695 608 651 450 112 604
843 737 241 648

SEIS MIL
617 362 848 255 566 222 981 434
165 725 685 238 791 635 734 104
329 932 915 075 349 667 114 182
721

SIETE MIL
097 000 010 421 523 415 524 075
689 400 965 840 079 874 267 301
419 640 878 552 133 851 934 901
420 771 075 584 506 129 229 273
110 006 450

OCHO MIL
361 620 430 700 214 638 744 565
028 687 977 155 703 113 223 743
219 554 699 773 171 883 488 127
243 550

NUEVE MIL
788 605 937 271 199 935 137 325
169 265 484 903 771 113 379 434
284 593 083 927 617 679 882 517
105 497 667 797 655 364

Diez MIL
422 519 596 961 119 305 099 738
022 228 899 873 790 928 316 904
898 164 160 946 272 746 929 091
542 653 066

Once MIL
421 547 556 025 241 490 247 452
809 177 213 448 046 257 474 922
281 789 620 055 072 563 927 773
170 957 182

Doce MIL
182 476 313 434 121 975 833 183
268 992 348 509 017 669 244 276
006 105 973 514 445 265 910 859
623 135 960 844 723 582 407 583

Trece MIL
083 804 191 941 510 861 456 892
359 704 374 875 766 818 250 260
310 857 457 295 259 331 699 984
967 443 210 121 520

Catorce MIL
140 880 896 832 245 985 385 827 952
218 145 676 384 228 507 138 038 251
751 905 995 100 454 459 955 223

Quince MIL
622 745 346 636 279 836 440 554 977
489 732 873 198 707 173 345 004 830
766 132 702 934

Diez y seis MIL
765 452 678 991 643 993 420 745 548
226 415 400 501 644 825 626 099 559
012 749 395 215 142 999 436 844 302

Diez y siete MIL
327 543 747 251 424 985 967 639 163
942 177 989 048 708 095 592 855 875
680 814 210 461 801 131 779 655 743
153 850 234 359 334 189

Diez y ocho MIL
028 518 811 400 312 255 644 226 952
927 826 219 264 145 100 042 653 512
676 455 445 440 807 107 484 666 749
074 628 557 926 262 462 148 752 052

Diez y nueve MIL
245 659 320 714 351 992 998 059 736
083 641 623 828 102 401 329 745 387
733 295 898 525 953 702 513 376 267
682 949 037 419 458 613 495

Veinte MIL
734 914 067 357 285 823 155 185 984
066 838 093 397 351 925 664 825 962
425 204 039 077 932 825 318 633 059
760 867 434 021 822 181 800 819 608
928 925 535

Veintiuno MIL
364 511 260 932 949 499 998 555 579
206 072 245 825 651 013 913 121 601
006 420 673 737 646 830 046 963 306
936

Veintidós MIL
811 099 058 616 554 623 222 357 040
422 529 726 400 337 236 603 764 632
144 096 970 838 883 976 338 199 180

Veintitres MIL
955 742 238 229 044 731 787 023 652
520 471 021 966 947 502 789 426 396
826 912 173 229 375 202 116 439 280
097 056 078 399 729

Veinticuatro MIL
551 332 934 222 807 017 004 787 126
644 698 691 570 570 664 381 384 484
123 493 192 222 693 964 678 501 525
838 309 633 221 216 700 204 801

Veinticinco MIL
900 221 970 509 102 694 938 167 203
447 082 154 896 459 898 859 757 400
911 792 596 117 216 110 408 147 623
092

Veintiseis MIL
474 276 777 896 868 031 540 332 010
255 139 541 056 307 491 847 164 999
747 764 527 736 709 902 180 764 332
525 447 938 750 701

Veintisiete MIL
205 345 079 654 297 610 321 735 825
727 834 561 329 259 728 646 026 885
905 890 600 446 081 086 926 674 406
787

Veintiocho MIL
888 279 883 195 842 851 198 371 070
004 246 372 464 162 280 321 317 359
115 002 468 503 156 886 326 803 690
625 622 324 773 152 603 127 117 154
377 657

Veintinueve MIL
757 939 691 934 810 888 711 858 059
967 927 561 410 344 250 361 319 649
548 011 145 546 797 891 906 998 324
322 202 667 255 577 284 993 012 529
960 990 941 852 709

Treinta MIL
303 579 360 854 626 926 126 280 387
908 200 479 250 747 202 642 013 704
301 180 629 500 214 924 877 530 396
556 562 759 083 132

Treinta y un MIL
078 180 623 489 166 773 349 744 145
454 886 347 561 320 170 674 520 097
625 501 079 601 401 831 500 748 956
027 085 990 770 564 800 544 258 400
658 694

Treinta y dos MIL
018 011 395 324 328 028 826 131 205
626 544 186 246 049 215 944 117 955
749 763 063 467 055 012 540 303 448
365 280 436 908 029 136 589 443 760
510 255

Treinta y tres MIL
779 697 044 753 602 323 286 315 572
319 689 850 166 228 703 407 978 443
079 650 765 305 932 520 510 201 002
028 426 677 158 509 193 060 756 702
987

Treinta y cuatro MIL
716 965 094 064 084 897 046 900 575
408 808 017 331 084 883 445 089 320
398 409 045 009 109 888 945 372 487
181 876 002 309 308 296 013 627 849
402 451 909 700 578 774 198 875 149

Treinta y cinco MIL
445 348 963 406 606 035 637 854 341
312 652 112 838 334 004 387 112 269
094 696 130 265 036 680 639 637 203
533 188 196 216 816 221 049 518 431
183 016 390 490 326

REUMATISMO, FRACTURAS, HERIDAS
Lodos naturales radioactivos de
ARNEDILLO (Logroño)

Vinos de Rioja
Bodegas Franco-Españolas
Son los mejores
Claret, Chablis y Diamante
Depositario: V. MAQUAÑA
Teléfono 3504

DE SOCIEDAD.—A pasar una temporada con su hermano Pedro ha venido el joven y culto abogado don Alejandro Blasco. Sea bienvenido y que su estancia en ésta le sea muy agradable.—C.

DESDE SANTALECINA
EXPOSICIONES ESCOLARES. — De indeleble recuerdo para este pueblo serán los días 28 y 29 de junio próximo pasado, en que celebráronse las exposiciones en las escuelas nacionales que con tanto celo y acierto dirigen los cultos y queridos profesores doña Vicenta Navasa Pérez y don José Casasús Grasa. En efecto: Tanto losm entados señores maestros como sus alumnos, con entusiasmo indescriptible prepararon los locales para la exposición, adornándolos con ramas, macetas y profusión de flores, tanto naturales como artificiales, destacando abundantes banderas republicanas. En hermosas vitrinas y en los muros se exponían los trabajos escolares realizados durante el curso, ofreciendo todo un conjunto fantástico y sumamente agradable por la estética y gusto en la colocación de todas las cosas. La Junta local, galantemente invitada por nuestros admirados pedagogos, inauguró ambas exposiciones, siguiendo después el pueblo todo que, encantado, repitió sus visitas durante

la mañana y tarde de los dos días. Todos se deshacían en elogios a los señores maestros, a quienes incesantemente felicitaban.

En la escuela de niñas estaban expuestas abundantísimas labores primorosamente confeccionadas; algunas de ellas por niñas de muy corta edad; igualmente había de manifiesto hermosos trabajos manuales, mapas geográficos, láminas de geometría, cuadernos de caligrafía y aritmética, etcétera. Hermosa exposición que ya se esperaba de la inteligente profesora doña Vicenta.

Y, en la exposición escolar de los niños, ¿qué vimos? Por los adelantos que se observaban en ellos, grande era la fama que de cultura no común y extraordinario celo por la enseñanza teníamos de nuestro querido don José; pero al apreciar los trabajos de su exposición, espontáneamente y por unanimidad, se el juzgó como maestro insuperable. Más de tres horas se necesitaba para apreciar: primero, unas cien láminas de dibujo, artísticamente y con gran perfección realizadas, intrincados problemas de aritmética;

y sexto, los muchos cuadernos de acreditándose de dibujantes consumados los escolares Ramón Peruga Clavero y Benjamín Abizanda Loscertales; segundo, los numerosos y hermosos mapas geográficos; tercero, las láminas sin cuento de geometría; cuarto, la abundantísima colección de toda clase de trabajos; quinto, los no pocos cuadernos con operaciones e ligráfica con hermosas firmas de letra. El conjunto de todo suponía un trabajo enorme y una dirección muy inteligente.

En vista de ello, reconocidísimos debemos estar a nuestro incomparable señor maestro, por anteponer esta escuela a otras muy importantes a que le daba derecho su puntuación (una de las primeras de España) obtenida en las oposiciones.

DESDE LA MUELA

OBREROS ANDALUCES, A HUESCA.—El lunes, 6, tuvimos el gusto de recibir, a su paso por este pueblo, la visita de unos entusiastas obreros andaluces que van a Huesca a rendir un homenaje a la memoria de Galán y García Hernández.

Los simpáticos muchachos realizan el viaje a pie y llevan un escrito del alcalde de su pueblo, Montellano, provincia de Sevilla, en el que pide para ellos el concurso de las autoridades de las diversas poblaciones que atraviesan.

Son estos obreros Rafael Calahorra, Evaristo Ojeda, Guillermo Gallardo, Manuel Azoque, Manuel Solano, Manuel Infantes y Juan Méndez.

Nos han manifestado que Madrid les había producido una impresión sorprendente y que estaban encantados de la cariñosa acogida que se les ha tributado en la capital de España, así como en Calatayud, El Frasco, La Almunia y demás pueblos por donde han cruzado, rogándonos que consignemos su gratitud y saludo a todos ellos. FELIX DE PABLO.

NOTAS NECROLOGICAS

El día 8 de julio falleció en Agón el señor don Eusebio Torres Carranza. Ha dejado la vida en la plenitud, cuando todo eran presentes y promesas de felicidad, tanto en el hogar por él fundado como fuera de él.

Inteligente, bondadoso y afable, se hacía querer de todos, y granjeábase amistades sinceras, que hoy llorarán su muerte.

Testimoniamos a su esposa, doña Ester Carranza Sarría; hijos, Ricardo, Eusebio y María Ester; padres, don Alejandro y doña Matilde; abuela, doña Margarita; hermana, doña Matilde; hermanos políticos, don Gregorio Carranza, don Antonio Bernabé, don Bruno Bernabé, doña Amable Carranza, don Carlos Aisa y doña Aurelia Carranza; tíos, primos, sobrinos y demás parientes la expresión de nuestro muy sentido pésame.

El veraneo y la salud

NADA MAS SANO, FRESCO Y SALUDABLE QUE CORCONTE

Además, una cura de aquellas milagrosas, perfectas, únicas aguas purifica la sangre de tal forma que los enfermos de riñón, artritis, gota, HIPERTENSION, etc., encuentran su mejoría y no pocos su completa curación.

¡Niños, adultos, débiles, nerviosos!

El doctor Marañón dice: "LAS AGUAS DE CORCONTE tienen su reputación bien adquirida en las afecciones litíasicas y en los estados de nutrición retardada." No hay para qué insistir en ello.

Pero si es necesario encarecer una vez más las condiciones magníficas de esta estación como sedante en los estados de excitación y agotamiento nervioso, y como tónico en las anemias, clorosis y en las diversas debilidades orgánicas. A mi juicio ningún otro sitio, en nuestro país, le supera a este respecto".

Pensiones completas: Palacio Hotel, desde 23 pesetas; Hotel de la Fuente, desde 13 pesetas, todo comprendido.

Apertura, 1.º de julio. Pidan folletos y Memorias a la Administración. Muelle, 36, Santander.

El verano y la Casa Chocolates Orús

Como todos los años, recordamos a nuestros clientes que si durante el tiempo de verano reciben alguna remesa en malas condiciones por efecto del calor, pueden devolverla con gastos a nuestra cuenta. Nuestro deseo es servir bien y siempre dejar contentos a nuestros clientes, que saben estimamos mucho.

Las jornadas de fábrica son por la mañana, durante este tiempo, y, por lo tanto, las visitas serán recibidas y atendidas de 8 a 12, así como las de los señores representantes y viajantes que nos honren visitándonos.

Las tardes son destinadas a las salidas de expediciones y despacho de correspondencia, tiempo que nos es preciso, y sabrán dispensar nuestros clientes y amigos no puedan ser recibidos. Saludando a todos, s. s. JOAQUIN ORUS

HERNIADO

Si su hernia es más grande ahora que cuando empezó es que ha sido mal contenida. Una contención defectuosa además de favorecer el desarrollo de la hernia puede en todo momento provocar accidentes. Está a su alcance evitarlo. No olvide usted que seguir el Método C. A. BOER es asegurarse contra la estrangulación herniaria y es el camino más científico, más lógico y más seguro para obtener la desaparición definitiva de la hernia. Los aparatos C. A. BOER triunfan donde todos los sistemas han fracasado; lo afirman y pregonan miles de personas que deben la salud a los renombrados aparatos C. A. BOER, los cuales reúnen las cualidades imprescindibles y fundamentales en todo tratamiento mecánico de las hernias: Potencia, comodidad, suavidad y eficacia.

ADEMUZ, 27 de octubre de 1930. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo, 60, Barcelona. — Muy señor mío: Gracias a Dios y a la excelencia de los aparatos C. A. BOER, me hallo perfectamente bien de la doble hernia que ponía mi vida en peligro. Muy agradecido por ello, recomiendo su eficaz Método, y deseándole muchos años de vida me reitero de usted s. s. y capellán, BLAS MANS, párroco de ADEMUZ (Valencia).

MADRID, 28 de octubre de 1930. Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60 — Muy señor mío: Me es muy grato manifestar a usted mi más profundo agradecimiento al encontrarme hoy completamente curado de la hernia crural que durante más de veinte años tanto me ha hecho sufrir y tenido en constante peligro, sin poder conseguir en todo ese tiempo mejoramiento alguno con cuantos aparatos he venido aplicándome; hasta que, aconsejado por un amigo mío de Bilbao, cliente de su respetable casa, recurrí a sus excelentes y maravillosos aparatos, a los que debo hoy, a los ochenta años de edad, mi completa curación, por lo que le queda muy agradecido su atto. servidor y amigo, que le estrecha la mano, FRANCISCO ARROYO, calle de Riego, 10, 1.º, MADRID.

Si desde un principio hubiese usted llevado aparatos adecuados, posiblemente hoy no necesitaría usted nada. No espere que sea tarde para cuidarse racionalmente. Si cansado de sufrir anhela usted su bienestar, adopte sin demora el Método C. A. BOER, que ofrece al herniado más exigente, por grande que sea su hernia y cualquier esfuerzo que haga en todas las posiciones que necesite usted adoptar, la máxima seguridad. Visite con toda confianza al afamado ortopédico en:

ZARAGOZA, martes 14 julio, HOTEL UNIVERSO Y CUATRO NACIONES.

Calatayud, miércoles 15 julio, Hotel Fornos.

Soria, jueves 16 julio, Hotel Comercio.

Aranda de Duero, viernes 17, Hotel Ibarra.

Logroño, miércoles 22 julio, Gran Hotel.

Estella, jueves 23 julio, Hotel Comercio.

Tafalla, viernes 24 julio, Hotel Comercio.

C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60, BARCELONA.

ACADEMIA

CENTRAL DE CORTE Y CONFECCION

Inventora, PILAR FERRER

Profesora, D.ª ANTONIA CLEMENTE

En esta acreditada Academia es donde se da la enseñanza más completa, por la exactitud del corte y esmerada confección; toda alumna puede cortar y confeccionar desde el primer día, imponiéndose en la montura de toda clase de prendas y adquiriendo gusto en adornarlas.



SAN MIGUEL, número 14, tercero
Clases para obreras, de 6 a 8 tarde.
Particulares especiales para el estudio de profesoras en este arte.



Germán Loriente

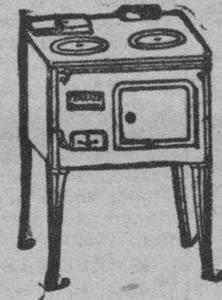
¡Motoristas y ciclistas!

A pesar de la baja de la peseta y encontrándose con grandes existencias, puedo servir a precios económicos.

Tanto es así, que dispongo de cien bicicletas seminuevas, en competencia con las nuevas.

Sigo comprando las que se presenten.

Calle del Pilar, 32 (Frente a la Lonja)



Cochas económicas con depósito de hierro fundido esmaltado. Sólida construcción.

Catálogo gratis

Francisco Errazu
San Lorenzo. 22. Telf. 21-12



NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

Sud América Express

BARCELONA - RIO - SANTOS MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

15 agosto

«DUILIO»

9 septiembre

«GIULIO CESARE»

Espléndidas instalaciones de cámara. Gran confort en todos los servicios. En tercera clase, médico y personal sanitario españoles, y Cocina Española.

Agentes generales en España:

Sdad. ITALIA-AMERICA

BARCELONA

Rambla Santa Mónica, 1-2

MADRID

Alcalá, núm. 47

Agentes para pasajes de Cámara en

ZARAGOZA

«Italia-América»: Pl. Sas, 6

Agencia Oficial
Grabado Viva-tonal REGAL Como la misma vida
P.º Pamplona, 23 Zaragoza

LOS DISCOS ELECTRICOS REGAL

Son por sí solos una garantía de pureza y perfecta audición.

De venta en los buenos establecimientos del ramo.

AUDICION Y VENTA:

Paseo Pamplona, núm. 23. - ZARAGOZA

Se sirven encargos para fuera, contra importe de los mismos.

ROPA INTERIOR DE CABALLERO



DUX

FABRICACION NACIONAL

De venta en los principales establecimientos de géneros de punto

Cochas con horno, depósito y asador esmaltado de porcelana, desde 50 pesetas



PIDAN CATALOGOS

Sociedad «Construcciones Errazu»

Coso, 135.—Teléfono núm. 397

ZARAGOZA

Esta casa no tiene sucursales

Mármoles

Talleres mecánicos de LAFUENTE Y RAUFASI San Miguel, 13 duplicado. Talleres: Manuela Sancho, 43 duplicado Especialidad en trabajos de Cementerio.

Se venden calderas y jaces para la fabricación de jabón

JABON CARNICER

Heroísmo, 13 y 15 - Zaragoza

¡¡ ARAGONESES !!

Utilizad y recomendad siempre de Ganfranc. Si precisáis información «Fomento del Ganfranc» os la administrará.

J. ORTIZ LUZON

GARGANTA - NARIZ - OIDO

Antonio Pérez, 1 Mercado

LOS CONVALECIENTES, LOS ANCIANOS, las personas DEBILES e INAPETENTES adquieren rápidamente Apetito, Vigor y Fuerza con el Vino Ona del doctor Aristegui

ASMATICOS: No dejéis de probar la moderna especialidad ASMON-BROMONA: quedaréis sorprendidos de su resultado. Farmacia kios

CLINICA MURO

sífilis — Venéreo — Impotencia Aplicación de los procedimientos más modernos.

Mártires, 16, pral. ARCO DE CINEGIO ZARAGOZA

¡¡ AGRICULTORES !! ¡¡ OBREROS DEL CAMPO !!

Preservaos de los rayos solares con los sombreros MARIN

Sombrero dril, desde 175 pesetas.

Sombreros tinos, de fieltro, desde 7 pesetas.

SANTIAGO MARIN

Escuelas Pías, 27. — Teléfono 1098



EL TELEFONO 3050 GRAN PELUQUERIA DE SEÑORAS

Se garantizan por 8 meses las ondulaciones permanentes por rebeldes que sean los cabellos. Especialidad en bouclé, en

EL SIGLO

Coso, 108

Para que las señoras se cercioren de los trabajos que realiza esta Casa, presenta una exposición de permanentes hasta el 30 de julio en la MERCANTIL ZAMORANA. Porches del Paseo, junto al Doré.

Vestirá elegante y economizará dinero comprando sus trajes en

La Bayonesa

Cerdán, núm. 32

La Casa mejor surtida en artículos

de alta novedad para caballero

Se garantiza corte y confección.



MUEBLES ECONOMICOS

Sillas plegables para terrazas y jardines NAVARRO ~ ~ ~ Santa Cruz, 8 y 10

CON AYUDA DEL

BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Se pueden edificar buenas CASAS DE RENTA Y PARCELAS de planta baja y piso.

El Banco Hipotecario presta dinero que puede devolverse con los mismos alquileres que renta la finca o con parte de ellos. Por este medio, gran número de dueños de solares han construido casas mejorando sus ingresos, ya que siempre renta más una finca que cualquier clase de valores.

RETENGA EN SU MEMORIA, por si algún día llegara a interesarle, que los préstamos del Banco convienen:

- 1.º A los labradores.
- 2.º A los propietarios de solares que deseen edificar.
- 3.º A los que quieran restaurar casas antiguas.
- 4.º A los que deseen comprar fincas y no dispongan más que de la mitad de su valor.
- 5.º A los que quieran cambiar hipotecas hechas con particulares.

Los préstamos pueden cancelarse en cualquier momento que convenga a los deudores.

También admite el Banco entregar cantidades a cuenta para amortizar más rápidamente, reduciendo de este modo los intereses.

NO SE PAGA CONTRIBUCION DE UTILIDADES

Para informes dirigirse a:

Enrique Armisen Moneris, abogado, y Anselmo Gracia Forcés

Agentes de préstamos para el BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Oficinas: Alfonso I, núm. 12, entl.º — Teléfono 4551 — ZARAGOZA

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

OFERTAS Y DEMANDAS

Hasta 25 palabras, 3 días, TRES Ptas. (Incluido el timbre).
Por cada palabra más, diez céntimos por día.

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 100 de la vigente Ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto, con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 10 pesetas...	Ptas. 0'10
De 10'01 a 100.....	— 0'15
De 100'01 a 250....	— 0'30
De 250'01 a 750....	— 0'60
De 750'01 a 1.200..	— 1'20
De más de 1.200...	— 2'40

El impuesto del timbre por anuncios será de cuenta de los señores anunciantes y de la cuantía que fija la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

SE ARRIENDA un principal con siete departamentos y cocina, instalación de agua y luz, galería cerrada y lavadero, bien decorada y económica, en la calle de Querol, número 1 (barrio de las Acañas). Razón, calle Espartero, núm 5 Estanco.

ARRIENDO cuarto grande para almacén, en San Félix, núm. 7, en 15 pesetas mes. Razón, Don Jaime I, 40, segundo.

SE ARRIENDA un hermoso local, calle San Juan y San Pedro, número 5, segundo. Si se quiere, para tienda.

COSO, 110, cuarto, 8 habitaciones, ascensor, baño, calefacción. Portería informará.

COLOCACIONES

SE OFRECE chico de 20 años para oficina o lo que saiga. Trabajo por la tarde o por horas. Razón, calle Santa Cruz, 8 y 10, segundo, centro.

SE OFRECE joven mecánico, bien impuesto en reparaciones, automóviles y camionetas. Cinco años práctica. Razón, Hernán Cortés, núm 21.

PERSONA de toda solvencia moral y material, pudiendo responder materialmente, tomaría administración de fincas urbanas o rústicas. Dirigirse, P. 3.356. Z. Apartado 271.

SE DESEA matrimonio solo, para modesta portería, con buenos informes. Hermanos Ibarra, 7, segundo. De once a una.

SE OFRECE chófer mecánico instalador e electricista, para camión, camioneta o casa particular dentro o fuera de la capital. Dirigirse a la calle de San Lorenzo, núm. 3, taller carpintería.

SE OFRECE chófer, con dos años de taller, para coche o camioneta, dentro o fuera de la capital. Razón, Benito Planas. Plaza de Huesca, núm. 1, tercero.

SE OFRECE chófer, particular o camioneta, pocas pretensiones. Razón, Roche, número 16. C. Manuel Iniesta.

FALTA aprendiz ultramarinos. Razón, plaza Santa Marta, núm. 2, tienda.

SE NECESITA chico para recados, con buenos informes. Coso, 126, tienda.

SEÑORA viuda se ofrece para limpieza de oficinas, despacho, etc. San Pablo, 130, 3.º

DESEARIA colocación oficial de chocolatero, encargado de almacén o cosa análoga. Garantía personal Razón, 5 de Marzo, 11, segundo.

SE OFRECE mozo para abocador de café, portero o cosa análoga. Razón, calle Sallente, 4, bajo, Delicias.

SE NECESITA muchacha que sepa su obligación. Coso, 65, segundo.

SE OFRECE chófer bien puesto en reparaciones, para camión, camioneta o coche. Dentro o fuera de la capital. Razón, camino San José, 148. Miguel Canfranc. Parbería.

SE OFRECE joven 20 años para conductor y ordenanza o cosa análoga, con buenas referencias. Razón, camino de las Alcachoferas, 109 (Torrero). Vicente Alonso.

MATRIMONIO joven, sin hijos, con informes, se ofrece para cuidar a señor o señora, o donde puedan colocarse, dentro o fuera capital. Razón, A. Clavero. Arcedianos, número 13, segundo Zaragoza.

VENTAS

SALTO DE AGUA de 200 caballos de fuerza, con terrenos y edificios adecuados para cualquier industria, se vende con facilidades de pago. Informes en este periódico.

BASCULAS de todas clases y tamaños. Prensas para alfalfa y paja, romanas y batanas, reparaciones, básculas para cereales. J. Fron. San Pablo, 163. Teléfono 1713.

AUTOMOVIL Bugatti, ocho cilindros, se vende a buen precio, y camión cuatro toneladas. Pierce Arrow, en dos mil pesetas. Auto Salón. Plaza del Pilar, 29. Zaragoza.

SE VENDE muy barato magnífico automóvil 7 HP., en perfecto estado de marcha. Verdadera ganga. Auto Salón, plaza del Pilar, 29, Zaragoza.

MAGNIFICO automóvil seis cilindros, nuevo, sin matricular, se vende barato, carrocería conducción interior, cinco plazas. Auto Salón, plaza del Pilar, 29, Zaragoza.

EL número 1

Camisetas forma camisa, gran moda, muy cómodas; camisas panamá y esterilla, lo más moderno de la actual temporada; pijamas caballero y niño. Nuevos modelos. Trajes playa y campo para niños, precios limitados. Plaza de San Felipe, 1.

CAMION 5 toneladas, ruedas de aire; camionetas dos y tres toneladas, en perfecto estado de marcha y para entrega inmediata, se venden en Auto Salón. Plaza del Pilar, 29, Zaragoza.

VENDEMOS por mensualidades, de 8 a 15 pesetas, gramófonos, discos, bicicletas, porcelanas, cristalería, cochecitos, prismáticos, aparatos fotográficos, relojes bolsillo, pulsera, taxímetro pared, cubiertos plateados, neveras, cuchillería, lámparas, armarios ropero, enciclopedias. Diseños y precios, L. Hurtado. Epila.

VENDO puertas de entrada de casas de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas, con o sin reja, buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97, carpintería Miguel Ferrando.

CONSTRUCCION y venta de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amaceradores, herrajes horno, máquinas sacudir sacos, etc. Motores explosión de 2 a 5 HP., bombas centrifugas modernas para elevación de agua a todas alturas y caudales, siempre existencias. Instalaciones completas, presupuestos gratis. Talleres Talamás, Lapuyade, 68, Zaragoza.

MUEBLES. Visite usted el almacén de don Francisco Pardo, donde encontrará toda clase de ellos. Precios increíbles y facilidad de pago, en Santa Cruz, 17 y San Voto, 2.

"AUTOCASION" paga más que nadie todos los coches "Citroën", y siendo otras marcas de matrícula alta. Avenida de Madrid, núm. 101. Teléfono 4482.

LEA USTED Y ANUNCIE EN LA VOZ DE ARAGON

en la seguridad de que ambas cosas han de serle muy provechosas.

AUTOMOVILISTAS! Si queréis vender vuestro automóvil, moto o camión, traedlo hoy mismo a "Autocasión", y haréis la operación rápida, cobrando buen precio y al contado. Avenida de Madrid, número 101. Teléf. 4482.

HIERROS de lance. Chapa ondulada para tejadillos. Mes banco jardín. Balcones. Tuberias. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de charras. Cervero y Falide. Agustina de Aragón, 57.

ALMACEN de aceitunas y pepinillos. Ventas sólo por mayor. Especialidad rellenas de anchoa. Precios sin competencia, para bares, cafés. Miguel Bordonaba. Manifestación, 25. Teléfono 30-07.

SE VENDE una moto-sidocar marca "Indian", en perfecto estado. Precio 1.200 pesetas. Dirigirse a Azucarera de Aragón.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, reporte para herraje, chapas coradas sobre plantilla a medida, lanchueias. Pascual Nogueras. Ramón y Cajal, 51.

RADIO-REPARACION de toda clase de aparatos y electrificación para alterna y continua y adaptación Pikups. Única casa que dispone de material suelto para construcción de aparatos y personal técnico para consultas gratuitas. Foto-Palacio. Coso, 87 (junto al estanco).

SE VENDEN dos camas matrimonio, de madera, y otra de hierro; cómoda, mesilla y sillas madera. Se dará barato. Plaza de la Constitución, número 3.

VENDESE papel para envolver, por arrobas, en la Administración de este periódico.

FORMIDABLE ocasión: Vendo "Hudson", siete plazas, en perfecto estado y a toda prueba. Informes, Garage Ford paseo de la Mina, núm. 5.

CAMION "Dodge", seis cilindros, seminuevo, gran ganga, a toda prueba. Informarán, Garage Ford, paseo de la Mina, 5.

AGENCIA "Autocasión". Venta y cambio de automóviles; siempre hay gangas en automóviles, motos, camiones. No deje de visitarnos. Avenida de Madrid, 101. Teléfono 4482.

ANTIGUA CASA



LA CAZAR OPTICO

COSO 70

UN FONOGRAFO y seis discos, a elegir, 90 pesetas, como propaganda, en Foto-Palacio, Coso, 87 (junto al estanco), teléf. 3324. Oiga usted en nuestros gabinetes independientes los discos de moda.

A TRES PESETAS la arroba se vende papel viejo, para envolver, en la Administración de este periódico.

COMPRA-VENTA de hierros usados, metales. Hierros comerciales. Chapas cortadas a medida. Recorte para herraduras, balcones y tuberías. Mariano Meavilla, plaza del Pilar, 7. Teléfono 31-21.

QUIERE usted colocarse? Anúnciese en esta sección, a más leída de nuestro periódico.

VENDESE papel para envolver, por arrobas, en la Administración de este periódico.

NOVIOS: Armario tuna, cama, mesilla con piedra y lavabo, 198 pesetas; armario comedor, mesa y seis sillas, 165 pesetas; sillas, cuatro pesetas; armario tuna, 110 pesetas. Jonde Aranda, 9.

MUEBLES. Los mejores, más modernos, económicos, los encontraréis en Almacenes Martín. Por cambio de local liquida todas sus existencias con grandes descuentos. Coso, núm. 133.

LOS "MUEBLES CASTILLA", dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. Calle de San Jorge (antigua Casa de Correos).

DATE-BABY. Reparación de toda clase de cines en "Foto-Palacio", Coso, 87, junto al estanco. El mayor surtido en películas y aparatos.

FABRICA de harinas con salto hidráulico propio se vende al contado y a plazos. Razón, en esta Administración.

SE VENDE una garita de madera de seis metros larga por tres de ancha, y una grúa. Razón y verías, Cinema Española, Avenida de Madrid, 145.

AMASADORAS, amaceradores, hornos y demás maquinaria de panadería. Turbinas hidráulicas. Molinería. Aparatos de desinfección. Fundición Averly, S. A., paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

BASCULAS y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja. J. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Romea, 2. Teléfono 4150.

VENDO escopetas fuego central dos caños, con y sin gatillos; mantillas blanca, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones, desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos; precios baratísimos. Alquilo mantillas y tejas. Compra y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa, Viuda de Vicente Pérez, Boggiero, 21 y 23.

SE VENDE un tractor Fordson, a toda prueba, con su regulador y polea para trillar y también se venden trece todos para cubrir vagones de ferrocarril, en casa de Argimiro León, en Carcastillo (Navarra).

VENDO una máquina Singer, en buen uso, lorito, piano manubrio de 40 martillos y guitarra de nueve cuerdas. Informes, Zapata, 14, primero izquierda (Delicias). Horas de ocho a tres.

TENEMOS buenos automóviles de venta y matrícula alta, como nuevos. Si necesita usted comprar, aproveche esta oportunidad que ofrece "Autocasión", a buenos precios. Avenida de Madrid, 101. Teléfono 4482.

CASA EMBID, Pilar, 17. Azúcar, 1'50 kilo. Coco rallado, 1'60. Café, 7. Tapioca, 2'50. Tocino, 2'75. Chorizo, 5'50. Butifarra, 8. Salchichón, 10. Garbanzo, 1'30. Bacalao, 2 pesetas kilo. Fécula de patata, 1'35. Sopa, 0'95. Bujías, 2'25. Escabeche, lata dos kilos aproximado, 3'50. Sidral, lata un kilo, 3'90. Gaseosas Armisen, dos paquetes, 0'45. Almendras tostadas, 5'50 kilo. Harina lacteada, 2'25 lata. Alubias Garrafal.

MUEBLES. Armarios con tuna, color guinda, dimensiones 190 por 80; tamaño de la una, 102 por 54, a 100 pesetas. Mesas comedor, a 25 pesetas. Mesilla noche, a 13 pesetas. Armarios comedor, canas, cómodas, entredoses, sillas, espejos, cuadros. Precios sin competencia. Almacenes de San Pablo M. Gómez. Calle de San Pablo, núm. 39, esquina a plaza.

AMASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocomates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 5.

SE VENDE automóvil omnibus de 16 plazas, marca Overland, seminuevo. Omnibus 20 plazas, Chevrolet 6 cilindros, nuevo, a toda prueba, gomas nuevas, y un coche de cuatro asientos, propio para estación y guarniciones; precios increíbles. Dirigirse a Guillermo Semper. Ateca (Zaragoza).

GANADEROS: Se venden sacas usadas para lana. Lanas especiales para colchones. Se confiecionan colchones a la inglesa. Joaquín Rasal. Democracia, 19. Teléfono 2618.

PIANO vendo, de ocasión, por ausentarme. Razón, Arias, 18, Delicias.

HUESPEDES

VIAJEROS: Hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas, independientemente. Teléfono 2297.

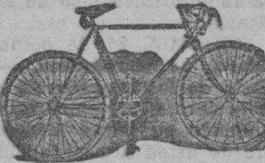
NECESITO dos huéspedes para estar como en familia. Calle de Inglaterra, 53, parcela (Delicias).

VIAJEROS y estables en La Gran Pensión Agustina de Aragón encontrarán esmerado servicio; mesitas individuales espaciales e higiénicas, habitaciones, abonos para comidas sueltas. Precios especiales. García Burriel, 2, principal (antes Portillo).

PERDIDAS

EN EL TRAYECTO Utebo-Zaragoza extravióse bolso, conteniendo mochila con prendas vestir de caballero. Rúégase devolución Unceta, 29 duplicado, Delicias. Se gratificará.

¡¡CICLISTAS!!



¡¡Inmenso surtido de bicicletas y accesorios a precios baratísimos. Antes de comprar consulte precios a esta Casa. Ventas por mayor y menor.

Ciclos "RAFAGA"
Coso, 134. ZARAGOZA

FINCAS

NECESITA usted dinero, acuda a la Agencia Buenos Aires, que le facilitará cuanto necesite por un tanto por ciento muy reducido. Azoque, 82, 2.º, teléfono 2.446.

NO DEJE usted de anunciar en esta sección, solicitadísima por todos nuestros lectores.

SE VENDE una casa compuesta de una planta y tres más en el interior, situada en el barrio de Venecia. Renta libre, 150 pesetas al mes. Se dará en 12.000 pesetas, pudiendo pagar 6.000 en plazos. Informes, Avenida Central, 7, segundo izquierda.

VENDO casa calle Portillo, por 20.000 pesetas, "La Informadora Española", Rufas, 8. Teléfono 1256.

VENDO casa de cuatro pisos y tienda, todo desahogado, calle Espoz y Mina, 55.000 pesetas. "La Informadora Española", Rufas, 8. Teléfono 1256.

VENDO casa de cuatro pisos y tienda, todo desahogado; calle Espoz y Mina, 55.000 pesetas. Tratar, Espoz y Mina, 18, principal izquierda.

PROPIETARIOS. Todos vuestros asuntos podréis resolverlos con grandes facilidades acudiendo a realizar los negocios de compra-venta y administración de fincas rústicas y urbanas en la Bolsa de la Propiedad, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 1.505.

AL QUE TENGA pesetas y quiera mantenerlas en su valor, vendo barato 800 metros, casa planta baja, abundantes frutas, punto inmejorable. Razón, Hermanos Ibarra, número 8.

VENDEMOS casa recién reformada, tres pisos, tienda, galerías, mosaico. Precio 35 mil pesetas; otra próxima Coso, 60.000; otra, próxima plaza San Miguel, 90.000; todas con 8-9 por 100 libre. Bolsa de la Propiedad. Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

TRASPASOS

SE TRASPASA tienda de comestibles, bien aparroquiada, poco presupuesto, con existencias o sin ellas. Informes, Cervantes, 12 A., izquierda.

POR AUSENCIA del dueño traspaso café bar Lyon d'Or, con todos los adelantos modernos. Cafetera Exprés y preciosa gramola, en 7.500 pesetas, o se arrienda en 150 pesetas mensuales. Razón en el mencionado. Plaza de San Lorenzo, número 2.

ESTOS ANUNCIOS se admiten en la Administración de nuestro periódico, hasta las ocho de la noche.

SE TRASPASA gorrería en el mejor punto Delicias, buenas ventas, con existencias o sin ellas, por no poder atender su dueño. Razón, plaza San Pedro Nolasco, número 1, sombrereria, Zaragoza.

VARIOS ANUNCIOS ECONOMICOS

NODRIZAS

SE DESEA ama joven, leche fresca, para criar en casa de los padres. Preferible de pueblo. Razón, paseo de Pamplona, 5, entresuelo.

SE OFRECE ama, casada, de 22 años, diez días de leche, para criar en su casa. Informes, Angel Sarasa, practicante. El Frasno.

SE OFRECE ama, de 26 años, soltera, diez días de leche, para criar en casa de los padres. Razón, Borja, número 11. (Delicias).

PELUQUERIAS

SEÑORAS: Visiten la peluquería más especializada en la ondulación permanente, a 10 ptas. Ondulación al agua, 2 ptas. Marcel, 1 pta. Corte cabello, 0'50. Manicura, 2 pesetas, y tintes inofensivos, desde 10 pesetas. "El Capricho", Democracia, 16. Teléf. 2395.

ENSEÑANZAS

10 ANTIGUA DE ACADEMIA DIEZ DE ESTUDIOS COMERCIALES

DIRECTOR: **D. EDUARDO DIEZ**

Contabilidad - Comercio
Mecanografía - Bancos
CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS
Horas OCHO mañana y DIEZ noche
CLASE DIARIA
ENSEÑANZA PRACTICA INDIVIDUAL
COSO, 27 1.
Teléfono 23-38 ZARAGOZA

ACADEMIA RODRIGO, Coso, 33, segundo (plaza Constitución). Comercio, Contabilidad. Bancos. Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes comercio. Horas de clase: ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, Profesor Mercantil. Lema de esta Academia: ¡HECHOS Y NO PALABRAS!

EXAMENES de septiembre. Preparación para bachiller elemental y universitario (Ciencias). Lecciones de Química y Física para escuela Normal, Comercio e Industrial. Azogue, 100, tercero.

ENSEÑANZA comercial, orientación moderna: Contabilidad, Organización, Administración, etc. Oposiciones: Policía, Fomento, L. cienda, Secretarías Ayuntamientos, etc. Enseñanza oficial. Exámenes de septiembre. Solicit nuestra revista. Instituto Cerbuna. Don Jaime I, 54, principal.

ACADEMIA Calvo Coca, Coso, 34; entrada Palomeque, 21. Contabilidad, Taquigrafía, Mecanografía, Idiomas, Comercio, Bachillerato elemental y universitario (Ciencias y Letras). Profesorado competentísimo, especializado en carreras y oposiciones. Clases todo el año. Exámenes en septiembre.

MECANOGRAFIA, taquigrafía, enseñanza en tres meses. Precios económicos. Se hace toda clase de escritos a máquina. Méndez Núñez, 35 y 37. Centro Mecanográfico.

Se vende

papel para envolver en

la administración de este diario, a 3'00 ptas.

arroba

ENSEÑANZA moderna y rápida de comercio e idiomas. Clases económicas para obreros. Especiales para señoritas. Mecanografía, 6 pesetas. Contabilidad, 15 pesetas. Reforma letra, 6. Aritmética, 6. Taquigrafía, 10. Francés, 15. Inglés, 25. Correspondencia general y mercantil, 10. Cálculos, 15. Academia Kühnel. Mártires, 1.

MAESTRA da lecciones primera y segunda enseñanza y francés. Canfranc, 3, cuarto izquierda.

LATIN, bachillerato elemental y universitario; ingresos, primera enseñanza. Don Jaime I, 50, principal.

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín. Mayor, número 57.

OPOSICIONES convocadas para Fomento. Exámenes 2 de enero 1932. Preparación para toda clase de oposiciones a Hacienda. Sección de Bachillerato que dirige don José María Abizanda, Licenciado en Letras. Clases de latín por profesor especializado. Sección de Estudios Mercantiles, dirigida por el profesor mercantil don Antonio Zanuy. Honorarios módicos. ACADEMIA DE HACIENDA. Coso, 99, segundo.

ACADEMIA de chófers matriculada. Enseñanza perfecta de conducción y mecánica, teórica y práctica en taller con carnet, todo incluido, 150 pesetas. Método rapidísimo. Garage, Flta, 3 (junto Camino de los Cubos).

COMADRONAS

RAFAELA Mustienes, expresidenta en partos del Hospital provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Asistencia a domicilio. Terraza, jardín, cuarto de baño. Delicias, núm. 4. Teléf. 26-93.

VARIOS

LA ALEMANA, Libertad, 3. Gomas higiénicas, artículos de toda garantía. Lavables, duración un año, a peseta. Finitimas, 50 céntimos. Superiores a 30.

LOMBRICIDA NAVAL, para expulsar las lombrices de los niños. Sobre cuatro papeletas, 0'50. Un paquete, 0'15. Farmacia Naval. Paseo María Agustín, 31 (Puerta del Portillo).

AGENCIA MAZA, Centro general de negocios. Expedientes para voluntarios en el Ejército, Guardia Civil, Carabineros, etc. Idem para pensiones, jubilaciones Hipotecas. Destinos Públicos. Compraventa de fincas. San Pablo, 37, principal Teléfono 3312.

PAPEL VIEJO Se vende a tres pesetas la arroba, en la Administración de este periódico.

PATHE-BABY: El cine que ha dejado de ser un juguete. Proporciona la mejor enseñanza a los niños y es recreo de mayores. Las mejores películas de los grandes salones las tendrá en su "Pathe-Baby". Visite "Foto Palacio", Coso, 87, junto al estanco. Teléfono 23-24.

SEÑORA. Haga un ensayo al comprar, cambiar o vender Reparaciones garantizadas. La Casa de los Discos. Mercado, sus discos y pos lo agradecerá.

MODISTAS acreditadas confeccionan vestidos, abrigos señora y niños, reformas, confecciones abrigos piel zorro y echarpes. Encargos fuera capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios reducidísimos. Forment, 9, entresuelo (plaza del Pilar).

PLISADOS. "El Permanente". últimos modelos recibidos de París en plisados Sol, especial para vestidos enteros. Forrería de botones. Eloísa Bello de Oliván. Cinco de Marzo, 1 triplicado bajo.

RADIO, aparatos americanos y europeos Exclusiva de las mejores marcas. Completos desde 450 pesetas con altavoz. Foto-Palacio Coso, 87 (junto al estanco). Teléfono 23-24.

Se admiten esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada en la imprenta de este periódico. ❖ ❖ ❖ ❖

Gran Balneario de Tiermas (provincia de Zaragoza)

AGUAS CLORURADO SODICAS SULFUROSAS

Curaciones maravillosas del reumatismo, gota, parálisis, sífilis y enfermedades de los bronquios, matriz y corazón.

Las aguas en España que por su abundantísimo caudal permiten tomar los baños en agua corriente, por su temperatura de 41 grados en el punto de emergencia y 38 en las pilas y piscinas; no es necesario ni calentarias ni entriarías, y la poca distancia que se emplea del punto de donde nacen, hace que conserven el poder curativo, siendo rápidas y sorprendentes las curaciones del reumatismo y las neuralgias, como la ciática especialmente.

Temporada oficial del 15 de junio al 30 de septiembre. Servicio de automóviles a los trenes co-reos de Liédena y Jaca. Se entregan folletos gratis en la Peluquería de D. Joaquín Mayor, calle del Coso, 56.

Para más detalles, dirigirse al administrador del balneario, en el mismo, el que los contestará a correo seguido.

VIAJANTE

que trabaje región aragonesa da ré muestrario cinturones. Buena comisión. Solicitar con referencias a M. Busquets, Mateo 19 BARCELONA

CLINICA DENTAL

Juan Castejón

ODONTOLOGO

PLAZA DEL PILAR número 26, PRAL.

ORTOPEDIA PRESERVATIVOS

Plaza de San Roque, N.º 1 (junto a Valenzuela)

Fábrica de jergones de hierro y camas

JOSE VICENTE

GOYA, 14 - ZARAGOZA

Reparación de camas y jergones Especialidad: camas durcas desde 20 ptas

Tintorería LA PILARICA

Reñidos y limpieza con rapidez y economía.

FABRICA: PALOMAR, 39

SUCURSAL: COSO, 198

FABRICA DE BOMBAS

para toda clase de elevaciones, riegos minas, incendios, fábricas, etcétera, etcétera.

Entrega rápida

Maquinaria y reparaciones eléctricas. Motores de todas clases.

LUZ Y FUERZA

Avenida Madrid, 193-195

TELÉFONO 4.075.-APARTADO 254

ZARAGOZA

Aguas y Baños de BELASCOAIN (Navarra)

Temporada oficial: 15 de junio a 30 de septiembre

AGUAS CLORURADO SODICAS, BICARBONATADAS, NITROGENADAS, VARIEDAD LITINICAS Maravillosas y de extraordinarios efectos para la curación radical de las enfermedades de las vías urinarias, Mal de piedra o arenillas, Catarro vexical, Gota y Diabetes-sacarina. Especiales en la litiasis renal y hepática.

EXCELENTE Y PURA AGUA DE MESA PARA REGIMEN DE LOS ARTRITICOS Esta Sociedad posee también el acreditado manantial de Burlada, la Reina de las Aguas de Mesa, eficazmente recomendada por los señores médicos para la curación de todas las afecciones del estómago.

ADMINISTRACION: San Ignacio, 12. - PAMPLONA (Navarra)

Gran Hotel dotado de todo género de confort y con hermoso Parque

SE REMITE A SOLICITUD LA MEMORIA GUIA DEL BAÑISTA EN BELASCOAIN

MUEBLES

Consulte precios y se convencerá que esta casa vende más barato que en fábrica.

Alhajas de ocasión, bandejas, mantones de Manila, mantillas de encaje, máquinas para coser y parlantes, paraguas maletas colchones desde 15 pesetas e infinidad de artículos útiles de enumerar

CASA GAVIN. - San Pablo, 23. Teléf. 22-45

Pago altos precios por joyas colchas antiguas y papeletas del Monte de Piedad.

COLEGIO-INSTITUTO-ESCUELA PYRENE

Ampios locales. — Tres jardines.

Jardín Escuela.-1.ª y 2.ª enseñanzas.-Estudios especiales

Grupos señoritas. — Especialidad Bachillerato.

Formación grupos

35 PROFESORES TITULADOS

Métodos y material modernísimos

TELEFONOS núms. 1271, 2254 y 2883

OFICINA PROVISIONAL:

Imprenta BERDEJO, 5 Marzo, 2

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO. 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1931

Número de 20 páginas

La Prensa de Madrid, ante los problemas de Zaragoza

En su número de ayer ha publicado "A B C" el siguiente editorial: "Muchos años hacía que no pasaba Zaragoza por un trance de tan honda amargura. Sin caciquismo que influyese en las altas esferas políticas para obtener mejoras; sin saber esgrimir —o repugnando acaso dicha esgrima— el socorrido tema coactivo de la separación regional con el inevitable matiz irredentista; sin querer abatir esa altivez de raza, que es nota distintiva de los aragoneses, para acercarse al Presupuesto a mendigar favores, la sufrida comarca aragonesa veía transcurrir el tiempo sin lograr un avance en sus problemas económicos. La agricultura, que es principal riqueza de esta región española, arrastra una existencia dolorosa, merced a la sequía que se deja sentir un año y otro.

En tales circunstancias, surgió del Ministerio de Fomento un vasto plan hidráulico, cuyos efectos bienhechores alcanzaban de lleno a estos sedientos campos, y pronto fué una realidad que conmovió miles de hogares: la Confederación Hidrográfica del Ebro. De allí saldría regadío para muchas hectáreas. Al fin no correrían peligro de agostarse no pocas mieses, frutas y hortalizas, que son vida y orgullo de un país esencialmente agricultor. La zona comprendida en el sistema hidráulico se mostraba radiante de optimismo.

Algún tiempo después se concedía a Zaragoza el muy honroso privilegio de albergar en su plano la Academia General de Infantería. Tras la pretensión injusta y dilatada que vino padeciendo una región tan noble y laboriosa, la versátil política se dignó, al cabo, sonreírle.

Y con estos estímulos cobraba nuevo impulso para seguir luchando por la vida cuando esa misma versatilidad a que acabamos de referirnos ha dado en tierra con las risueñas esperanzas de los aragoneses. El reciente decreto de Mancomunidades, lanzado por el señor Albornoz, constituye una seria amenaza para las Confederaciones de carácter hidráulico; y la Academia Militar ha sido eliminada de un plumazo por el señor Azaña. "¡Poco dura la dicha en casa de los pobres!"

La amargura, la angustia, el mal-estar que una y otra medida han producido en la ciudad y en el campo, son para imaginadas, mas no para descritas. Protestas, telegramas, trabajos periodísticos, comisionados a Madrid... Todo se intenta y todo se realiza con profunda entusiasmó;

pero los gobernantes se muestran inflexibles, obsesionados siempre por el afán de las economías. Y el señor Albornoz hasta llega más lejos: a querer persuadir a los aragoneses de que el decreto de Mancomunidades, lejos de perjudicar los intereses legítimos de Aragón, los fomenta e impulsa. Muy pronto hemos de ver si puede ser verdad tanta belleza; mas, por el momento, los "favorecidos" no se han llegado a convencer".

CAMBIO DE LUGAR

La verbena organizada por "El Rana" en honor de las modistas

Como ya hablamos anunciado, hoy se celebrará la verbena organizada por el popular semanario humorístico "El Rana", en honor de las modistas zaragozanas.

La fiesta ha sufrido un pequeño cambio de lugar. En vez de celebrarse en el Club Taurino, tendrá lugar en el Restaurant Ruiseñores. Hora, la misma.

DICE EL GOBERNADOR CIVIL

Dispuso la detención del comité de huelga de la Telefónica.—Una nueva avería en La Almunia y una agresión en la calle de Roda.—La comunicación, por autobuses, de Zaragoza a Fraga.—Se trata de reanudar los trabajos en La Industrial Química

Conversó ayer tarde con los periodistas el gobernador civil, don Antonio Montaner, y les hizo estas manifestaciones:

—Una noticia desagradable tengo que darles.

Esta es haber sido agredido en la calle de Roda, por unos desconocidos, a quienes busca la policía, un empleado adicto a la Compañía Telefónica.

Y la otra noticia: Haberse producido, en las líneas telefónicas, una importante avería en las cercanías de La Almunia.

Por estos hechos me he visto en

La Casa de Aragón en Madrid rinde un homenaje a los diputados aragoneses

La Casa de Aragón, en Madrid, queriendo rendir un homenaje de simpatía a los diputados que traen la representación de Aragón y a los aragoneses que han triunfado por otras provincias en las elecciones para las Cortes Constituyentes, les ofrecerá un banquete, que se celebrará en el Hotel Nacional, de Madrid, el jueves próximo, día 16, a las nueve y media de la noche.

Pueden considerarse invitados los diputados aragoneses a quienes, por ignorar esta condición, no se les haya invitado particularmente.

Las adhesiones pueden dirigirse a la Casa de Aragón, Príncipe, 18 y 20, Madrid.

Después del banquete, en el mismo hotel, se celebrará un baile, al que podrán concurrir los socios con sus familias.

Ante el anuncio de este homenaje proyectado por la Casa de Aragón, de Madrid, han sido ya muchas las adhesiones recibidas, pudiendo augurar un gran éxito a los organizadores, vista la calidad de los ofrecimientos.

Al apearse de un autobús sufre un golpe mortal

TERUEL.—En la carretera de Caudé a El Pobo, término de Albarracín, el joven Andrés Lorenzo Sánchez, de veintiséis años, sin permiso del conductor, por la parte trasera, sin ser visto por aquél, subió a un camión, del que se apeó al llegar a Royuela,

pero en tal forma lo hizo que cayó a tierra, dándose un golpe en la cabeza.

Se levantó sin dar importancia a la caída y marchando por su pie a su domicilio, donde a poco de llegar falleció.

El Congreso socialista que se celebra en Madrid



MADRID. — Un aspecto del cine Europa, durante la primera sesión del Congreso socialista.

(Foto. Contreras y Vilaseca)

EN FORNOLES

Un pastor es herido gravemente por un guarda

Ayer tarde ingresó en el Hospital provincial Froilán Serrano Arbiol, de 32 años.

Presentaba una herida en el brazo derecho, con orificio de entrada y salida, producida con arma de fuego, y otra, con entrada por el costado derecho y salida por el izquierdo, graves.

Le curó el médico señor Borderas, siendo hospitalizado en la sala de la Madre Isabel.

Según manifestó le produjo las heridas, en su pueblo, Fórnoles, un guarda.

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Las elecciones legislativas en Hungría

Han terminado los escrutintos en las diecisiete circunscripciones húngaras, donde se produjeron empates.

El bloque gubernamental logró alcanzar la mayoría (ciento noventa diputados, de los cuales ciento cincuenta y nueve pertenecen al partido unificado que dirige el conde Bethlen, y treinta y uno del partido cristiano).

Figuran constituyendo la oposición diez diputados de la oposición agraria derechista; nueve, de las fracciones democrática y liberal; catorce, socialistas-demócratas; dos, de la oposición cristiana derechista; y veinte, independientes, de significación derechista o izquierdista.

Con la mayor tranquilidad se han desarrollado por esta vez las elecciones en Hungría.

EL GOBIERNO ALEMÁN PROHIBE LAS OLIMPIADAS COMUNISTAS

Acaba de prohibir el Gobierno alemán la celebración en el territorio de la República alemana de olimpiadas que organizan las Asociaciones deportivas comunistas internacionales (llamadas spartakiades).

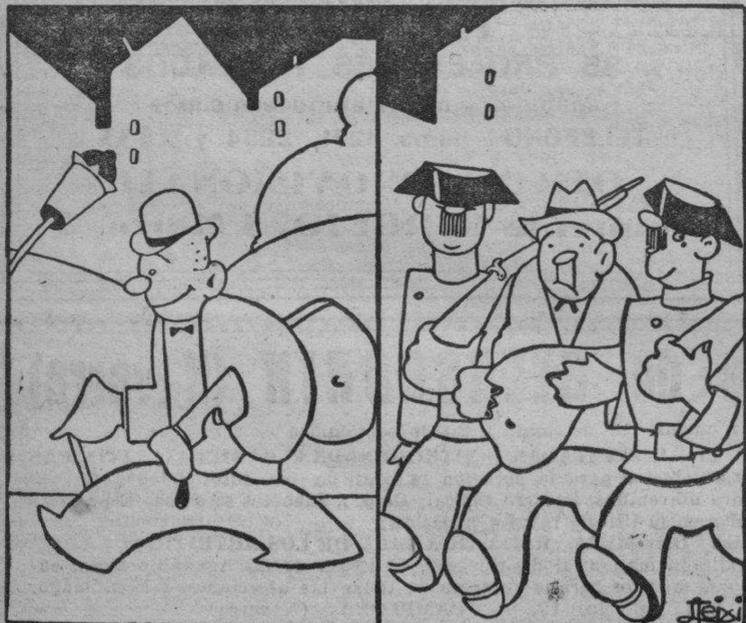
Ha decidido el Consejo de Comisarios del Pueblo de los Soviets rusos que las prohibidas olimpiadas tengan lugar en Rusia.

Para secundar en sus propósitos al Gobierno ruso destina el Comité ejecutivo de la Internacional deportiva comunista importantes cantidades para sufragar los gastos de viaje y desplazamiento de los comunistas extranjeros que deseen tomar parte en los concursos deportivos que se preparan con motivo de la próxima olimpiada en Rusia.

LA VOZ DE ARAGON es un periódico de plena independencia, sin ligadura alguna con partidos políticos. Esta imparcialidad le permite enjuiciar serenamente los hechos sin tener que tamizarlos por ningún criterio partidista.

No es lo mismo

Por "Teixi"



Un señor que ha quitado un jamón

Que un señor que tiene miedo a que se lo quiten.

GENTE CONOCIDA



Don Joaquín Aznar Molina, concejal del actual Ayuntamiento, visto por nuestro compañero Bayo Martín.